

**INDICE****ATTI DELL'ASSEMBLEA**

139. SECONDE MODIFICHE E INTEGRAZIONI del Bilancio della Regione Istriana per il 2014 .....	1019
140. CONCLUSIONE con cui si prende atto dell'informazione sullo stato della sicurezza sul territorio della Regione Istriana .....	1057
141. DELIBERA sulle modifiche e integrazioni della Delibera sui criteri, le misure e le modalità di finanziamento e disposizione dei mezzi per le funzioni decentrate per gli enti sanitari nel 2014 .....	1057
142. CONCLUSIONE sulla determinazione delle I Modifiche e integrazioni della Lista delle priorità degli enti sanitari .....	1058
143. CONCLUSIONE con cui si dà il consenso alla Proposta delle seconde modifiche e integrazioni del Piano finanziario dell'Autorità regionale per le strade della Regione Istriana per il 2014 .....	1070
- SECONDE MODIFICHE E INTEGRAZIONI del Piano finanziario dell'Autorità regionale per le strade della Regione Istriana per il 2014 .....	1070
144. DELIBERA di adesione di un nuovo membro nella Società e dell'aumento del capitale sociale della Società mercato ittico all'ingrosso Parenzo s.r.l. ....	1078
145. DELIBERA sulla modifica e integrazione del contratto sociale Mercato ittico all'ingrosso Parenzo s.r.l. ....	1081
146. DELIBERA sulla modifica e integrazione della Delibera d'approvazione del Piano delle uscite per l'acquisto dei beni prodotti a lunga durata e ulteriori investimenti nei beni non finanziari delle scuole elementari e medie superiori della Regione Istriana per il 2014 .....	1088
147. DELIBERA con cui si dà la previa approvazione alla costituzione del diritto di pegno sui beni del progetto della Plinara s.r.l. Pola .....	1091
148. DELIBERA sul cofinanziamento del programma prescolare nella Regione Istriana nell'anno pedagogico 2014/2015 .....	1091
149. PIANO d'assegnazione di concessioni sul demanio marittimo nel territorio della Regione Istriana per il 2015 .....	1092
150. DELIBERA sulla revoca del riconoscimento della Regione Istriana .....	1093
151. DELIBERA sull'assegnazione della concessione ai fini dello sfruttamento economico del demanio marittimo per lo svolgimento dell'attività di allevamento di conchiglie nel Vallone di Pirano (ubicazione 1 e 2) .....	1093
152. DELIBERA sull'assegnazione della concessione ai fini dello sfruttamento economico per lo svolgimento dell'attività di allevamento di conchiglie nel Vallone di Pirano (ubicazioni 3 e 4) .....	1095
153. DELIBERA sull'assegnazione della concessione sul demanio marittimo ai fini dello sfruttamento economico della spiaggia marina a Fontane .....	1098
154. DELIBERA con cui si dà il consenso al trasferimento della concessione per l'uso particolare del demanio marittimo al fine di costruire e mantenere il sistema di raccoglimento e smaltimento delle acque di scarico sul territorio della Città di Parenzo e dei comuni di Fontane, Orsera e Torre-Abrega .....	1100
155. CONCLUSIONE con cui si dà il consenso all'Autorità portuale Umago-Cittanova a firmare il Contratto di finanziamento a lungo termine con la Istarska kreditna banka Umago S.p.A. ....	1101
156. DELIBERA con cui si dà la previa approvazione all'istituzione del diritto di usufrutto sull'immobile ...	1101

157. DELIBERA con cui si dà la previa approvazione alla proposta di Delibera sulle modifiche e integrazioni dello Statuto della Scuola tecnica di Pola .....	1102
158. DELIBERA con cui si dà la previa approvazione alla proposta di Delibera sulle modifiche e integrazioni dello Statuto della Srednja škola Zvane Črnje Rovinj-Scuola media superiore "Zvane Črnja" Rovigno .....	1102
159. CONCLUSIONE sull'approvazione del testo dell'Invito pubblico a proporre i candidati a membri e sostituti membri del Comitato consultivo giovanile della Regione Istriana.....	1102
160. PROVVEDIMENTO di destituzione del presidente del Comitato per la cooperazione internazionale e le integrazioni europee.....	1103
161. PROVVEDIMENTO di nomina della presidente e di un membro del Comitato per la cooperazione internazionale e le integrazioni europee .....	1103
162. PROVVEDIMENTO di nomina dei giudici d'assise del Tribunale comunale di Pola.....	1104
163. CONCLUSIONE con cui si dà il consenso all'Autorità portuale di Parenzo a firmare il contratto con l'ERSTE&STEIERMÄRKISCHE BANK S.p.A. Fiume.....	1104
164. CONCLUSIONE con cui si dà il consenso all'Autorità portuale di Parenzo a firmare il Contratto d'esecuzione dei lavori di ricostruzione - ampliamento della diga fra la roccia Sarafel e la terraferma con l'esecutore dei lavori SUN ADRIA s.r.l. Fiume .....	1104
165. CONCLUSIONE con cui si dà il consenso all'Autorità portuale di Umago-Cittanova a firmare il Contratto d'esecuzione dei lavori di parte del porto aperto al traffico pubblico all'intero dell'area portuale Cittanova (Porporella) con l'esecutore dei lavori Comunità degli offerenti VODOGRADNJA RIJEKA s.r.l. Kukuljanovo e BSK commerce s.r.l. Fiume.....	1105

## ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE

59. DELIBERA sulle modalità di lavoro, le competenze e gli organi amministrativi competenti per l'uso degli strumenti finanziari dei programmi dell'Unione Europea e degli altri programmi di cooperazione internazionale (testo emendato).....	1105
60. DELIBERA sulla determinazione delle forze operative di protezione e salvataggio e delle persone giuridiche d'interesse per la protezione e il salvataggio nella Regione Istriana .....	1109
61. PROVVEDIMENTO sulla modifica del Provvedimento di nomina dell'Organo professionale per la determinazione delle condizioni per l'allestimento delle spiagge .....	1110
62. PROVVEDIMENTO di nomina dei membri del Consiglio programmatico per la realizzazione del progetto "Kuća za pisce - Hiža od besid" .....	1111
63. DELIBERA d'istituzione e nomina della Commissione tecnica per la preparazione del disegno di Delibera sulle zone di tutela sanitaria delle fonti sul territorio della Regione Istriana .....	1111

## ATTI DELL'ASSEMBLEA

139

Ai sensi delle disposizioni dell'art. 39 e 43 della Legge sul bilancio ("Gazzetta ufficiale" 87/08 e 136/12), e dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana («Bollettino ufficiale della Regione Istriana» n.10/09 e 4/13), l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta tenutasi il giorno martedì 18 novembre 2014 emana le

**SECONDE MODIFICHE E INTEGRAZIONI DEL BILANCIO  
DELLA REGIONE ISTRIANA PER IL 2014**

## PARTE GENERALE

## Articolo 1

„Il Bilancio della Regione Istriana per il 2014 e le proiezioni per il 2015 e il 2016 (in seguito: bilancio) consiste di:

## SINTESI

## A CONTO DELLE ENTRATE E DELLE USCITE

DESCRIZIONE	BILANCIO 2014	DIFFERENZ A	NUOVO PIANO 2014	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
6 ENTRATE DALL'ATTIVITÀ	320.291.008,18	0,00	320.291.008,18	302.206.894,37	341.090.000,00
7 ENTRATE DALLA VENDITA DEI BENI NON FINANZIARI	840.000,00	0,00	840.000,00	290.000,00	400.000,00
ENTRATE COMPLESSIVE	321.131.008,18	0,00	321.131.008,18	302.496.894,37	341.490.000,00
3 USCITE DELL'ATTIVITÀ	267.096.115,57	- 2.187,21	267.093.928,36	248.045.961,73	238.619.934,84
USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI	48.491.538,68	- 62.661,00	48.428.877,68	43.673.432,64	74.193.415,16
TOTALE USCITE	315.587.654,25	- 64.848,21	315.522.806,04	291.719.394,37	312.813.350,00
Differenza	5.543.353,93	64.848,21	5.608.202,14	10.777.500,00	28.676.650,00
Mezzi disponibili degli anni precedenti	- 13.536.821,18	0,00	- 13.536.821,18	830.000,00	830.000,00

## B CONTO DEI FINANZIAMENTI

DESCRIZIONE	BILANCIO 2014	DIFFERENZ A	NUOVO PIANO 2014	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
8 ENTRATE DAI BENI FINANZIARI E DALL'INDEBITAMENTO	106.405.813,00	0,00	106.405.813,00	86.973.105,63	10.280.000,00
5 USCITE PER I BENI FINANZIARI E L'ESTINZIONE DEI PRESTITI	98.412.345,75	64.848,21	98.477.193,96	98.580.605,63	39.786.650,00
FINANZIAMENTO NETTO	7.993.467,25	- 64.848,21	7.928.619,04	- 11.607.500,00	- 29.506.650,00
Eccesso/disavanzo + mezzi disponibili degli anni precedenti + finanziamento netto	- 0,00	- 0,00	- 0,00	0,00	0,00

**RICAPITOLAZIONE**

DESCRIZIONE	BILANCIO 2014	DIFFERENZ A	NUOVO PIANO 2014	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
ENTRATE COMPLESSIVE	321.131.008,18	0,00	321.131.008,18	302.496.894,37	341.490.000,00
AVANZO ANNI PRECEDENTI	- 13.536.821,18	- 0,00	- 13.536.821,18	830.000,00	830.000,00
ENTRATE DAI BENI FINANZIARI E DALL'INDEBITAMEN TO	106.405.813,00	0,00	106.405.813,00	86.973.105,63	10.280.000,00
<b>TOTALE MEZZI DISPONIBILI</b>	<b>414.000.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>414.000.000,00</b>	<b>390.300.000,00</b>	<b>352.600.000,00</b>
TOTALE USCITE	315.587.654,25	- 64.848,21	315.522.806,04	291.719.394,37	312.813.350,00
USCITE PER I BENI FINANZIARI E L'ESTINZIONE DEI PRESTITI	98.412.345,75	64.848,21	98.477.193,96	98.580.605,63	39.786.650,00
<b>TOTALE MEZZI DISPOSTI</b>	<b>414.000.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>414.000.000,00</b>	<b>390.300.000,00</b>	<b>352.600.000,00</b>

**Articolo 2**

Le entrate e le uscite per gruppi e sottogruppi si determinano nel Conto delle entrate e delle uscite (tabella A), e nel Conto dei finanziamenti (tabella B) per il 2014.

**TABELLA A – CONTO DELLE ENTRATE E DELLE USCITE II MODIFICHE E INTEGRAZIONI ANNO 2014  
REGIONE ISTRIANA  
ENTRATE**

CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
6	ENTRATE DALL'ATTIVITÀ	320.291.008,18	223.357.301,49	0,00	320.291.008,18	302.206.894,37	341.090.000,00
<b>61</b>	<b>ENTRATE DALLE IMPOSTE</b>	<b>166.288.000,00</b>	<b>136.841.494,66</b>	<b>0,00</b>	<b>166.288.000,00</b>	<b>135.169.400,00</b>	<b>139.463.550,00</b>
611	IMPOSTA E SOVRIMPOSTA SUL REDDITO	152.888.000,00	124.116.973,67	0,00	152.888.000,00	0,00	0,00
613	IMPOSTE PATRIMONIALI	350.000,00	216.478,57	0,00	350.000,00	0,00	0,00
614	IMPOSTE SULLA MERCE E SUI SERVIZI	13.050.000,00	12.508.042,42	0,00	13.050.000,00	0,00	0,00
<b>63</b>	<b>SUSSIDI DALL'ESTERO (ATTI DI DONAZIONE) E DAI SOGGETTI ALL'INTERNO DEL BILANCIO</b>	<b>120.887.899,29</b>	<b>63.881.412,63</b>	<b>0,00</b>	<b>120.887.899,29</b>	<b>137.810.222,93</b>	<b>173.165.626,84</b>
632	SUSSIDI DALLE ORGANIZZAZIONI INTERNAZIONALI E DALLE ISTITUZIONI E ORGANI	31.719.918,73	14.293.890,00	0,00	31.719.918,73	0,00	0,00
633	SUSSIDI DAL BILANCIO	38.497.122,06	22.971.960,92	0,00	38.497.122,06	0,00	0,00
634	SUSSIDI DA ALTRI SOGGETTI ALL'INTERNO DEL BILANCIO GENERALE	22.829.687,50	7.752.108,88	0,00	22.829.687,50	0,00	0,00
635	SOVVENZIONI DI LIVELLAMENTO PER LE FUNZIONI DECENTRATE	27.841.171,00	18.863.452,83	0,00	27.841.171,00	0,00	0,00
<b>64</b>	<b>ENTRATE DAI BENI</b>	<b>26.189.400,00</b>	<b>18.413.447,45</b>	<b>0,00</b>	<b>26.189.400,00</b>	<b>22.847.000,00</b>	<b>21.345.500,00</b>
641	ENTRATE DAI BENI FINANZIARI	990.000,00	499.546,62	0,00	990.000,00	0,00	0,00
642	ENTRATE DAI BENI NON FINANZIARI	23.339.400,00	16.277.402,81	0,00	23.339.400,00	0,00	0,00
643	ENTRATE DAGLI INTERESSI PER I PRESTITI CONCESSI	1.860.000,00	1.636.498,02	0,00	1.860.000,00	0,00	0,00
<b>65</b>	<b>ENTRATE DA IMPOSTE AMMIN. E SECONDO NORME PARTICOLARI</b>	<b>5.010.000,00</b>	<b>2.706.543,62</b>	<b>0,00</b>	<b>5.010.000,00</b>	<b>4.300.000,00</b>	<b>5.300.000,00</b>
651	IMPOSTE AMMINISTRATIVE	5.010.000,00	2.696.635,62	0,00	5.010.000,00	0,00	0,00
652	ENTRATE SECONDO NORME PARTICOLARI	0,00	9.908,00	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>66</b>	<b>ENTRATE DALLA VENDITA DI PRODOTTI E MERCE E DALL'OFFERTA DI SERVIZI E ENTRATE DA DONAZIONI</b>	<b>1.630.000,00</b>	<b>988.677,25</b>	<b>0,00</b>	<b>1.630.000,00</b>	<b>1.650.000,00</b>	<b>1.450.000,00</b>
661	ENTRATE DALLA VENDITA DI PRODOTTI E MERCE E DALL'OFFERTA DI SERVIZI	1.250.000,00	938.677,25	0,00	1.250.000,00	0,00	0,00
663	DONAZIONI DA PERSONE FISICHE E GIURIDICHE FUORI DAL BILANCIO GENERALE	380.000,00	50.000,00	0,00	380.000,00	0,00	0,00
<b>68</b>	<b>AMMENDE, PROVVEDIMENTI AMMINISTRATIVI E ALTRE ENTRATE</b>	<b>285.708,89</b>	<b>525.725,88</b>	<b>0,00</b>	<b>285.708,89</b>	<b>430.271,44</b>	<b>365.323,16</b>
683	ALTRE ENTRATE	285.708,89	525.725,88	0,00	285.708,89	0,00	0,00
7	ENTRATE DALLA VENDITA DEI BENI NON FINANZIARI	840.000,00	102.646,65	0,00	840.000,00	290.000,00	400.000,00

71	<b>ENTRATE DALLA VENDITA DEI BENI NON PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>840.000,00</b>	<b>102.646,65</b>	<b>0,00</b>	<b>840.000,00</b>	<b>290.000,00</b>	<b>400.000,00</b>
711	ENTRATE DALLA VENDITA DEI BENI MATERIALI - RICCHEZZE NATURALI	840.000,00	102.646,65	0,00	840.000,00	0,00	0,00
<b>COMPLESSIVAMENTE</b>		<b>321.131.008,18</b>	<b>223.459.948,14</b>	<b>0,00</b>	<b>321.131.008,18</b>	<b>302.496.894,37</b>	<b>341.490.000,00</b>
FONTI DI FINANZIAMENTO		PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
1	Entrate e introiti generali	208.175.879,89	164.247.783,43	0,00	208.175.879,89	191.369.442,44	209.566.317,16
3	Entrate proprie	1.250.000,00	938.677,25	0,00	1.250.000,00	1.150.000,00	1.150.000,00
4	Entrate per destinazioni particolari	19.054.400,00	13.470.685,87	0,00	19.054.400,00	15.227.000,00	14.633.500,00
5	Sussidi	92.585.728,29	44.306.818,59	0,00	92.585.728,29	94.750.451,93	116.140.182,84
6	Donazioni	65.000,00	50.000,00	0,00	65.000,00	0,00	0,00
TOTALE		321.131.008,18	223.013.965,14	0,00	321.131.008,18	302.496.894,37	341.490.000,00

**TABELLA A - CONTO DELLE ENTRATE E DELLE USCITE**
**II MODIFICHE E INTEGRAZIONI PER L'ANNO 2014**  
**REGIONE ISTRIANA**  
**USCITE**

CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>267.096.115,57</b>	<b>160.751.230,82</b>	<b>- 2.187,21</b>	<b>267.093.928,36</b>	<b>248.045.961,73</b>	<b>238.619.934,84</b>
<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>62.353.323,40</b>	<b>41.141.373,28</b>	<b>0,00</b>	<b>62.353.323,40</b>	<b>58.559.692,24</b>	<b>55.682.222,20</b>
311	STIPENDI (LORDI)	50.729.297,36	33.828.526,94	0,00	50.729.297,36	0,00	0,00
312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	3.226.739,84	1.701.153,87	0,00	3.226.739,84	0,00	0,00
313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	8.397.286,20	5.611.692,47	0,00	8.397.286,20	0,00	0,00
<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>99.130.753,31</b>	<b>53.384.642,62</b>	<b>- 37.339,00</b>	<b>99.093.414,31</b>	<b>86.702.733,65</b>	<b>91.354.696,28</b>
321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	13.174.787,59	6.941.045,56	0,00	13.174.787,59	0,00	0,00
322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	24.469.853,30	14.502.916,78	2.476,25	24.472.329,55	0,00	0,00
323	USCITE PER I SERVIZI	50.724.591,89	27.943.778,20	- 39.815,25	50.684.776,64	0,00	0,00
324	RIMBORSI SPESE ALLE PERSONE CHE NON SONO IN RAPPORTO DI LAVORO	931.076,75	215.930,73	0,00	931.076,75	0,00	0,00
329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	9.830.443,78	3.780.971,35	0,00	9.830.443,78	0,00	0,00
<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>3.102.431,97</b>	<b>2.615.241,64</b>	<b>35.151,79</b>	<b>3.137.583,76</b>	<b>2.228.756,18</b>	<b>2.241.384,18</b>

CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
342	INTERESSI PER I PRESTITI E I CREDITI RICEVUTI	2.330.000,00	2.159.084,37	35.151,79	2.365.151,79	0,00	0,00
343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	772.431,97	456.157,27	0,00	772.431,97	0,00	0,00
<b>35</b>	<b>SOVVENZIONI</b>	<b>1.265.000,00</b>	<b>712.675,21</b>	<b>0,00</b>	<b>1.265.000,00</b>	<b>1.495.000,00</b>	<b>1.245.000,00</b>
351	SOVVENZIONI ALLE SOCIETÀ COMMERCIALI NEL SETTORE PUBBLICO	1.250.000,00	707.134,71	0,00	1.250.000,00	0,00	0,00
352	SOVVENZIONI ALLE SOCIETÀ COMMERCIALI, AGLI AGRICOLTORI E ARTIGIANI FUORI DAL SETTORE PUBBLICO	15.000,00	5.540,50	0,00	15.000,00	0,00	0,00
<b>36</b>	<b>SUSSIDI DATI ALL'ESTERO E ALL'INTERNO DELLO STATO</b>	<b>12.227.506,94</b>	<b>4.139.457,19</b>	<b>0,00</b>	<b>12.227.506,94</b>	<b>13.195.945,60</b>	<b>4.983.536,00</b>
361	SUSSIDI A GOVERNI ESTERI	2.696.742,98	252.455,29	0,00	2.696.742,98	0,00	0,00
362	SUSSIDI ALLE ORGANIZZAZIONI INTERNAZIONALI E ALLE ISTITUZIONI E ORGANI DELL'UE	3.186.186,00	1.187.146,58	0,00	3.186.186,00	0,00	0,00
363	SUSSIDI ALL'INTERNO DELLO STATO	6.344.577,96	2.699.855,32	0,00	6.344.577,96	0,00	0,00
<b>37</b>	<b>COMPENSI AI CITTADINI E NUCLEI FAM. IN BASE ALLE ASSICURAZIONI E ALTRI COMPENSI</b>	<b>32.591.252,07</b>	<b>19.414.890,74</b>	<b>0,00</b>	<b>32.591.252,07</b>	<b>30.216.516,35</b>	<b>30.329.878,85</b>
372	ALTRI COMPENSI AI CITTADINI E AI NUCLEI FAMILIARI DAL BILANCIO	32.591.252,07	19.414.890,74	0,00	32.591.252,07	0,00	0,00
<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>56.425.847,88</b>	<b>39.342.950,14</b>	<b>0,00</b>	<b>56.425.847,88</b>	<b>55.647.317,71</b>	<b>52.783.217,33</b>
381	DONAZIONI CORRENTI	40.932.823,27	27.942.646,88	0,00	40.932.823,27	0,00	0,00
382	DONAZIONI CAPITALI	8.578.845,72	5.374.277,85	0,00	8.578.845,72	0,00	0,00
383	AMMENDE, PENALI E RIMBORSI DANNI	528.673,65	380.914,68	0,00	528.673,65	0,00	0,00
385	USCITE STRAORDINARIE	900.000,00	217.010,63	0,00	900.000,00	0,00	0,00
386	SUSSIDI CAPITALI	5.485.505,24	5.428.100,10	0,00	5.485.505,24	0,00	0,00
<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>48.491.538,68</b>	<b>15.250.364,49</b>	<b>- 62.661,00</b>	<b>48.428.877,68</b>	<b>43.673.432,64</b>	<b>74.193.415,16</b>
<b>41</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON PRODOTTI</b>	<b>12.032.113,36</b>	<b>3.369.955,49</b>	<b>- 12.928,79</b>	<b>12.019.184,57</b>	<b>13.780.401,25</b>	<b>8.745.010,00</b>
411	BENI MATERIALI – RICCHEZZE NATURALI	1.000.000,00	0,00	0,00	1.000.000,00	0,00	0,00
412	BENI IMMATERIALI	11.032.113,36	3.369.955,49	- 12.928,79	11.019.184,57	0,00	0,00
<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>35.667.890,32</b>	<b>11.730.928,00</b>	<b>- 47.732,21</b>	<b>35.620.158,11</b>	<b>29.893.031,39</b>	<b>64.948.405,16</b>
421	STRUTTURE EDILI	22.370.050,57	7.997.227,13	0,00	22.370.050,57	0,00	0,00
422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	9.405.750,75	2.756.042,23	- 115.230,97	9.290.519,78	0,00	0,00
423	MEZZI DI TRASPORTO	1.811.214,00	261.911,35	- 701,24	1.810.512,76	0,00	0,00
424	LIBRI, OPERE D'ARTE E ALTRO VALORE ESPOSITIVO	454.750,00	102.694,54	0,00	454.750,00	0,00	0,00
426	BENI IMMATERIALI PRODOTTI	1.626.125,00	613.052,75	68.200,00	1.694.325,00	0,00	0,00
<b>45</b>	<b>USCITE PER GLI ULTERIORI INVESTIMENTI NEI BENI NON FINANZ.</b>	<b>791.535,00</b>	<b>149.481,00</b>	<b>- 2.000,00</b>	<b>789.535,00</b>	<b>0,00</b>	<b>500.000,00</b>
451	ULTERIORI INVESTIMENTI NEI BENI NON FINANZIARI	171.535,00	149.481,00	- 22.000,00	149.535,00	0,00	0,00
452	ULTERIORI INVESTIMENTI NEGLI IMPIANTI E NELL'ATTREZZATURA	520.000,00	0,00	20.000,00	540.000,00	0,00	0,00
454	ULTERIORI INVESTIMENTI NEGLI ALTRI BENI NON FINANZIARI	100.000,00	0,00	0,00	100.000,00	0,00	0,00
<b>COMPLESSIVAMENTE</b>		<b>315.587.654,25</b>	<b>176.001.595,31</b>	<b>- 64.848,21</b>	<b>315.522.806,04</b>	<b>291.719.394,37</b>	<b>312.813.350,00</b>

CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
FONTI DI FINANZIAMENTO		PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
1	Entrate e introiti generali	197.752.038,70	123.958.535,51	- 64.848,21	197.687.190,49	183.899.430,96	192.720.926,93
3	Entrate proprie	2.750.000,00	2.015.205,24	0,00	2.750.000,00	2.640.000,00	2.655.000,00
4	Entrate per destinazioni particolari	20.176.731,82	12.055.044,18	0,00	20.176.731,82	19.061.120,00	18.009.500,00
5	Sussidi	94.843.883,73	37.960.310,38	0,00	94.843.883,73	86.118.843,41	99.427.923,07
6	Donazioni	65.000,00	12.500,00	0,00	65.000,00	0,00	0,00
TOTALE		315.587.654,25	176.001.595,31	- 64.848,21	315.522.806,04	291.719.394,37	312.813.350,00

### TABELLA A - CONTO DELLE ENTRATE E DELLE USCITE

#### II MODIFICHE E INTEGRAZIONI PER IL 2014 REGIONE ISTRIANA CONTO DEI FINANZIAMENTI

CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
8	<b>ENTRATE DAI BENI FINANZIARI E DALL'INDEBITAMENTO</b>	<b>106.405.813,00</b>	<b>15.743.504,19</b>	<b>0,00</b>	<b>106.405.813,00</b>	<b>86.973.105,63</b>	<b>10.280.000,00</b>
81	<b>RISCOSSIONE (RIMBORSO) DEL CAPITALE DEI PRESTITI CONCESSI</b>	<b>9.450.000,00</b>	<b>5.278.343,67</b>	<b>0,00</b>	<b>9.450.000,00</b>	<b>10.010.000,00</b>	<b>10.150.000,00</b>
812	ENTRATE (RIMBORSI) DEL CAPITALE RELATIVO AI FINANZIAMENTI CONCESSI ALLE ISTITUZIONI NO PROFIT, AI CITTADINI E AI NUCLEI FAM.	500.000,00	163.629,36	0,00	500.000,00	0,00	0,00
816	ENTRATE (RIMBORSI) DEL CAPITALE DEI PRESTITI DATI ALLE SOCIETÀ COMMERCIALI E AGLI ARTIGIANI FUORI DAL SETTORE PUBBLICO	8.950.000,00	5.114.714,31	0,00	8.950.000,00	0,00	0,00
83	<b>ENTRATE DALLA VENDITA DELLE AZIONI E QUOTE NEL CAPITALE</b>	<b>298.000,00</b>	<b>140.453,15</b>	<b>0,00</b>	<b>298.000,00</b>	<b>130.000,00</b>	<b>130.000,00</b>
832	ENTRATE DALLA VENDITA DELLE AZIONI E QUOTE NEL CAPITALE DELLE SOCIETÀ COMMERCIALI NEL SETTORE PUBBLICO	298.000,00	140.453,15	0,00	298.000,00	0,00	0,00
84	<b>ENTRATE DALL'INDEBITAMENTO</b>	<b>96.657.813,00</b>	<b>10.324.707,37</b>	<b>0,00</b>	<b>96.657.813,00</b>	<b>76.833.105,63</b>	<b>0,00</b>
844	CREDITI E PRESTITI RICEVUTI DAGLI ISTITUTI DI CREDITO E DA ALTRI ISTITUTI FINANZIARI	26.500.000,00	0,00	0,00	26.500.000,00	0,00	0,00
847	PRESTITI RICEVUTI DAGLI ALTRI LIVELLI DI POTERE	70.157.813,00	10.324.707,37	0,00	70.157.813,00	0,00	0,00
5	<b>USCITE PER I BENI FINANZIARI E L'ESTINZIONE DEI PRESTITI</b>	<b>98.412.345,75</b>	<b>26.780.647,15</b>	<b>64.848,21</b>	<b>98.477.193,96</b>	<b>98.580.605,63</b>	<b>39.786.650,00</b>
51	<b>USCITE PER I PRESTITI CONCESSI</b>	<b>14.637.940,67</b>	<b>4.760.424,51</b>	<b>0,00</b>	<b>14.637.940,67</b>	<b>14.482.500,00</b>	<b>14.854.500,00</b>

CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
516	USCITE PER I PRESTITI CONCESSI ALLE SOCIETÀ COMM. E AGLI ARTIGIANI FUORI DAL SETTORE PUBBLICO	14.637.940,67	4.760.424,51	0,00	14.637.940,67	0,00	0,00
<b>53</b>	<b>USCITE PER LE AZIONI E LE QUOTE NEL CAPITALE</b>	<b>74.539.413,00</b>	<b>12.824.707,37</b>	<b>0,00</b>	<b>74.539.413,00</b>	<b>61.166.105,63</b>	<b>0,00</b>
532	AZIONI E QUOTE NEL CAPITALE DELLE SOCIETÀ ASSICURATIVE NEL SETTORE PUBBLICO	74.539.413,00	12.824.707,37	0,00	74.539.413,00	0,00	0,00
<b>54</b>	<b>USCITE PER L'AMMORTAMENTO DEL CAPITALE DEI PRESTITI RICEVUTI</b>	<b>9.234.992,08</b>	<b>9.195.515,27</b>	<b>64.848,21</b>	<b>9.299.840,29</b>	<b>22.932.000,00</b>	<b>24.932.150,00</b>
544	ESTINZIONE DEI CAPITALI DEI CREDITI E PRESTITI RICEVUTI DALLE ISTITUZIONI DI CREDITO E ALTRE ISTIT. FIN. FUORI DAL SETTORE PUBBLICO	9.234.992,08	9.195.515,27	64.848,21	9.299.840,29	0,00	0,00
<b>COMPLESSIVAMENTE</b>		<b>7.993.467,25</b>	<b>- 11.037.142,96</b>	<b>- 64.848,21</b>	<b>7.928.619,04</b>	<b>- 11.607.500,00</b>	<b>- 29.506.650,00</b>
FONTI DI FINANZIAMENTO - INTROITI		PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
1	Entrate e introiti generali	9.748.000,00	5.418.796,82	0,00	9.748.000,00	10.140.000,00	10.280.000,00
5	Sussidi	26.500.000,00	0,00	0,00	26.500.000,00	17.000.000,00	0,00
8	Introiti destinati	70.157.813,00	10.324.707,37	0,00	70.157.813,00	59.833.105,63	0,00
TOTALE		106.405.813,00	15.743.504,19	0,00	106.405.813,00	86.973.105,63	10.280.000,00
FONTI DI FINANZIAMENTO - USCITE		PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
1	Entrate e introiti generali	26.419.540,67	14.660.424,51	64.848,21	26.484.388,88	23.705.500,00	22.744.500,00
5	Sussidi	1.834.992,08	1.795.515,27	0,00	1.834.992,08	15.042.000,00	17.042.150,00
8	Introiti destinati	70.157.813,00	10.324.707,37	0,00	70.157.813,00	59.833.105,63	0,00
TOTALE		98.412.345,75	26.780.647,15	64.848,21	98.477.193,96	98.580.605,63	39.786.650,00

### PARTE SPECIALE

#### Piano delle entrate e delle uscite per ripartizioni - Assessorati

#### Articolo 3

Le uscite e le spese del Bilancio nell'importo di 414.000.000,00 kn vengono disposte secondo le ripartizioni, i fruitori del bilancio, i programmi, le attività e i progetti nella parte speciale del Bilancio. Con le seconde modifiche e integrazioni si cambiano i dati nell'Assessorato per la sanità e la previdenza sociale come segue:

## RIPARTIZIONE 008 ASSESSORATO ALLA SANITÀ E LA PREVIDENZA SOCIALE

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
00801		ASSESSORATO ALLA SANITÀ E LA PREVIDENZA SOCIALE	20.035.169,94	9.956.801,81		20.035.169,94	17.438.800,00	15.439.400,00
1000		AMMINISTRAZIONE PUBBLICA E AMMINISTRAZIONE	1.141.174,00	779.527,27	0,00	1.141.174,00	1.164.160,00	1.183.000,00
		<i>Funzione 01310</i>						
A100001		<i>Stipendi dei dipendenti</i>	990.300,00	688.113,79	0,00	990.300,00	1.020.510,00	1.027.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>990.300,00</b>	<b>688.113,79</b>	<b>0,00</b>	<b>990.300,00</b>	<b>1.020.510,00</b>	<b>1.027.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>990.300,00</b>	<b>688.113,79</b>	<b>0,00</b>	<b>990.300,00</b>	<b>1.020.510,00</b>	<b>1.027.000,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	850.000,00	590.261,01	0,00	850.000,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	140.300,00	97.852,78	0,00	140.300,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 01310</i>						
A100002		<i>ALTRI DIRITTI MATERIALI DEI DIPENDENTI</i>	120.874,00	73.323,27	0,00	120.874,00	113.650,00	116.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>120.874,00</b>	<b>73.323,27</b>	<b>0,00</b>	<b>120.874,00</b>	<b>113.650,00</b>	<b>116.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>98.874,00</b>	<b>56.681,14</b>	<b>0,00</b>	<b>98.874,00</b>	<b>88.650,00</b>	<b>90.000,00</b>
	312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	90.000,00	51.454,77	0,00	90.000,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	8.874,00	5.226,37	0,00	8.874,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>22.000,00</b>	<b>16.642,13</b>	<b>0,00</b>	<b>22.000,00</b>	<b>25.000,00</b>	<b>26.000,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	22.000,00	16.642,13	0,00	22.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 01330</i>						
A100003		<i>Spese dell'organo amministrativo</i>	30.000,00	18.090,21	0,00	30.000,00	30.000,00	40.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>30.000,00</b>	<b>18.090,21</b>	<b>0,00</b>	<b>30.000,00</b>	<b>30.000,00</b>	<b>40.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>30.000,00</b>	<b>18.090,21</b>	<b>0,00</b>	<b>30.000,00</b>	<b>30.000,00</b>	<b>40.000,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	20.000,00	14.323,21	0,00	20.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	10.000,00	3.767,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00
4101		Sanità - parte generale	4.428.667,09	955.821,09	0,00	4.428.667,09	4.792.000,00	4.292.000,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A410101		<i>SERVIZIO DEI MEDICI NECROSCOPI</i>	600.000,00	399.604,47	0,00	600.000,00	600.000,00	650.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>600.000,00</b>	<b>399.604,47</b>	<b>0,00</b>	<b>600.000,00</b>	<b>600.000,00</b>	<b>650.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>600.000,00</b>	<b>399.604,47</b>	<b>0,00</b>	<b>600.000,00</b>	<b>600.000,00</b>	<b>650.000,00</b>

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	323	USCITE PER I SERVIZI	600.000,00	399.604,47	0,00	600.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 07600</i>							
A410102	COMMISSIONI ED ORGANI ESECUTIVI		150.000,00	119.666,92	0,00	150.000,00	150.000,00	200.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>150.000,00</b>	<b>119.666,92</b>	<b>0,00</b>	<b>150.000,00</b>	<b>150.000,00</b>	<b>200.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>150.000,00</b>	<b>119.666,92</b>	<b>0,00</b>	<b>150.000,00</b>	<b>150.000,00</b>	<b>200.000,00</b>
	324	RIMBORSI SPESE ALLE PERSONE CHE NON SONO IN RAPPORTO DI LAVORO	20.000,00	0,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	130.000,00	119.666,92	0,00	130.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 07600</i>							
A410103	DONAZIONI CORRENTI NELLA SANITÀ		500.354,70	436.549,70	0,00	500.354,70	150.000,00	600.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>500.354,70</b>	<b>436.549,70</b>	<b>0,00</b>	<b>500.354,70</b>	<b>150.000,00</b>	<b>600.000,00</b>
	<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>500.354,70</b>	<b>436.549,70</b>	<b>0,00</b>	<b>500.354,70</b>	<b>150.000,00</b>	<b>600.000,00</b>
	381	DONAZIONI CORRENTI	500.354,70	436.549,70	0,00	500.354,70	0,00	0,00
	<i>Funzione 07400</i>							
A410104	<i>Miglioramento dell'attività sanitaria</i>		528.312,39	0,00	0,00	528.312,39	1.892.000,00	1.842.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>528.312,39</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>528.312,39</b>	<b>1.892.000,00</b>	<b>1.842.000,00</b>
	<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>528.312,39</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>528.312,39</b>	<b>1.892.000,00</b>	<b>1.842.000,00</b>
	381	DONAZIONI CORRENTI	528.312,39	0,00	0,00	528.312,39	0,00	0,00
	<i>Funzione 07600</i>							
K410105	DONAZIONI CAPITALI NELLA SANITÀ		2.650.000,00	0,00	0,00	2.650.000,00	2.000.000,00	1.000.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>2.650.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.650.000,00</b>	<b>2.000.000,00</b>	<b>1.000.000,00</b>
	<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>2.650.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.650.000,00</b>	<b>2.000.000,00</b>	<b>1.000.000,00</b>
	382	DONAZIONI CAPITALI	2.650.000,00	0,00	0,00	2.650.000,00	0,00	0,00
5101	Assistenza sociale - parte generale		3.054.000,00	2.232.878,74	0,00	3.054.000,00	2.863.500,00	3.080.000,00
	<i>Funzione 10900</i>							
A510101	SUSSIDI ALLE FAMIGLIE E AI NUCLEI FAMILIARI		1.580.000,00	1.171.817,90	0,00	1.580.000,00	1.565.500,00	1.650.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>1.580.000,00</b>	<b>1.171.817,90</b>	<b>0,00</b>	<b>1.580.000,00</b>	<b>1.565.500,00</b>	<b>1.650.000,00</b>
	<b>37</b>	<b>COMPENSI AI CITTADINI E NUCLEI FAM. IN BASE ALLE ASSICURAZIONI E ALTRI COMPENSI</b>	<b>1.580.000,00</b>	<b>1.171.817,90</b>	<b>0,00</b>	<b>1.580.000,00</b>	<b>1.565.500,00</b>	<b>1.650.000,00</b>
	372	ALTRI COMPENSI AI CITTADINI E AI NUCLEI FAMILIARI DAL BILANCIO	1.580.000,00	1.171.817,90	0,00	1.580.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10900</i>							
A510102	Centro di volontariato		60.000,00	30.000,00	0,00	60.000,00	50.000,00	60.000,00



POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
5302		Sussidi alle UAL per coprire le spese di riscaldamento	904.400,00	0,00	0,00	904.400,00	904.400,00	904.400,00
		<i>Funzione 10700</i>						
A530201		<i>Sussidi per le spese di riscaldamento (legna)</i>	904.400,00	0,00	0,00	904.400,00	904.400,00	904.400,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>904.400,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>904.400,00</b>	<b>904.400,00</b>	<b>904.400,00</b>
	<b>36</b>	<b>SUSSIDI DATI ALL'ESTERO E ALL'INTERNO DELLO STATO</b>	<b>904.400,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>904.400,00</b>	<b>904.400,00</b>	<b>904.400,00</b>
	363	SUSSIDI ALL'INTERNO DELLO STATO	904.400,00	0,00	0,00	904.400,00	0,00	0,00
6101		Piano per la salute e il benessere sociale	5.280.740,85	3.119.529,33	0,00	5.280.740,85	4.334.740,00	5.980.000,00
		<i>Funzione 10900</i>						
A610101		<i>SALUTE MENTALE DEI BAMBINI E DEI GIOVANI</i>	240.000,00	134.000,00	0,00	240.000,00	173.200,00	250.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>240.000,00</b>	<b>134.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>240.000,00</b>	<b>173.200,00</b>	<b>350.000,00</b>
	<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>240.000,00</b>	<b>134.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>240.000,00</b>	<b>173.200,00</b>	<b>350.000,00</b>
	381	DONAZIONI CORRENTI	240.000,00	134.000,00	0,00	240.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 10900</i>						
A610102		<i>Sostegno alla famiglia</i>	300.000,00	187.600,00	0,00	300.000,00	224.350,00	350.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>300.000,00</b>	<b>187.600,00</b>	<b>0,00</b>	<b>300.000,00</b>	<b>224.350,00</b>	<b>350.000,00</b>
	<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>300.000,00</b>	<b>187.600,00</b>	<b>0,00</b>	<b>300.000,00</b>	<b>224.350,00</b>	<b>350.000,00</b>
	381	DONAZIONI CORRENTI	300.000,00	187.600,00	0,00	300.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 10900</i>						
A610103		<i>Interventi tempestivi nei bambini a rischio</i>	120.000,00	89.896,00	0,00	120.000,00	130.000,00	250.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>120.000,00</b>	<b>89.896,00</b>	<b>0,00</b>	<b>120.000,00</b>	<b>130.000,00</b>	<b>300.000,00</b>
	<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>120.000,00</b>	<b>89.896,00</b>	<b>0,00</b>	<b>120.000,00</b>	<b>130.000,00</b>	<b>300.000,00</b>
	381	DONAZIONI CORRENTI	120.000,00	89.896,00	0,00	120.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 10900</i>						
A610104		<i>Tutela e miglioramento della qualità della vita delle persone con</i>	1.750.000,00	1.421.791,30	0,00	1.750.000,00	1.750.000,00	2.200.000,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
		<i>invalidità</i>						
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>1.750.000,00</b>	<b>1.421.791,30</b>	<b>0,00</b>	<b>1.750.000,00</b>	<b>1.750.000,00</b>	<b>2.200.000,00</b>
	<b>36</b>	<b>SUSSIDI DATI ALL'ESTERO E ALL'INTERNO DELLO STATO</b>	<b>1.000.000,00</b>	<b>833.333,30</b>	<b>0,00</b>	<b>1.000.000,00</b>	<b>175.000,00</b>	<b>1.200.000,00</b>
	363	SUSSIDI ALL'INTERNO DELLO STATO	1.000.000,00	833.333,30	0,00	1.000.000,00	0,00	0,00
	<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>750.000,00</b>	<b>588.458,00</b>	<b>0,00</b>	<b>750.000,00</b>	<b>1.000.000,00</b>	<b>1.000.000,00</b>
	381	DONAZIONI CORRENTI	750.000,00	588.458,00	0,00	750.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 10200</i>						
A610105		<i>Tutela agli anziani e infermi</i>	1.680.740,85	748.962,64	0,00	1.680.740,85	1.063.190,00	1.300.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>1.680.740,85</b>	<b>748.962,64</b>	<b>0,00</b>	<b>1.680.740,85</b>	<b>1.063.190,00</b>	<b>1.300.000,00</b>
	<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>1.680.740,85</b>	<b>748.962,64</b>	<b>0,00</b>	<b>1.680.740,85</b>	<b>1.063.190,00</b>	<b>1.300.000,00</b>
	381	DONAZIONI CORRENTI	1.380.740,85	693.718,01	0,00	1.380.740,85	0,00	0,00
	382	DONAZIONI CAPITALI	300.000,00	55.244,63	0,00	300.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A610106		<i>PREVENZIONE DELLE MALATTIE CARDIOVASCOLARI</i>	230.000,00	80.085,89	0,00	230.000,00	194.500,00	290.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>230.000,00</b>	<b>80.085,89</b>	<b>0,00</b>	<b>230.000,00</b>	<b>194.500,00</b>	<b>290.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>38.000,00</b>	<b>13.442,61</b>	<b>0,00</b>	<b>38.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>40.000,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	38.000,00	13.442,61	0,00	38.000,00	0,00	0,00
	<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>192.000,00</b>	<b>66.643,28</b>	<b>0,00</b>	<b>192.000,00</b>	<b>194.500,00</b>	<b>250.000,00</b>
	381	DONAZIONI CORRENTI	192.000,00	66.643,28	0,00	192.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A610107		<i>Cancro dell'intestino crasso e dell'intestino retto</i>	10.000,00	10.000,00	0,00	10.000,00	10.000,00	100.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>10.000,00</b>	<b>10.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>10.000,00</b>	<b>10.000,00</b>	<b>100.000,00</b>
	<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>10.000,00</b>	<b>10.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>10.000,00</b>	<b>1.000,00</b>	<b>100.000,00</b>
	381	DONAZIONI CORRENTI	10.000,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 10200</i>						
A610110		<i>ASSISTENZA PALLIATIVA</i>	510.000,00	174.693,50	0,00	510.000,00	380.000,00	800.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>510.000,00</b>	<b>174.693,50</b>	<b>0,00</b>	<b>510.000,00</b>	<b>380.000,00</b>	<b>800.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>90.000,00</b>	<b>8.693,50</b>	<b>0,00</b>	<b>90.000,00</b>	<b>34.500,00</b>	<b>100.000,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	65.000,00	2.772,50	0,00	65.000,00	0,00	0,00
	324	RIMBORSI SPESE ALLE PERSONE CHE NON SONO IN RAPPORTO DI LAVORO	20.000,00	5.000,00	0,00	20.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	5.000,00	921,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00
	<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>420.000,00</b>	<b>166.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>420.000,00</b>	<b>345.500,00</b>	<b>700.000,00</b>

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	381	DONAZIONI CORRENTI	420.000,00	166.000,00	0,00	420.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10900</i>							
A610111	<i>Miglioramento della salute e della sicurezza sociale - in generale</i>		440.000,00	272.500,00	0,00	440.000,00	409.500,00	440.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>440.000,00</b>	<b>272.500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>440.000,00</b>	<b>409.500,00</b>	<b>440.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>90.000,00</b>	<b>28.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>90.000,00</b>	<b>76.500,00</b>	<b>90.000,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	90.000,00	28.000,00	0,00	90.000,00	0,00	0,00
	<b>38</b>	<b>ALTRE USCITE</b>	<b>350.000,00</b>	<b>244.500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>350.000,00</b>	<b>333.000,00</b>	<b>350.000,00</b>
	381	DONAZIONI CORRENTI	350.000,00	244.500,00	0,00	350.000,00	0,00	0,00
9013	LOVE YOUR HEART		5.226.188,00	2.869.045,38	0,00	5.226.188,00	3.380.000,00	0,00
	<i>Funzione 07600</i>							
T901301	<i>Attuazione del progetto LOVE YOUR HEART</i>		5.226.188,00	2.869.045,38	0,00	5.226.188,00	3.380.000,00	0,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>5.171.188,00</b>	<b>2.827.681,70</b>	<b>0,00</b>	<b>5.171.188,00</b>	<b>3.380.000,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>395.000,00</b>	<b>257.418,49</b>	<b>0,00</b>	<b>395.000,00</b>	<b>246.330,00</b>	<b>0,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	342.500,00	220.061,18	0,00	342.500,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	52.500,00	37.357,31	0,00	52.500,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>1.848.000,00</b>	<b>1.114.516,20</b>	<b>0,00</b>	<b>1.848.000,00</b>	<b>102.000,00</b>	<b>0,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	40.000,00	8.590,24	0,00	40.000,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	19.000,00	12.980,00	0,00	19.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	1.397.500,00	1.031.119,36	0,00	1.397.500,00	0,00	0,00
	324	RIMBORSI SPESE ALLE PERSONE CHE NON SONO IN RAPPORTO DI LAVORO	300.000,00	40.745,57	0,00	300.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	91.500,00	21.081,03	0,00	91.500,00	0,00	0,00
	<b>36</b>	<b>SUSSIDI DATI ALL'ESTERO E ALL'INTERNO DELLO STATO</b>	<b>2.928.188,00</b>	<b>1.455.747,01</b>	<b>0,00</b>	<b>2.928.188,00</b>	<b>3.031.670,00</b>	<b>0,00</b>
	362	SUSSIDI ALLE ORGANIZZAZIONI INTERNAZIONALI E ALLE ISTITUZIONI E ORGANI DELL'UE	1.886.186,00	725.381,09	0,00	1.886.186,00	0,00	0,00
	363	SUSSIDI ALL'INTERNO DELLO STATO	1.042.002,00	730.365,92	0,00	1.042.002,00	0,00	0,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>55.000,00</b>	<b>41.363,68</b>	<b>0,00</b>	<b>55.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>55.000,00</b>	<b>41.363,68</b>	<b>0,00</b>	<b>55.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	55.000,00	41.363,68	0,00	55.000,00	0,00	0,00
00802	ISTITUZIONI NELLA SANITÀ		33.061.241,00	17.501.108,19	0,00	33.061.241,00	30.835.180,00	30.855.275,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
37068		Ospedale generale di Pola	15.285.570,00	10.888.370,69	0,00	15.285.570,00	15.420.329,00	15.285.570,00
4201		Istituti sanitari - funzioni decentrate	15.215.570,00	10.830.370,69	0,00	15.215.570,00	15.215.570,00	15.215.570,00
		<i>Funzione 07300</i>						
A420101		<i>Manutenzione corrente e degli investimenti</i>	2.200.000,00	1.083.842,88	- 52.000,00	2.148.000,00	2.205.570,00	2.205.570,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>2.200.000,00</b>	<b>1.083.842,88</b>	<b>- 52.000,00</b>	<b>2.148.000,00</b>	<b>2.205.570,00</b>	<b>2.205.570,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>2.200.000,00</b>	<b>1.083.842,88</b>	<b>- 52.000,00</b>	<b>2.148.000,00</b>	<b>2.205.570,00</b>	<b>2.205.570,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	2.200.000,00	1.083.842,88	- 52.000,00	2.148.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07300</i>						
K420102		<i>Investimenti</i>	2.895.570,00	4.143,75	0,00	2.895.570,00	3.180.000,00	3.180.000,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>2.895.570,00</b>	<b>4.143,75</b>	<b>0,00</b>	<b>2.895.570,00</b>	<b>3.180.000,00</b>	<b>3.180.000,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>2.895.570,00</b>	<b>4.143,75</b>	<b>0,00</b>	<b>2.895.570,00</b>	<b>3.180.000,00</b>	<b>3.180.000,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	2.895.570,00	4.143,75	0,00	2.895.570,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07300</i>						
K420103		<i>Informatizzazione dell'attività sanitaria</i>	1.020.000,00	642.384,08	- 48.000,00	972.000,00	970.000,00	970.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>800.000,00</b>	<b>508.296,83</b>	<b>- 48.000,00</b>	<b>752.000,00</b>	<b>750.000,00</b>	<b>750.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>800.000,00</b>	<b>508.296,83</b>	<b>- 48.000,00</b>	<b>752.000,00</b>	<b>750.000,00</b>	<b>750.000,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	800.000,00	508.296,83	- 48.000,00	752.000,00	0,00	0,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>220.000,00</b>	<b>134.087,25</b>	<b>0,00</b>	<b>220.000,00</b>	<b>220.000,00</b>	<b>220.000,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>220.000,00</b>	<b>134.087,25</b>	<b>0,00</b>	<b>220.000,00</b>	<b>220.000,00</b>	<b>220.000,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	220.000,00	134.087,25	0,00	220.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07300</i>						
A420104		<i>Ammortamento dei crediti</i>	9.100.000,00	9.099.999,98	100.000,00	9.200.000,00	8.860.000,00	8.860.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>1.700.000,00</b>	<b>1.699.999,98</b>	<b>35.151,79</b>	<b>1.735.151,79</b>	<b>1.360.000,00</b>	<b>1.360.000,00</b>
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>1.700.000,00</b>	<b>1.699.999,98</b>	<b>35.151,79</b>	<b>1.735.151,79</b>	<b>1.360.000,00</b>	<b>1.360.000,00</b>
	342	INTERESSI PER I PRESTITI E I CREDITI RICEVUTI	1.700.000,00	1.699.999,98	35.151,79	1.735.151,79	0,00	0,00
	<b>5</b>	<b>USCITE PER I BENI FINANZIARI E L'ESTINZIONE DEI PRESTITI</b>	<b>7.400.000,00</b>	<b>7.400.000,00</b>	<b>64.848,21</b>	<b>7.464.848,21</b>	<b>7.500.000,00</b>	<b>7.500.000,00</b>
	<b>54</b>	<b>USCITE PER L'AMMORTAMENTO DEL CAPITALE DEI PRESTITI RICEVUTI</b>	<b>7.400.000,00</b>	<b>7.400.000,00</b>	<b>64.848,21</b>	<b>7.464.848,21</b>	<b>7.500.000,00</b>	<b>7.500.000,00</b>

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	544	ESTINZIONE DEI CAPITALI DEI CREDITI E PRESTITI RICEVUTI DALLE ISTITUZIONI DI CREDITO E ALTRE ISTIT. FIN. FUORI DAL SETTORE PUBBLICO	7.400.000,00	7.400.000,00	64.848,21	7.464.848,21	0,00	0,00
4209		Protezione sanitaria dei turisti	0,00	0,00	0,00	0,00	134.759,00	0,00
		<i>Funzione 07400</i>						
A420901		Assistenza sanitaria dei turisti - Ministero del turismo	0,00	0,00	0,00	0,00	134.759,00	0,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>134.759,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>134.759,00</b>	<b>0,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
6101		Piano per la salute e il benessere sociale	70.000,00	58.000,00	0,00	70.000,00	70.000,00	70.000,00
		<i>Funzione 07310</i>						
A610112		Ospedale weekend per adolescenti	70.000,00	58.000,00	0,00	70.000,00	70.000,00	70.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>60.000,00</b>	<b>58.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>60.000,00</b>	<b>70.000,00</b>	<b>60.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>58.000,00</b>	<b>58.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>58.000,00</b>	<b>60.000,00</b>	<b>60.000,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	40.278,00	40.278,00	0,00	40.278,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	17.722,00	17.722,00	0,00	17.722,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>2.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.000,00</b>	<b>10.000,00</b>	<b>0,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	2.000,00	0,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>10.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>10.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>10.000,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>10.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>10.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>10.000,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	10.000,00	0,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00
37076		Ospedale ortopedico e di riabilitazione prim. Dr. Martin Horvat	584.122,00	0,00	0,00	584.122,00	584.122,00	580.000,00
4201		Istituti sanitari - funzioni decentrate	584.122,00	0,00	0,00	584.122,00	584.122,00	580.000,00
		<i>Funzione 07300</i>						
A420101		Manutenzione corrente e degli investimenti	347.306,00	0,00	62.661,00	409.967,00	347.306,00	343.200,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>347.306,00</b>	<b>0,00</b>	<b>62.661,00</b>	<b>409.967,00</b>	<b>347.306,00</b>	<b>343.200,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>347.306,00</b>	<b>0,00</b>	<b>62.661,00</b>	<b>409.967,00</b>	<b>347.306,00</b>	<b>343.200,00</b>

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	323	USCITE PER I SERVIZI	347.306,00	0,00	62.661,00	409.967,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07300</i>						
K420102		<i>Investimenti</i>	210.000,00	0,00	- 71.670,00	138.330,00	210.000,00	210.000,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>210.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>- 71.670,00</b>	<b>138.330,00</b>	<b>210.000,00</b>	<b>210.000,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>210.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>- 71.670,00</b>	<b>138.330,00</b>	<b>210.000,00</b>	<b>210.000,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	210.000,00	0,00	- 71.670,00	138.330,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07300</i>						
K420103		<i>Informatizzazione dell'attività sanitaria</i>	26.816,00	0,00	9.009,00	35.825,00	26.816,00	26.800,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>26.816,00</b>	<b>0,00</b>	<b>9.009,00</b>	<b>35.825,00</b>	<b>26.816,00</b>	<b>26.800,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>26.816,00</b>	<b>0,00</b>	<b>9.009,00</b>	<b>35.825,00</b>	<b>26.816,00</b>	<b>26.800,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	26.816,00	0,00	3.809,00	30.625,00	0,00	0,00
	426	BENI IMMATERIALI PRODOTTI	0,00	0,00	5.200,00	5.200,00	0,00	0,00
37092		ENTE PER LA SALUTE PUBBLICA DELLA REGIONE ISTRIANA	4.794.186,00	1.374.583,52	0,00	4.794.186,00	4.750.266,00	4.805.110,00
4201		Istituti sanitari - funzioni decentrate	610.926,00	109.843,50	0,00	610.926,00	610.926,00	620.000,00
		<i>Funzione 07300</i>						
K420102		<i>Investimenti</i>	547.926,00	109.843,50	0,00	547.926,00	610.926,00	550.000,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>547.926,00</b>	<b>109.843,50</b>	<b>0,00</b>	<b>547.926,00</b>	<b>610.926,00</b>	<b>550.000,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>547.926,00</b>	<b>109.843,50</b>	<b>0,00</b>	<b>547.926,00</b>	<b>610.926,00</b>	<b>550.000,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	383.926,00	35.000,00	0,00	383.926,00	0,00	0,00
	423	MEZZI DI TRASPORTO	164.000,00	74.843,50	0,00	164.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07300</i>						
K420103		<i>Informatizzazione dell'attività sanitaria</i>	63.000,00	0,00	0,00	63.000,00	0,00	70.000,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>63.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>63.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>70.000,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>63.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>63.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>70.000,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	63.000,00	0,00	- 63.000,00	0,00	0,00	0,00
	426	BENI IMMATERIALI PRODOTTI	0,00	0,00	63.000,00	63.000,00	0,00	0,00
4205		Prevenzione delle malattie	200.120,00	57.646,14	0,00	200.120,00	213.900,00	218.120,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
		<i>Funzione 07600</i>						
A420104		<i>Prevenzione e cura extraospedaliera della tossicodipendenza</i>	155.000,00	41.209,14	0,00	155.000,00	155.000,00	155.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>155.000,00</b>	<b>41.209,14</b>	<b>0,00</b>	<b>155.000,00</b>	<b>155.000,00</b>	<b>155.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>155.000,00</b>	<b>41.209,14</b>	<b>0,00</b>	<b>155.000,00</b>	<b>155.000,00</b>	<b>155.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	139.000,00	37.647,92	0,00	139.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	15.000,00	3.183,26	0,00	15.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	1.000,00	377,96	0,00	1.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A420502		<i>Controllo epidemiologico della problematica legata al consumo di sostanze psicoattive</i>	12.800,00	4.311,62	0,00	12.800,00	11.300,00	12.800,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>12.800,00</b>	<b>4.311,62</b>	<b>0,00</b>	<b>12.800,00</b>	<b>11.300,00</b>	<b>12.800,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>12.800,00</b>	<b>4.311,62</b>	<b>0,00</b>	<b>12.800,00</b>	<b>11.300,00</b>	<b>12.800,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	8.500,00	2.843,77	0,00	8.500,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	4.300,00	1.467,85	0,00	4.300,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A420503		<i>Visione dello stato, monitoraggio e supporto alle famiglie con genitori tossicodipendenti</i>	15.760,00	4.870,72	0,00	15.760,00	15.760,00	15.760,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>15.760,00</b>	<b>4.870,72</b>	<b>0,00</b>	<b>15.760,00</b>	<b>15.760,00</b>	<b>15.760,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>2.960,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.960,00</b>	<b>2.960,00</b>	<b>2.960,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	2.960,00	0,00	0,00	2.960,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>12.800,00</b>	<b>4.870,72</b>	<b>0,00</b>	<b>12.800,00</b>	<b>12.800,00</b>	<b>12.800,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	8.500,00	3.128,79	0,00	8.500,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	4.300,00	1.741,93	0,00	4.300,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A420504		<i>Progetto di risocializzazione dei tossicodipendenti - collocazione di indicazioni</i>	16.560,00	7.254,66	0,00	16.560,00	13.840,00	16.560,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>16.560,00</b>	<b>7.254,66</b>	<b>0,00</b>	<b>16.560,00</b>	<b>13.840,00</b>	<b>16.560,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>3.760,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>3.760,00</b>	<b>1.700,00</b>	<b>3.760,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	3.760,00	0,00	0,00	3.760,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>12.800,00</b>	<b>7.254,66</b>	<b>0,00</b>	<b>12.800,00</b>	<b>12.140,00</b>	<b>12.800,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	8.500,00	5.568,87	0,00	8.500,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	4.300,00	1.685,79	0,00	4.300,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A420505		<i>Insieme per una crescita sana - conferenze interattive per genitori e tribuna</i>	0,00	0,00	0,00	0,00	18.000,00	18.000,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>18.000,00</b>	<b>18.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.500,00</b>	<b>2.500,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>15.500,00</b>	<b>15.500,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4206		Attività pubblico-sanitaria	425.000,00	43.910,82	0,00	425.000,00	425.000,00	425.000,00
		<i>Funzione 07400</i>						
A420601		Monitoraggio dell'attività delle istituz. sanit. e degli studi medici	355.000,00	26.368,13	0,00	355.000,00	355.000,00	355.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>355.000,00</b>	<b>26.368,13</b>	<b>0,00</b>	<b>355.000,00</b>	<b>355.000,00</b>	<b>355.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>355.000,00</b>	<b>26.368,13</b>	<b>0,00</b>	<b>355.000,00</b>	<b>355.000,00</b>	<b>355.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	330.000,00	19.046,91	0,00	330.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	23.000,00	6.349,37	0,00	23.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	2.000,00	971,85	0,00	2.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07400</i>						
A420602		Monitoraggio degli ammalamenti da neoplasmi maligni nella RI	50.000,00	11.176,03	0,00	50.000,00	50.000,00	50.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>50.000,00</b>	<b>11.176,03</b>	<b>0,00</b>	<b>50.000,00</b>	<b>50.000,00</b>	<b>50.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>50.000,00</b>	<b>11.176,03</b>	<b>0,00</b>	<b>50.000,00</b>	<b>50.000,00</b>	<b>50.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	40.000,00	7.165,79	0,00	40.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	9.000,00	3.751,08	0,00	9.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	1.000,00	259,16	0,00	1.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07400</i>						
A420603		Coordinamento del Programma nazionale della diagnosi tempestiva del cancro al seno	20.000,00	6.366,66	0,00	20.000,00	20.000,00	20.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>20.000,00</b>	<b>6.366,66</b>	<b>0,00</b>	<b>20.000,00</b>	<b>20.000,00</b>	<b>20.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>20.000,00</b>	<b>6.366,66</b>	<b>0,00</b>	<b>20.000,00</b>	<b>20.000,00</b>	<b>20.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	12.600,00	3.644,17	0,00	12.600,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	6.400,00	2.592,91	0,00	6.400,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	1.000,00	129,58	0,00	1.000,00	0,00	0,00
4207		Misure di ecologia sanitaria	2.623.900,00	959.582,18	0,00	2.623.900,00	2.572.790,00	2.586.110,00
		<i>Funzione 07600</i>						

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
A420702		Monitoraggio dell'acqua potabile	976.000,00	386.015,54	0,00	976.000,00	976.000,00	976.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>976.000,00</b>	<b>386.015,54</b>	<b>0,00</b>	<b>976.000,00</b>	<b>976.000,00</b>	<b>976.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>976.000,00</b>	<b>386.015,54</b>	<b>0,00</b>	<b>976.000,00</b>	<b>976.000,00</b>	<b>976.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	433.000,00	296.423,24	0,00	433.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	532.000,00	88.984,55	0,00	532.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	11.000,00	607,75	0,00	11.000,00	0,00	0,00
		Funzione 07600						
A420704		Programma di monitoraggio della qualità delle acque grezze delle fonti e dei pozzi	510.000,00	255.226,55	0,00	510.000,00	510.000,00	510.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>510.000,00</b>	<b>255.226,55</b>	<b>0,00</b>	<b>510.000,00</b>	<b>510.000,00</b>	<b>510.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>510.000,00</b>	<b>255.226,55</b>	<b>0,00</b>	<b>510.000,00</b>	<b>510.000,00</b>	<b>510.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	130.000,00	122.379,78	0,00	130.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	380.000,00	132.846,77	0,00	380.000,00	0,00	0,00
		Funzione 07600						
A420705		Programma di monitoraggio della qualità del mare	500.000,00	190.984,90	0,00	500.000,00	500.000,00	500.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>500.000,00</b>	<b>190.984,90</b>	<b>0,00</b>	<b>500.000,00</b>	<b>500.000,00</b>	<b>500.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>500.000,00</b>	<b>190.984,90</b>	<b>0,00</b>	<b>500.000,00</b>	<b>500.000,00</b>	<b>500.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	178.000,00	93.725,33	0,00	178.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	313.000,00	94.837,57	0,00	313.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	9.000,00	2.422,00	0,00	9.000,00	0,00	0,00
		Funzione 07600						
A420706		Programma di monitoraggio dell'idoneità sanitaria degli alimenti	312.600,00	108.544,91	0,00	312.600,00	312.600,00	312.600,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>312.600,00</b>	<b>108.544,91</b>	<b>0,00</b>	<b>312.600,00</b>	<b>312.600,00</b>	<b>312.600,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>310.500,00</b>	<b>108.544,91</b>	<b>0,00</b>	<b>310.500,00</b>	<b>312.600,00</b>	<b>310.500,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	160.000,00	68.818,38	0,00	160.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	143.000,00	39.726,53	0,00	143.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	7.500,00	0,00	0,00	7.500,00	0,00	0,00
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>2.100,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.100,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.100,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	2.100,00	0,00	0,00	2.100,00	0,00	0,00
		Funzione 07600						
A420707		Monitoraggio della popolazione della zanzara tigre	20.000,00	12.224,37	0,00	20.000,00	20.000,00	20.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>20.000,00</b>	<b>12.224,37</b>	<b>0,00</b>	<b>20.000,00</b>	<b>20.000,00</b>	<b>20.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>20.000,00</b>	<b>12.224,37</b>	<b>0,00</b>	<b>20.000,00</b>	<b>20.000,00</b>	<b>20.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	20.000,00	12.224,37	0,00	20.000,00	0,00	0,00



POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
		<i>Funzione 07600</i>						
A610108		<i>Tutela e salvaguardia della salute mentale</i>	160.000,00	10.413,12	0,00	160.000,00	160.000,00	160.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>160.000,00</b>	<b>10.413,12</b>	<b>0,00</b>	<b>160.000,00</b>	<b>160.000,00</b>	<b>160.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>160.000,00</b>	<b>10.413,12</b>	<b>0,00</b>	<b>160.000,00</b>	<b>160.000,00</b>	<b>160.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	145.000,00	9.223,12	0,00	145.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	13.500,00	1.095,51	0,00	13.500,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	1.500,00	94,49	0,00	1.500,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A610109		<i>Coordinamento del Programma nazionale della diagnosi tempestiva del cancro all'intestino crasso</i>	40.000,00	19.279,08	0,00	40.000,00	40.000,00	40.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>40.000,00</b>	<b>19.279,08</b>	<b>0,00</b>	<b>40.000,00</b>	<b>40.000,00</b>	<b>40.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>40.000,00</b>	<b>19.279,08</b>	<b>0,00</b>	<b>40.000,00</b>	<b>40.000,00</b>	<b>40.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	29.000,00	15.000,89	0,00	29.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	9.500,00	4.118,91	0,00	9.500,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	1.500,00	159,28	0,00	1.500,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A610113		<i>Programma di monitoraggio della qualità dell'aria</i>	632.000,00	171.857,03	0,00	632.000,00	632.000,00	632.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>500.000,00</b>	<b>155.257,03</b>	<b>0,00</b>	<b>500.000,00</b>	<b>632.000,00</b>	<b>500.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>500.000,00</b>	<b>155.257,03</b>	<b>0,00</b>	<b>500.000,00</b>	<b>632.000,00</b>	<b>500.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	179.000,00	72.125,50	0,00	179.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	308.000,00	81.311,28	0,00	308.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	13.000,00	1.820,25	0,00	13.000,00	0,00	0,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>132.000,00</b>	<b>16.600,00</b>	<b>0,00</b>	<b>132.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>132.000,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>132.000,00</b>	<b>16.600,00</b>	<b>0,00</b>	<b>132.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>132.000,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	132.000,00	16.600,00	0,00	132.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A610114		<i>Immagine della salute nella città di Pola, campi prioritari nella salute pubblica</i>	59.880,00	0,00	0,00	59.880,00	0,00	59.880,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>59.880,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>59.880,00</b>	<b>0,00</b>	<b>59.880,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>6.250,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>6.250,00</b>	<b>0,00</b>	<b>6.250,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	6.250,00	0,00	0,00	6.250,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>53.630,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>53.630,00</b>	<b>0,00</b>	<b>53.630,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	29.000,00	0,00	0,00	29.000,00	0,00	0,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	323	USCITE PER I SERVIZI	24.630,00	0,00	0,00	24.630,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A610115		<i>Promozione della corretta alimentazione nelle scuole elementari</i>	25.000,00	2.051,65	0,00	25.000,00	61.600,00	30.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>25.000,00</b>	<b>2.051,65</b>	<b>0,00</b>	<b>25.000,00</b>	<b>61.600,00</b>	<b>30.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>8.000,00</b>	<b>5.000,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>25.000,00</b>	<b>2.051,65</b>	<b>0,00</b>	<b>25.000,00</b>	<b>53.600,00</b>	<b>25.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	18.000,00	1.436,31	0,00	18.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	7.000,00	615,34	0,00	7.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A610116		<i>Assieme possiamo farcela - conferenza interattiva per i genitori</i>	17.360,00	0,00	0,00	17.360,00	0,00	0,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>17.360,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>17.360,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>3.760,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>3.760,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	3.760,00	0,00	0,00	3.760,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>13.600,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>13.600,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	9.300,00	0,00	0,00	9.300,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	4.300,00	0,00	0,00	4.300,00	0,00	0,00
A610117		<i>Rafforzamento delle capacità nella comunità locale per l'implementaz. del Piano per la salute</i>	0,00	0,00	0,00	34.050,00	34.050,00	34.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>34.050,00</b>	<b>34.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>8.750,00</b>	<b>8.700,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>25.300,00</b>	<b>25.300,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
47254		ISTITUTO PER LA MEDICINA D'URGENZA DELLA REGIONE ISTRIANA	5.263.831,00	2.443.972,02	0,00	5.263.831,00	5.263.831,00	5.273.445,00
4201		Istituti sanitari - funzioni decentrate	908.831,00	480.051,02	0,00	908.831,00	908.831,00	908.831,00
		<i>Funzione 07300</i>						
A420101		<i>Manutenzione corrente e degli investimenti</i>	291.831,00	261.063,52	0,00	291.831,00	291.831,00	291.831,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>291.831,00</b>	<b>261.063,52</b>	<b>0,00</b>	<b>291.831,00</b>	<b>291.831,00</b>	<b>291.831,00</b>

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>291.831,00</b>	<b>261.063,52</b>	<b>0,00</b>	<b>291.831,00</b>	<b>291.831,00</b>	<b>291.831,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	11.831,00	11.831,00	0,00	11.831,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	280.000,00	249.232,52	0,00	280.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 07300</i>							
<i>K420102</i>	<i>Investimenti</i>		617.000,00	218.987,50	0,00	617.000,00	617.000,00	617.000,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>617.000,00</b>	<b>218.987,50</b>	<b>0,00</b>	<b>617.000,00</b>	<b>617.000,00</b>	<b>617.000,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>617.000,00</b>	<b>218.987,50</b>	<b>0,00</b>	<b>617.000,00</b>	<b>617.000,00</b>	<b>617.000,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	287.000,00	218.987,50	0,00	287.000,00	0,00	0,00
	423	MEZZI DI TRASPORTO	330.000,00	0,00	0,00	330.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 07300</i>							
<i>K420103</i>	<i>Informatizzazione dell'attività sanitaria</i>		0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4203	Ulteriori squadre di soccorso per la medicina d'urgenza		4.185.000,00	1.963.921,00	0,00	4.185.000,00	4.185.000,00	4.194.501,00
	<i>Funzione 07400</i>							
<i>A420301</i>	<i>Finanziamento dell'Istituto per la medicina d'urgenza</i>		500.000,00	500.000,00	0,00	500.000,00	500.992,00	500.992,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>500.000,00</b>	<b>500.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>500.000,00</b>	<b>500.992,00</b>	<b>500.992,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>475.200,00</b>	<b>475.200,00</b>	<b>0,00</b>	<b>475.200,00</b>	<b>475.200,00</b>	<b>475.200,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	412.500,00	412.500,00	0,00	412.500,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	62.700,00	62.700,00	0,00	62.700,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>24.800,00</b>	<b>24.800,00</b>	<b>0,00</b>	<b>24.800,00</b>	<b>24.800,00</b>	<b>25.792,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	24.800,00	24.800,00	0,00	24.800,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 07400</i>							
<i>A420302</i>	<i>Finanziamento dell'Istituto per la medicina d'urgenza - città e comuni</i>		2.800.000,00	1.250.000,00	0,00	2.800.000,00	2.800.000,00	2.808.053,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>2.800.000,00</b>	<b>1.250.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.800.000,00</b>	<b>2.800.000,00</b>	<b>2.808.053,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>2.598.680,00</b>	<b>1.160.160,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.598.680,00</b>	<b>2.598.680,00</b>	<b>2.598.680,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	2.254.000,00	1.006.260,00	0,00	2.254.000,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	344.680,00	153.900,00	0,00	344.680,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>201.320,00</b>	<b>89.840,00</b>	<b>0,00</b>	<b>201.320,00</b>	<b>201.320,00</b>	<b>209.373,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	201.320,00	89.840,00	0,00	201.320,00	0,00	0,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
		<i>Funzione 07400</i>						
A420303		<i>Finanziamento dell'Istituto per la medicina d'urgenza - finanziamento di staff aggiuntivi</i>	885.000,00	213.921,00	0,00	885.000,00	885.000,00	885.456,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>885.000,00</b>	<b>213.921,00</b>	<b>0,00</b>	<b>885.000,00</b>	<b>885.000,00</b>	<b>885.456,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>873.602,00</b>	<b>212.462,75</b>	<b>0,00</b>	<b>873.602,00</b>	<b>873.602,00</b>	<b>873.602,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	749.014,00	182.277,00	0,00	749.014,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	124.588,00	30.185,75	0,00	124.588,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>11.398,00</b>	<b>1.458,25</b>	<b>0,00</b>	<b>11.398,00</b>	<b>11.398,00</b>	<b>11.854,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	11.398,00	1.458,25	0,00	11.398,00	0,00	0,00
4209		Protezione sanitaria dei turisti	170.000,00	0,00	0,00	170.000,00	170.000,00	170.113,00
		<i>Funzione 07400</i>						
A420901		<i>Assistenza sanitaria dei turisti - Ministero del turismo</i>	170.000,00	0,00	0,00	170.000,00	170.000,00	170.113,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>170.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>170.000,00</b>	<b>170.000,00</b>	<b>170.113,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>167.185,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>167.185,00</b>	<b>167.185,00</b>	<b>167.185,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	145.000,00	0,00	0,00	145.000,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	22.185,00	0,00	0,00	22.185,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>2.815,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.815,00</b>	<b>2.815,00</b>	<b>2.928,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	2.815,00	0,00	0,00	2.815,00	0,00	0,00
36565		Case istriane della salute	7.133.532,00	2.794.181,96	0,00	7.133.532,00	4.816.632,00	4.911.150,00
4201		Istituti sanitari - funzioni decentrate	3.056.632,00	625.936,63	0,00	3.056.632,00	3.056.632,00	2.933.000,00
		<i>Funzione 07300</i>						
A420101		<i>Manutenzione corrente e degli investimenti</i>	1.216.532,00	316.057,37	1.402,22	1.217.934,22	596.632,00	1.217.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>1.216.532,00</b>	<b>316.057,37</b>	<b>1.402,22</b>	<b>1.217.934,22</b>	<b>596.632,00</b>	<b>1.217.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>1.216.532,00</b>	<b>316.057,37</b>	<b>1.402,22</b>	<b>1.217.934,22</b>	<b>596.632,00</b>	<b>1.217.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	18.000,00	11.101,25	2.476,25	20.476,25	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	1.198.532,00	304.956,12	- 1.074,03	1.197.457,97	0,00	0,00
		<i>Funzione 07300</i>						
K420102		<i>Investimenti</i>	1.718.300,00	264.980,51	- 9.314,92	1.708.985,08	2.447.000,00	1.576.000,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>1.718.300,00</b>	<b>264.980,51</b>	<b>- 9.314,92</b>	<b>1.708.985,08</b>	<b>2.447.000,00</b>	<b>1.576.000,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>1.176.300,00</b>	<b>264.980,51</b>	<b>- 7.314,92</b>	<b>1.168.985,08</b>	<b>2.447.000,00</b>	<b>1.176.000,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	356.300,00	195.680,51	- 6.613,68	349.686,32	0,00	0,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	423	MEZZI DI TRASPORTO	820.000,00	69.300,00	- 701,24	819.298,76	0,00	0,00
	<b>45</b>	<b>USCITE PER GLI ULTERIORI INVESTIMENTI NEI BENI NON FINANZ.</b>	<b>542.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>- 2.000,00</b>	<b>540.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>400.000,00</b>
	451	ULTERIORI INVESTIMENTI NEI BENI NON FINANZIARI	22.000,00	0,00	- 22.000,00	0,00	0,00	0,00
	452	ULTERIORI INVESTIMENTI NEGLI IMPIANTI E NELL'ATTREZZATURA	520.000,00	0,00	20.000,00	540.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 07300</i>							
<i>K420103</i>	<i>Informatizzazione dell'attività sanitaria</i>		121.800,00	44.898,75	7.912,70	129.712,70	13.000,00	140.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>5.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>- 1.402,22</b>	<b>3.597,78</b>	<b>0,00</b>	<b>5.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>5.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>- 1.402,22</b>	<b>3.597,78</b>	<b>0,00</b>	<b>5.000,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	5.000,00	0,00	- 1.402,22	3.597,78	0,00	0,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>116.800,00</b>	<b>44.898,75</b>	<b>9.314,92</b>	<b>126.114,92</b>	<b>13.000,00</b>	<b>135.000,00</b>
	<b>41</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON PRODOTTI</b>	<b>55.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>- 12.928,79</b>	<b>42.071,21</b>	<b>0,00</b>	<b>55.000,00</b>
	412	BENI IMMATERIALI	55.000,00	0,00	- 12.928,79	42.071,21	0,00	0,00
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>61.800,00</b>	<b>44.898,75</b>	<b>22.243,71</b>	<b>84.043,71</b>	<b>13.000,00</b>	<b>80.000,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	61.800,00	44.898,75	22.243,71	84.043,71	0,00	0,00
4202	Cofinanziamento dell'attività		2.348.500,00	1.763.500,00	0,00	2.348.500,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 07400</i>							
<i>A420201</i>	<i>Finanziamento dell'amministrazione e dell'attività</i>		2.280.000,00	1.695.000,00	0,00	2.280.000,00	0,00	0,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>2.280.000,00</b>	<b>1.695.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.280.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>2.280.000,00</b>	<b>1.695.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.280.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	1.977.672,00	1.467.497,75	0,00	1.977.672,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	302.328,00	227.502,25	0,00	302.328,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 07400</i>							
<i>A420202</i>	<i>Controlli energetici e certificazione degli edifici</i>		68.500,00	68.500,00	0,00	68.500,00	0,00	0,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>68.500,00</b>	<b>68.500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>68.500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>68.500,00</b>	<b>68.500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>68.500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	68.500,00	68.500,00	0,00	68.500,00	0,00	0,00
4204	Programmi sopra lo standard concordato con l'Istituto croato per l'assicurazione sanitaria		1.168.400,00	209.745,33	0,00	1.168.400,00	1.120.000,00	1.208.150,00
	<i>Funzione 07600</i>							

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
A420401		<i>Mammografie</i>	327.000,00	84.251,23	0,00	327.000,00	324.000,00	327.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>327.000,00</b>	<b>84.251,23</b>	<b>0,00</b>	<b>327.000,00</b>	<b>324.000,00</b>	<b>327.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>13.040,00</b>	<b>2.800,00</b>	<b>0,00</b>	<b>13.040,00</b>	<b>17.717,00</b>	<b>13.200,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	11.315,00	2.428,92	0,00	11.315,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	1.725,00	371,08	0,00	1.725,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>313.960,00</b>	<b>81.451,23</b>	<b>0,00</b>	<b>313.960,00</b>	<b>306.283,00</b>	<b>313.800,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	66.950,00	10.448,63	0,00	66.950,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	245.630,00	71.002,60	0,00	245.630,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	1.380,00	0,00	0,00	1.380,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A420402		<i>Trasporti sanitari per le esigenze della medicina d'urgenza</i>	490.000,00	0,00	0,00	490.000,00	490.000,00	490.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>490.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>490.000,00</b>	<b>490.000,00</b>	<b>490.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>490.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>490.000,00</b>	<b>490.000,00</b>	<b>490.000,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	425.026,00	0,00	0,00	425.026,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	64.974,00	0,00	0,00	64.974,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07400</i>						
A420403		<i>Servizi dello specialista in medicina interna</i>	55.400,00	31.734,24	0,00	55.400,00	55.000,00	55.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>55.400,00</b>	<b>31.734,24</b>	<b>0,00</b>	<b>55.400,00</b>	<b>55.000,00</b>	<b>55.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>55.400,00</b>	<b>31.734,24</b>	<b>0,00</b>	<b>55.400,00</b>	<b>55.000,00</b>	<b>55.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	400,00	300,00	0,00	400,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	55.000,00	31.434,24	0,00	55.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07400</i>						
A420404		<i>Servizi dello specialista in logopedia</i>	123.000,00	61.416,67	0,00	123.000,00	123.000,00	123.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>123.000,00</b>	<b>61.416,67</b>	<b>0,00</b>	<b>123.000,00</b>	<b>123.000,00</b>	<b>123.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>123.000,00</b>	<b>61.416,67</b>	<b>0,00</b>	<b>123.000,00</b>	<b>123.000,00</b>	<b>123.000,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	104.011,00	52.019,92	0,00	104.011,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	18.989,00	9.396,75	0,00	18.989,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07400</i>						
A420405		<i>Servizi dello specialista in psicologia</i>	35.000,00	15.000,00	0,00	35.000,00	35.000,00	35.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>35.000,00</b>	<b>15.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>35.000,00</b>	<b>35.000,00</b>	<b>35.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>35.000,00</b>	<b>15.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>35.000,00</b>	<b>35.000,00</b>	<b>35.000,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	29.560,00	12.705,00	0,00	29.560,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	5.440,00	2.295,00	0,00	5.440,00	0,00	0,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
		<i>Funzione 07600</i>						
A420406		<i>PREVENZIONE DELLE MALATTIE CARDIOVASCOLARI</i>	36.000,00	0,00	0,00	36.000,00	36.000,00	36.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>36.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>36.000,00</b>	<b>36.000,00</b>	<b>36.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>36.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>36.000,00</b>	<b>36.000,00</b>	<b>36.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	500,00	0,00	0,00	500,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	35.500,00	0,00	0,00	35.500,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
K420407		<i>Acquisto di un veicolo sanitario</i>	42.000,00	2.523,19	0,00	42.000,00	42.000,00	42.150,00
	<b>5</b>	<b>USCITE PER I BENI FINANZIARI E L'ESTINZIONE DEI PRESTITI</b>	<b>42.000,00</b>	<b>2.523,19</b>	<b>0,00</b>	<b>42.000,00</b>	<b>42.000,00</b>	<b>42.150,00</b>
	<b>54</b>	<b>USCITE PER L'AMMORTAMENTO DEL CAPITALE DEI PRESTITI RICEVUTI</b>	<b>42.000,00</b>	<b>2.523,19</b>	<b>0,00</b>	<b>42.000,00</b>	<b>42.000,00</b>	<b>42.150,00</b>
	544	ESTINZIONE DEI CAPITALI DEI CREDITI E PRESTITI RICEVUTI DALLE ISTITUZIONI DI CREDITO E ALTRE ISTIT. FIN. FUORI DAL SETTORE PUBBLICO	42.000,00	2.523,19	0,00	42.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A420408		<i>Cofinanziamento delle spese di alimentazione del day hospital</i>	60.000,00	14.820,00	0,00	60.000,00	0,00	100.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>60.000,00</b>	<b>14.820,00</b>	<b>0,00</b>	<b>60.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>100.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>60.000,00</b>	<b>14.820,00</b>	<b>0,00</b>	<b>60.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>100.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	60.000,00	14.820,00	0,00	60.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 07600</i>						
A420409		<i>Finanziamento delle strisce reattive per le infermiere a domicilio</i>	0,00	0,00	0,00	0,00	15.000,00	0,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
4209		Protezione sanitaria dei turisti	170.000,00	0,00	0,00	170.000,00	170.000,00	170.000,00
		<i>Funzione 07400</i>						
A420901		<i>Assistenza sanitaria dei turisti - Ministero del turismo</i>	170.000,00	0,00	0,00	170.000,00	170.000,00	170.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>170.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>170.000,00</b>	<b>170.000,00</b>	<b>170.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>170.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>170.000,00</b>	<b>170.000,00</b>	<b>170.000,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	147.458,00	0,00	0,00	147.458,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	22.542,00	0,00	0,00	22.542,00	0,00	0,00
6101		Piano per la salute e il benessere sociale	390.000,00	195.000,00	0,00	390.000,00	470.000,00	600.000,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
		<i>Funzione 10200</i>						
A610110		ASSISTENZA PALLIATIVA	390.000,00	195.000,00	0,00	390.000,00	470.000,00	600.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>385.000,00</b>	<b>190.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>385.000,00</b>	<b>434.000,00</b>	<b>580.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>8.000,00</b>	<b>6.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>8.000,00</b>	<b>88.000,00</b>	<b>65.000,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	6.938,00	5.203,50	0,00	6.938,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	1.062,00	796,50	0,00	1.062,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>377.000,00</b>	<b>184.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>377.000,00</b>	<b>346.000,00</b>	<b>515.000,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	32.000,00	7.530,56	0,00	32.000,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	58.000,00	36.817,15	0,00	58.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	279.500,00	134.794,29	0,00	279.500,00	0,00	0,00
	324	RIMBORSI SPESE ALLE PERSONE CHE NON SONO IN RAPPORTO DI LAVORO	3.000,00	422,50	0,00	3.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	4.500,00	4.435,50	0,00	4.500,00	0,00	0,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>5.000,00</b>	<b>5.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>5.000,00</b>	<b>36.000,00</b>	<b>20.000,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>5.000,00</b>	<b>5.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>5.000,00</b>	<b>36.000,00</b>	<b>20.000,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	5.000,00	5.000,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00
00803		CASE PER ANZIANI E INFERMI	17.904.021,00	13.488.189,52	0,00	17.904.021,00	17.754.486,00	17.780.186,00
7770		Casa per anziani e disabili Alfredo Stiglić Pola	6.822.849,00	5.379.005,48	0,00	6.822.849,00	6.673.314,00	6.673.314,00
5201		Case per anziani e infermi - funzioni decentrate	5.384.182,00	4.383.244,48	0,00	5.384.182,00	5.384.182,00	5.384.182,00
		<i>Funzione 10200</i>						
A520101		<i>Uscite per i dipendenti</i>	2.916.975,00	2.403.960,00	0,00	2.916.975,00	2.916.975,00	2.916.975,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>2.916.975,00</b>	<b>2.403.960,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.916.975,00</b>	<b>2.916.975,00</b>	<b>2.916.975,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>2.916.975,00</b>	<b>2.403.960,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.916.975,00</b>	<b>2.916.975,00</b>	<b>2.916.975,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	2.512.517,00	2.070.141,00	0,00	2.512.517,00	0,00	0,00
	312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	37.886,00	34.588,00	0,00	37.886,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	366.572,00	299.231,00	0,00	366.572,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 10200</i>						
A520102		<i>Uscite materiali e finanziarie</i>	1.912.749,00	1.487.918,63	0,00	1.912.749,00	1.912.749,00	1.912.749,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>1.912.749,00</b>	<b>1.487.918,63</b>	<b>0,00</b>	<b>1.912.749,00</b>	<b>1.912.749,00</b>	<b>1.912.749,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>1.902.064,00</b>	<b>1.481.018,53</b>	<b>0,00</b>	<b>1.902.064,00</b>	<b>1.902.064,00</b>	<b>1.902.064,00</b>

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	125.620,00	94.631,75	0,00	125.620,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	1.233.930,00	913.698,13	0,00	1.233.930,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	466.878,00	419.504,63	0,00	466.878,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	75.636,00	53.184,02	0,00	75.636,00	0,00	0,00
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>10.685,00</b>	<b>6.900,10</b>	<b>0,00</b>	<b>10.685,00</b>	<b>10.685,00</b>	<b>10.685,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	10.685,00	6.900,10	0,00	10.685,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A520103	<i>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</i>		358.018,00	294.925,85	0,00	358.018,00	358.018,00	358.018,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>358.018,00</b>	<b>294.925,85</b>	<b>0,00</b>	<b>358.018,00</b>	<b>358.018,00</b>	<b>358.018,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>358.018,00</b>	<b>294.925,85</b>	<b>0,00</b>	<b>358.018,00</b>	<b>358.018,00</b>	<b>358.018,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	207.679,00	148.780,25	0,00	207.679,00	0,00	0,00
	423	MEZZI DI TRASPORTO	123.214,00	117.767,85	0,00	123.214,00	0,00	0,00
	426	BENI IMMATERIALI PRODOTTI	27.125,00	28.377,75	0,00	27.125,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A520104	<i>INTERVENTI URGENTI</i>		196.440,00	196.440,00	0,00	196.440,00	196.440,00	196.440,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>196.440,00</b>	<b>196.440,00</b>	<b>0,00</b>	<b>196.440,00</b>	<b>0,00</b>	<b>196.440,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>196.440,00</b>	<b>196.440,00</b>	<b>0,00</b>	<b>196.440,00</b>	<b>0,00</b>	<b>196.440,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	196.440,00	196.440,00	0,00	196.440,00	0,00	0,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>196.440,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>196.440,00</b>	<b>0,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
6101	Piano per la salute e il benessere sociale		1.438.667,00	995.761,00	0,00	1.438.667,00	1.289.132,00	1.289.132,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A610120	<i>Centro per i malati di Alzheimer e di altri tipi di demenza</i>		500.842,00	272.921,00	0,00	500.842,00	500.842,00	500.842,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>500.842,00</b>	<b>272.921,00</b>	<b>0,00</b>	<b>500.842,00</b>	<b>500.842,00</b>	<b>500.842,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>380.897,00</b>	<b>207.880,25</b>	<b>0,00</b>	<b>380.897,00</b>	<b>380.897,00</b>	<b>380.897,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	315.679,00	173.589,00	0,00	315.679,00	0,00	0,00
	312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	9.301,00	4.691,50	0,00	9.301,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	55.917,00	29.599,75	0,00	55.917,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>116.945,00</b>	<b>63.540,75</b>	<b>0,00</b>	<b>116.945,00</b>	<b>116.945,00</b>	<b>116.945,00</b>

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	13.108,00	7.154,00	0,00	13.108,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	56.152,00	27.836,00	0,00	56.152,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	44.867,00	25.732,75	0,00	44.867,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	2.818,00	2.818,00	0,00	2.818,00	0,00	0,00
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>3.000,00</b>	<b>1.500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>3.000,00</b>	<b>3.000,00</b>	<b>3.000,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	3.000,00	1.500,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A610121	<i>Sistema d'allarme sociale "Pronto, non siete soli!"</i>		207.290,00	150.605,00	0,00	207.290,00	207.290,00	207.290,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>207.290,00</b>	<b>150.605,00</b>	<b>0,00</b>	<b>207.290,00</b>	<b>207.290,00</b>	<b>207.290,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>186.294,00</b>	<b>135.139,25</b>	<b>0,00</b>	<b>186.294,00</b>	<b>186.294,00</b>	<b>186.294,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	155.926,00	113.828,50	0,00	155.926,00	0,00	0,00
	312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	3.950,00	1.975,00	0,00	3.950,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	26.418,00	19.335,75	0,00	26.418,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>20.996,00</b>	<b>15.465,75</b>	<b>0,00</b>	<b>20.996,00</b>	<b>20.996,00</b>	<b>20.996,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	6.054,00	4.531,75	0,00	6.054,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	7.087,00	5.701,00	0,00	7.087,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	7.855,00	5.233,00	0,00	7.855,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A610122	<i>Volontariato in istituto</i>		30.000,00	21.000,00	0,00	30.000,00	30.000,00	30.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>30.000,00</b>	<b>21.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>30.000,00</b>	<b>30.000,00</b>	<b>30.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>30.000,00</b>	<b>21.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>30.000,00</b>	<b>30.000,00</b>	<b>30.000,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	27.000,00	21.000,00	0,00	27.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	3.000,00	0,00	0,00	3.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A610123	<i>Risanamento del sistema di riscaldamento solare dell'acqua sanitaria</i>		149.535,00	149.481,00	0,00	149.535,00	0,00	0,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>149.535,00</b>	<b>149.481,00</b>	<b>0,00</b>	<b>149.535,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>45</b>	<b>USCITE PER GLI ULTERIORI INVESTIMENTI NEI BENI NON FINANZ.</b>	<b>149.535,00</b>	<b>149.481,00</b>	<b>0,00</b>	<b>149.535,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	451	ULTERIORI INVESTIMENTI NEI BENI NON FINANZIARI	149.535,00	149.481,00	0,00	149.535,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A610124	<i>Centro diurno per i malati di Alzheimer</i>		205.000,00	153.751,00	0,00	205.000,00	205.000,00	205.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>205.000,00</b>	<b>153.751,00</b>	<b>0,00</b>	<b>205.000,00</b>	<b>205.000,00</b>	<b>205.000,00</b>

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>85.000,00</b>	<b>63.901,00</b>	<b>0,00</b>	<b>85.000,00</b>	<b>85.000,00</b>	<b>85.000,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	72.080,00	54.170,00	0,00	72.080,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	12.920,00	9.731,00	0,00	12.920,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>120.000,00</b>	<b>89.850,00</b>	<b>0,00</b>	<b>120.000,00</b>	<b>120.000,00</b>	<b>120.000,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	2.300,00	2.300,00	0,00	2.300,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	61.000,00	51.662,50	0,00	61.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	56.700,00	35.887,50	0,00	56.700,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A610125	AIUTO E ASSISTENZA A DOMICILIO		280.000,00	210.001,00	0,00	280.000,00	280.000,00	280.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>280.000,00</b>	<b>210.001,00</b>	<b>0,00</b>	<b>280.000,00</b>	<b>280.000,00</b>	<b>280.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>263.325,00</b>	<b>197.988,75</b>	<b>0,00</b>	<b>263.325,00</b>	<b>263.325,00</b>	<b>263.325,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	200.091,00	152.493,75	0,00	200.091,00	0,00	0,00
	312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	21.060,00	13.852,50	0,00	21.060,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	42.174,00	31.642,50	0,00	42.174,00	0,00	0,00
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>16.675,00</b>	<b>12.012,25</b>	<b>0,00</b>	<b>16.675,00</b>	<b>16.675,00</b>	<b>16.675,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	10.675,00	8.037,25	0,00	10.675,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	5.000,00	2.975,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	1.000,00	1.000,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A610126	Misure ulteriori di tutela sanitaria		66.000,00	38.002,00	0,00	66.000,00	66.000,00	66.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>66.000,00</b>	<b>38.002,00</b>	<b>0,00</b>	<b>66.000,00</b>	<b>66.000,00</b>	<b>66.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>66.000,00</b>	<b>38.002,00</b>	<b>0,00</b>	<b>66.000,00</b>	<b>66.000,00</b>	<b>66.000,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	66.000,00	38.002,00	0,00	66.000,00	0,00	0,00
7807	Casa per anziani e disabili Domenico Pergolis Rovigno		4.664.112,00	3.560.647,00	0,00	4.664.112,00	4.664.112,00	4.664.112,00
5201	Case per anziani e infermi - funzioni decentrate		4.630.632,00	3.543.907,00	0,00	4.630.632,00	4.630.632,00	4.630.632,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A520101	Uscite per i dipendenti		2.400.000,00	1.798.400,00	0,00	2.400.000,00	2.400.000,00	2.400.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>2.400.000,00</b>	<b>1.798.400,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.400.000,00</b>	<b>2.400.000,00</b>	<b>2.400.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>2.400.000,00</b>	<b>1.798.400,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.400.000,00</b>	<b>2.400.000,00</b>	<b>2.400.000,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	2.030.000,00	1.519.640,00	0,00	2.030.000,00	0,00	0,00
	312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	60.000,00	39.000,00	0,00	60.000,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	310.000,00	239.760,00	0,00	310.000,00	0,00	0,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	<i>Funzione 10200</i>							
A520102	<i>Uscite materiali e finanziarie</i>		1.917.265,00	1.432.140,00	0,00	1.917.265,00	1.917.265,00	1.917.265,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>1.917.265,00</b>	<b>1.432.140,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.917.265,00</b>	<b>1.917.265,00</b>	<b>1.917.265,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>1.896.265,00</b>	<b>1.415.140,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.896.265,00</b>	<b>1.896.265,00</b>	<b>1.896.265,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	210.000,00	180.000,00	0,00	210.000,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	1.353.265,00	990.640,00	0,00	1.353.265,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	280.000,00	206.500,00	0,00	280.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	53.000,00	38.000,00	0,00	53.000,00	0,00	0,00
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>6.000,00</b>	<b>5.500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>6.000,00</b>	<b>6.000,00</b>	<b>6.000,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	6.000,00	5.500,00	0,00	6.000,00	0,00	0,00
	<b>37</b>	<b>COMPENSI AI CITTADINI E NUCLEI FAM. IN BASE ALLE ASSICURAZIONI E ALTRI COMPENSI</b>	<b>15.000,00</b>	<b>11.500,00</b>	<b>0,00</b>	<b>15.000,00</b>	<b>15.000,00</b>	<b>15.000,00</b>
	372	ALTRI COMPENSI AI CITTADINI E AI NUCLEI FAMILIARI DAL BILANCIO	15.000,00	11.500,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A520103	<i>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</i>		148.367,00	148.367,00	0,00	148.367,00	148.367,00	148.367,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>148.367,00</b>	<b>148.367,00</b>	<b>0,00</b>	<b>148.367,00</b>	<b>148.367,00</b>	<b>148.367,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>148.367,00</b>	<b>148.367,00</b>	<b>0,00</b>	<b>148.367,00</b>	<b>148.367,00</b>	<b>148.367,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	116.367,00	137.442,00	0,00	116.367,00	0,00	0,00
	426	BENI IMMATERIALI PRODOTTI	32.000,00	10.925,00	0,00	32.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A520104	<i>INTERVENTI URGENTI</i>		165.000,00	165.000,00	0,00	165.000,00	165.000,00	165.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>165.000,00</b>	<b>165.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>165.000,00</b>	<b>165.000,00</b>	<b>165.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>165.000,00</b>	<b>165.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>165.000,00</b>	<b>165.000,00</b>	<b>165.000,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	165.000,00	165.000,00	0,00	165.000,00	0,00	0,00
6101	Piano per la salute e il benessere sociale		33.480,00	16.740,00	0,00	33.480,00	33.480,00	33.480,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A610126	<i>Misure ulteriori di tutela sanitaria</i>		33.480,00	16.740,00	0,00	33.480,00	33.480,00	33.480,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>33.480,00</b>	<b>16.740,00</b>	<b>0,00</b>	<b>33.480,00</b>	<b>33.480,00</b>	<b>33.480,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>33.480,00</b>	<b>16.740,00</b>	<b>0,00</b>	<b>33.480,00</b>	<b>33.480,00</b>	<b>33.480,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	33.480,00	16.740,00	0,00	33.480,00	0,00	0,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
7712		Casa per anziani e infermi Cittanova	4.008.397,00	2.742.282,50	0,00	4.008.397,00	4.008.397,00	4.034.097,00
5201		Casa per anziani e infermi - funzioni decentrate	3.936.233,00	2.716.200,50	0,00	3.936.233,00	3.936.233,00	3.961.933,00
		<i>Funzione 10200</i>						
A520101		<i>Uscite per i dipendenti</i>	2.062.200,00	1.541.420,00	0,00	2.062.200,00	2.062.200,00	2.062.200,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>2.062.200,00</b>	<b>1.541.420,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.062.200,00</b>	<b>2.062.200,00</b>	<b>2.062.200,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>2.062.200,00</b>	<b>1.541.420,00</b>	<b>0,00</b>	<b>2.062.200,00</b>	<b>2.062.200,00</b>	<b>2.062.200,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	1.756.000,00	1.297.500,00	0,00	1.756.000,00	0,00	0,00
	312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	41.000,00	36.040,00	0,00	41.000,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	265.200,00	207.880,00	0,00	265.200,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 10200</i>						
A520102		<i>Uscite materiali e finanziarie</i>	1.469.333,00	1.107.000,00	0,00	1.469.333,00	1.495.033,00	1.495.033,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>1.469.333,00</b>	<b>1.107.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.469.333,00</b>	<b>1.495.033,00</b>	<b>1.495.033,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>1.443.633,00</b>	<b>1.087.470,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.443.633,00</b>	<b>1.469.333,00</b>	<b>1.469.333,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	218.300,00	154.580,00	0,00	218.300,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	994.100,00	753.660,00	0,00	994.100,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	209.033,00	164.060,00	0,00	209.033,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	22.200,00	15.170,00	0,00	22.200,00	0,00	0,00
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>3.700,00</b>	<b>2.950,00</b>	<b>0,00</b>	<b>3.700,00</b>	<b>3.700,00</b>	<b>3.700,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	3.700,00	2.950,00	0,00	3.700,00	0,00	0,00
	<b>37</b>	<b>COMPENSI AI CITTADINI E NUCLEI FAM. IN BASE ALLE ASSICURAZIONI E ALTRI COMPENSI</b>	<b>22.000,00</b>	<b>16.580,00</b>	<b>0,00</b>	<b>22.000,00</b>	<b>22.000,00</b>	<b>22.000,00</b>
	372	ALTRI COMPENSI AI CITTADINI E AI NUCLEI FAMILIARI DAL BILANCIO	22.000,00	16.580,00	0,00	22.000,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 10200</i>						
A520103		<i>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</i>	254.700,00	67.780,50	0,00	254.700,00	254.700,00	254.700,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>254.700,00</b>	<b>67.780,50</b>	<b>0,00</b>	<b>254.700,00</b>	<b>254.700,00</b>	<b>254.700,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>254.700,00</b>	<b>67.780,50</b>	<b>0,00</b>	<b>254.700,00</b>	<b>254.700,00</b>	<b>254.700,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	254.700,00	67.780,50	0,00	254.700,00	0,00	0,00
		<i>Funzione 10200</i>						
A520104		<i>INTERVENTI URGENTI</i>	150.000,00	0,00	0,00	150.000,00	150.000,00	150.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>150.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>150.000,00</b>	<b>150.000,00</b>	<b>150.000,00</b>

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>150.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>150.000,00</b>	<b>150.000,00</b>	<b>150.000,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	150.000,00	0,00	0,00	150.000,00	0,00	0,00
6101	Piano per la salute e il benessere sociale		72.164,00	26.082,00	0,00	72.164,00	72.164,00	72.164,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A610126	<i>Misure ulteriori di tutela sanitaria</i>		52.164,00	26.082,00	0,00	52.164,00	52.164,00	52.164,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>52.164,00</b>	<b>26.082,00</b>	<b>0,00</b>	<b>52.164,00</b>	<b>52.164,00</b>	<b>52.164,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>52.164,00</b>	<b>26.082,00</b>	<b>0,00</b>	<b>52.164,00</b>	<b>52.164,00</b>	<b>52.164,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	52.164,00	26.082,00	0,00	52.164,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A610127	<i>Servizi extraistituzionali</i>		20.000,00	0,00	0,00	20.000,00	20.000,00	20.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>20.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>20.000,00</b>	<b>20.000,00</b>	<b>20.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>20.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>20.000,00</b>	<b>20.000,00</b>	<b>20.000,00</b>
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	15.000,00	0,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	5.000,00	0,00	0,00	5.000,00	0,00	0,00
7788	Casa per anziani e infermi Arsia		2.408.663,00	1.806.254,54	0,00	2.408.663,00	2.408.663,00	2.408.663,00
5201	Case per anziani e infermi - funzioni decentrate		2.387.687,00	1.806.254,54	0,00	2.387.687,00	2.387.687,00	2.387.687,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A520101	<i>Uscite per i dipendenti</i>		1.440.000,00	1.079.320,00	0,00	1.440.000,00	1.440.000,00	1.440.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>1.440.000,00</b>	<b>1.079.320,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.440.000,00</b>	<b>1.440.000,00</b>	<b>1.440.000,00</b>
	<b>31</b>	<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>1.440.000,00</b>	<b>1.079.320,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.440.000,00</b>	<b>1.440.000,00</b>	<b>1.440.000,00</b>
	311	STIPENDI (LORDI)	1.271.000,00	967.000,00	0,00	1.271.000,00	0,00	0,00
	312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	2.000,00	2.000,00	0,00	2.000,00	0,00	0,00
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	167.000,00	110.320,00	0,00	167.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A520102	<i>Uscite materiali e finanziarie</i>		760.067,00	574.000,00	0,00	760.067,00	760.067,00	760.067,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>760.067,00</b>	<b>574.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>760.067,00</b>	<b>760.067,00</b>	<b>760.067,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>753.067,00</b>	<b>570.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>753.067,00</b>	<b>753.067,00</b>	<b>753.067,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	78.000,00	72.000,00	0,00	78.000,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	582.067,00	443.000,00	0,00	582.067,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	86.000,00	52.500,00	0,00	86.000,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	7.000,00	2.500,00	0,00	7.000,00	0,00	0,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>6.000,00</b>	<b>4.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>6.000,00</b>	<b>6.000,00</b>	<b>6.000,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	6.000,00	4.000,00	0,00	6.000,00	0,00	0,00
	<b>37</b>	<b>COMPENSI AI CITTADINI E NUCLEI FAM. IN BASE ALLE ASSICURAZIONI E ALTRI COMPENSI</b>	<b>1.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.000,00</b>	<b>1.000,00</b>	<b>1.000,00</b>
	372	ALTRI COMPENSI AI CITTADINI E AI NUCLEI FAMILIARI DAL BILANCIO	1.000,00	0,00	0,00	1.000,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A520103	USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI		99.060,00	91.934,54	0,00	99.060,00	99.060,00	99.060,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>99.060,00</b>	<b>91.934,54</b>	<b>0,00</b>	<b>99.060,00</b>	<b>99.060,00</b>	<b>99.060,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>99.060,00</b>	<b>91.934,54</b>	<b>0,00</b>	<b>99.060,00</b>	<b>99.060,00</b>	<b>99.060,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	99.060,00	91.934,54	0,00	99.060,00	0,00	0,00
	426	BENI IMMATERIALI PRODOTTI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A520104	INTERVENTI URGENTI		88.560,00	61.000,00	0,00	88.560,00	88.560,00	88.560,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>15.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>15.000,00</b>	<b>15.000,00</b>	<b>15.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>15.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>15.000,00</b>	<b>15.000,00</b>	<b>15.000,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	15.000,00	0,00	0,00	15.000,00	0,00	0,00
	<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>73.560,00</b>	<b>61.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>73.560,00</b>	<b>73.560,00</b>	<b>73.560,00</b>
	<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>73.560,00</b>	<b>61.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>73.560,00</b>	<b>73.560,00</b>	<b>73.560,00</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	73.560,00	61.000,00	0,00	73.560,00	0,00	0,00
6101	Piano per la salute e il benessere sociale		20.976,00	0,00	0,00	20.976,00	20.976,00	20.976,00
	<i>Funzione 10200</i>							
A610126	Misure ulteriori di tutela sanitaria		20.976,00	0,00	0,00	20.976,00	20.976,00	20.976,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>20.976,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>20.976,00</b>	<b>20.976,00</b>	<b>20.976,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>20.976,00</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>	<b>20.976,00</b>	<b>20.976,00</b>	<b>20.976,00</b>
	323	USCITE PER I SERVIZI	20.976,00	0,00	0,00	20.976,00	0,00	0,00
00804	CENTRI PER L'ASSISTENZA SOCIALE		2.545.000,00	1.766.571,25	0,00	2.545.000,00	2.545.000,00	2.633.550,00
6234	CENTRO PER L'ASSISTENZA SOCIALE BUIE		299.000,00	206.234,31	0,00	299.000,00	299.000,00	299.000,00
5301	Centri d'assistenza sociale - funzioni decentrate		299.000,00	206.234,31	0,00	299.000,00	299.000,00	299.000,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	<i>Funzione 10700</i>							
A530101	<i>Spese materiali e finanziari e dei centri d'assistenza sociale</i>		299.000,00	206.234,31	0,00	299.000,00	299.000,00	299.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>299.000,00</b>	<b>206.234,31</b>	<b>0,00</b>	<b>299.000,00</b>	<b>299.000,00</b>	<b>299.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>278.200,00</b>	<b>191.234,31</b>	<b>0,00</b>	<b>278.200,00</b>	<b>277.100,00</b>	<b>278.200,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	32.500,00	26.102,70	0,00	32.500,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	76.917,07	56.171,25	0,00	76.917,07	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	159.200,00	101.409,79	0,00	159.200,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	9.582,93	7.550,57	0,00	9.582,93	0,00	0,00
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>20.800,00</b>	<b>15.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>20.800,00</b>	<b>21.900,00</b>	<b>20.800,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	20.800,00	15.000,00	0,00	20.800,00	0,00	0,00
6517	CENTRO PER L'ASSISTENZA SOCIALE ALBONA		335.363,00	234.847,21	0,00	335.363,00	335.363,00	335.363,00
5301	Centri d'assistenza sociale - funzioni decentrate		335.363,00	234.847,21	0,00	335.363,00	335.363,00	335.363,00
	<i>Funzione 10700</i>							
A530101	<i>Spese materiali e finanziari e dei centri d'assistenza sociale</i>		335.363,00	234.847,21	0,00	335.363,00	335.363,00	335.363,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>335.363,00</b>	<b>234.847,21</b>	<b>0,00</b>	<b>335.363,00</b>	<b>328.363,00</b>	<b>335.363,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>328.363,00</b>	<b>229.402,28</b>	<b>0,00</b>	<b>328.363,00</b>	<b>328.363,00</b>	<b>328.363,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	31.000,00	27.867,60	0,00	31.000,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	75.500,00	49.659,30	0,00	75.500,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	205.285,00	146.103,74	0,00	205.285,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	16.578,00	5.771,64	0,00	16.578,00	0,00	0,00
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>7.000,00</b>	<b>5.444,93</b>	<b>0,00</b>	<b>7.000,00</b>	<b>7.000,00</b>	<b>7.000,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	7.000,00	5.444,93	0,00	7.000,00	0,00	0,00
22111	CENTRO PER L'ASSISTENZA SOCIALE PISINO		409.577,00	301.581,37	0,00	409.577,00	409.577,00	409.577,00
5301	Centri d'assistenza sociale - funzioni decentrate		409.577,00	301.581,37	0,00	409.577,00	409.577,00	409.577,00
	<i>Funzione 10700</i>							
A530101	<i>Spese materiali e finanziari e dei centri d'assistenza sociale</i>		409.577,00	301.581,37	0,00	409.577,00	409.577,00	409.577,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>409.577,00</b>	<b>301.581,37</b>	<b>0,00</b>	<b>409.577,00</b>	<b>409.577,00</b>	<b>409.577,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>398.667,00</b>	<b>293.916,62</b>	<b>0,00</b>	<b>398.667,00</b>	<b>398.667,00</b>	<b>398.667,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	28.000,00	15.680,20	0,00	28.000,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	131.700,00	94.631,73	0,00	131.700,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	222.427,00	171.940,88	0,00	222.427,00	0,00	0,00

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	16.540,00	11.663,81	0,00	16.540,00	0,00	0,00
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>10.910,00</b>	<b>7.664,75</b>	<b>0,00</b>	<b>10.910,00</b>	<b>10.910,00</b>	<b>10.910,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	10.910,00	7.664,75	0,00	10.910,00	0,00	0,00
6701		CENTRO PER L'ASSISTENZA SOCIALE POLA	898.802,00	623.264,88	0,00	898.802,00	898.802,00	985.000,00
5301		Centri d'assistenza sociale - funzioni decentrate	898.802,00	623.264,88	0,00	898.802,00	898.802,00	985.000,00
		<i>Funzione 10700</i>						
A530101		<i>Spese materiali e finanziari e dei centri d'assistenza sociale</i>	898.802,00	623.264,88	0,00	898.802,00	898.802,00	985.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>898.802,00</b>	<b>623.264,88</b>	<b>0,00</b>	<b>898.802,00</b>	<b>898.802,00</b>	<b>985.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>890.602,00</b>	<b>616.652,19</b>	<b>0,00</b>	<b>890.602,00</b>	<b>890.602,00</b>	<b>970.000,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	93.000,00	47.925,40	0,00	93.000,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	310.302,00	246.788,60	0,00	310.302,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	469.300,00	312.431,54	0,00	469.300,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	18.000,00	9.506,65	0,00	18.000,00	0,00	0,00
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>8.200,00</b>	<b>6.612,69</b>	<b>0,00</b>	<b>8.200,00</b>	<b>8.200,00</b>	<b>15.000,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	8.200,00	6.612,69	0,00	8.200,00	0,00	0,00
6728		CENTRO PER L'ASSISTENZA SOCIALE ROVIGNO	291.648,00	200.038,37	0,00	291.648,00	291.648,00	294.000,00
5301		Centri d'assistenza sociale - funzioni decentrate	291.648,00	200.038,37	0,00	291.648,00	291.648,00	294.000,00
		<i>Funzione 10700</i>						
A530101		<i>Spese materiali e finanziari e dei centri d'assistenza sociale</i>	291.648,00	200.038,37	0,00	291.648,00	291.648,00	294.000,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>291.648,00</b>	<b>200.038,37</b>	<b>0,00</b>	<b>291.648,00</b>	<b>291.648,00</b>	<b>294.000,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>290.200,00</b>	<b>199.038,37</b>	<b>0,00</b>	<b>290.200,00</b>	<b>290.000,00</b>	<b>292.000,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	28.000,00	23.990,40	0,00	28.000,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	70.000,00	36.195,36	0,00	70.000,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	183.200,00	135.596,67	0,00	183.200,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	9.000,00	3.255,94	0,00	9.000,00	0,00	0,00
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>1.448,00</b>	<b>1.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>1.448,00</b>	<b>1.648,00</b>	<b>2.000,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	1.448,00	1.000,00	0,00	1.448,00	0,00	0,00
6697		CENTRO PER L'ASSISTENZA SOCIALE PARENZO	310.610,00	200.605,11	0,00	310.610,00	310.610,00	310.610,00
5301		Centri d'assistenza sociale - funzioni decentrate	310.610,00	200.605,11	0,00	310.610,00	310.610,00	310.610,00
		<i>Funzione 10700</i>						

POSIZIONE	CONTO	DESCRIZIONE	PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
A530101		Spese materiali e finanziari e dei centri d'assistenza sociale	310.610,00	200.605,11	0,00	310.610,00	310.610,00	310.610,00
	<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>310.610,00</b>	<b>200.605,11</b>	<b>0,00</b>	<b>310.610,00</b>	<b>310.610,00</b>	<b>310.610,00</b>
	<b>32</b>	<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>307.710,00</b>	<b>197.771,30</b>	<b>0,00</b>	<b>307.710,00</b>	<b>307.610,00</b>	<b>307.710,00</b>
	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	10.000,00	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00	0,00
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	92.600,00	56.763,50	0,00	92.600,00	0,00	0,00
	323	USCITE PER I SERVIZI	195.700,00	125.552,78	0,00	195.700,00	0,00	0,00
	329	ALTRE SPESE D'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	9.410,00	5.455,02	0,00	9.410,00	0,00	0,00
	<b>34</b>	<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>2.900,00</b>	<b>2.833,81</b>	<b>0,00</b>	<b>2.900,00</b>	<b>3.000,00</b>	<b>2.900,00</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	2.900,00	2.833,81	0,00	2.900,00	0,00	0,00
<b>COMPLESSIVAMENTE</b>	<b>008 ASSESSORATO ALLA SANITA E LA PREVIDENZA SOCIALE</b>		<b>73.545.431,94</b>	<b>42.712.670,77</b>	<b>0,00</b>	<b>73.545.431,94</b>	<b>68.573.466,00</b>	<b>66.708.411,00</b>
FONTI DI FINANZIAMENTO			PIANO	ATTUAZIONE 10.2014	DIFFERENZA	NUOVO PIANO	PROIEZIONE 2015	PROIEZIONE 2016
11		Entrate e introiti non destinati	17.119.183,75	9.073.556,42	0,00	17.119.183,75	14.738.752,00	17.070.344,00
12		MEZZI DECENTRATI	40.164.215,00	26.262.379,61	0,00	40.164.215,00	40.164.215,00	40.159.785,00
41		Demanio marittimo	500.000,00	190.984,90	0,00	500.000,00	500.000,00	500.000,00
45		SERVIZI DI SANITÀ PUBBLICA A LIVELLO PRIMARIO	3.366.812,39	1.763.500,00	0,00	3.366.812,39	2.952.000,00	2.332.000,00
51		Unione Europea	5.226.188,00	2.869.045,38	0,00	5.226.188,00	3.380.000,00	0,00
52		Ministeri e istituti statali	340.000,00	0,00	0,00	340.000,00	474.759,00	340.113,00
53		Ministero e istituzioni statali per i fruitori del bilancio	302.472,80	302.418,80	0,00	302.472,80	0,00	300.000,00
55		Città e comuni per i fruitori del bilancio	6.526.560,00	2.250.785,66	0,00	6.526.560,00	6.363.740,00	6.006.169,00
<b>TOTALE</b>			<b>73.545.431,94</b>	<b>42.712.670,77</b>	<b>0,00</b>	<b>73.545.431,94</b>	<b>68.573.466,00</b>	<b>66.708.411,00</b>

#### Articolo 4

Le presenti Modifiche e integrazioni del Bilancio della Regione Istriana per il 2014 entrano in vigore a otto giorni dalla loro pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“, e si applicheranno dall'1 gennaio 2014.

CLASSE: 400-08/14-01/06  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-4  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente della Regione  
f-to Tamara Brussich

**140**

Ai sensi dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del 18 novembre 2014 emana la

**CONCLUSIONE**  
**con cui si prende atto dell'Informazione sullo stato della sicurezza sul territorio della Regione Istriana**

1. Si prende atto dell'Informazione sullo stato della sicurezza sul territorio della Regione Istriana nei primi nove mesi del 2014.
2. La presente Conclusione entra in vigore l'ottavo giorno della sua pubblicazione sul "Bollettino ufficiale della Regione Istriana".

CLASSE: 008-01/14-01/06  
N.PROT: 2163/1-01/4-14-2  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

**141**

Ai sensi del punto I della Delibera del Governo della Repubblica di Croazia sulle modifiche della Delibera sugli standard finanziari minimi per le funzioni decentrate per gli enti sanitari nel 2014 (Gazzetta ufficiale n. 111/14) e della disposizione dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 04/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla sua seduta del 18 novembre 2014 emana la

**DELIBERA**  
**sulle modifiche e integrazioni della Delibera sui criteri, le misure e le modalità di finanziamento e disposizione dei mezzi per le funzioni decentrate per gli enti sanitari nel 2014**

I

Nella Delibera sui criteri, le misure, le modalità di finanziamento e disposizione dei mezzi per le funzioni decentrate per gli enti sanitari nel 2014, Classe: 510-01/14-01/01, N.Prot.: 2163/1-01/4-14-3 del 27 febbraio 2014, si cambia il punto V come segue:

N. ord.	Tipo di ente sanitario	Denominazione dell'ente sanitario	Ammontare dei mezzi per la manutenzione corrente e degli investimenti	Ammontare dei mezzi per gli investimenti	Ammontare dei mezzi per l'ammortamento dei finanziamenti	Importo complessivo dei mezzi per le funzioni decentrate
1	CASE DELLA SALUTE	Case istriane della salute	1.221.532,00	1.835.100,00	0,00	3.056.632,00
2	OSPEDALE GENERALE	Ospedale generale di Pola	2.900.000,00	3.115.570,00	9.200.000,00	15.215.570,00
3	OSPEDALE SPECIALE	"Prim.dr. Martin Horvat" Rovinj	409.967,00	174.155,00	0,00	584.122,00

N. ord.	Tipo di ente sanitario	Denominazione dell'ente sanitario	Ammontare dei mezzi per la manutenzione e corrente e degli investimenti	Ammontare dei mezzi per gli investimenti	Ammontare dei mezzi per l'ammortamento dei finanziamenti	Importo complessivo dei mezzi per le funzioni decentrate
4	ENTE	Ente per la salute pubblica	0,00	610.926,00	0,00	610.926,00
5	ENTE	Istituto per la medicina d'urgenza	291.831,00	617.000,00	0,00	908.831,00
TOTALE			4.823.330,00	6.352.751,00	9.200.000,00	20.376.081,00

## II

Tutti gli altri punti della Delibera sui criteri, le misure, le modalità di finanziamento e disposizione dei mezzi per le funzioni decentrate per gli enti sanitari nel 2014, Classe: 510-01/14-01/01, N.Prot.: 2163/1-01/4-14-3 del 27 febbraio 2014, rimangono invariati.

## III

Il termine per l'attuazione della presente Delibera è il 31 dicembre 2014.

## IV

La presente Delibera entra in vigore l'ottavo giorno dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 510-01/14-01/01  
 N.PROT.: 2163/1-01/4-14-7  
 Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
 ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
 La Vicepresidente  
 f-to Tamara Brussich

---

142

Ai sensi del punto I della Delibera sulle modifiche della Delibera sugli standard finanziari minimi per le funzioni decentrate per gli enti sanitari nel 2014 (Gazzetta ufficiale n. 111/14) e della disposizione dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 04/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del 18 novembre 2014 emana la

## CONCLUSIONE

### sulla determinazione delle I Modifiche e integrazioni della Lista delle priorità degli enti sanitari

1. Si stabiliscono le I modifiche e integrazioni dell'Elenco delle priorità degli enti sanitari di proprietà della Regione Istriana per la disposizione dei mezzi delle funzioni decentrate per il 2014.
2. L'elenco delle I modifiche e integrazioni delle priorità è allegato al presente atto ed è sua parte integrante.
3. La presente Conclusione, assieme al relativo allegato, sarà inoltrata al Ministero della sanità della Repubblica di Croazia per la relativa approvazione.
4. Il termine per l'attuazione della presente Conclusione è il 31 dicembre 2014.

5. La presente Delibera entra in vigore il giorno dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 510-01/14-01/02  
 N.PROT.: 2163/1-01/4-14-7  
 Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
 ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
 La Vicepresidente  
 f-to Tamara Bruschich

**DEC. 2014 (sanità) - Elenco delle priorità per il 2014**

**REGIONE ISTRIANA**

Conto dal Piano dei conti	Tipo di investimento	PIANO 2014	I modifiche e integrazioni
<b>MANUTENZIONE CORRENTE E DEGLI INVESTIMENTI</b>			
<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>4.055.669,00</b>	<b>4.067.732,22</b>
<b>3224</b>	Materiale e pezzi di ric. per la manutenzione corrente e degli investimenti	29.831,00	32.307,25
<b>3232</b>	Servizi di manutenzione corrente e degli investimenti	4.025.838,00	4.035.424,97
<b>Investimenti</b>		<b>5.988.796,00</b>	<b>5.907.811,08</b>
<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>5.988.796,00</b>	<b>5.907.811,08</b>
<b>41</b>	Uscite per l'acquisto dei beni non prodotti	0,00	0,00
<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>5.446.796,00</b>	<b>5.367.811,08</b>
<b>421</b>	STRUTTURE EDILI	0,00	0,00
<b>422</b>	IMPIANTI E ATTREZZATURA	4.132.796,00	4.054.512,32
4221	<i>Materiale d'ufficio e arredi</i>	33.200,00	31.328,33
4222	<i>Materiale per le comunicazioni</i>	0,00	0,00
4223	<i>Equipaggiamento per la manutenzione e la protezione</i>	31.500,00	111.968,53
4224	<i>Attrezzatura medica e da laboratorio</i>	3.852.796,00	3.660.168,21
4225	<i>Strumenti, impianti e macchinari</i>	204.000,00	204.000,00
4227	<i>Impianti, macchinari e attrezzatura per altre destinazioni</i>	11.300,00	47.047,25
<b>423</b>	MEZZI DI TRASPORTO	1.314.000,00	1.313.298,76
<b>426</b>	BENI IMMATERIALI PRODOTTI	0,00	0,00
<b>45</b>	<b>USCITE PER GLI ULTERIORI INVESTIMENTI NEI BENI NON FINANZ.</b>	<b>542.000,00</b>	<b>540.000,00</b>
<b>451</b>	ULTERIORI INVESTIMENTI NELLE STRUTTURE EDILI	22.000,00	0,00
<b>452</b>	ULTERIORI INVESTIMENTI IN IMPIANTI E ATTREZZATURA	520.000,00	540.000,00
<b>453</b>	ULTERIORI INVESTIMENTI NEI MEZZI DI TRASPORTO	0,00	0,00

454	ULTERIORI INVESTIMENTI NEGLI ALTRI BENI NON FINANZIARI	0,00	0,00
	<b>Ammortamento dei crediti</b>	<b>9.100.000,00</b>	<b>9.200.000,00</b>
<b>Informatizzazione dell'attività sanitaria</b>			
		<b>1.231.616,00</b>	<b>1.200.537,70</b>
<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>805.000,00</b>	<b>755.597,78</b>
3224	Materiale e pezzi di ric. per la manutenzione corrente e degli investimenti	0,00	0,00
3232	Servizi di manutenzione corrente e degli investimenti	805.000,00	755.597,78
<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>426.616,00</b>	<b>444.939,92</b>
4123	Licenze	55.000,00	42.071,21
42211	Computer e relativa attrezzatura	308.616,00	334.668,71
4262	Investimenti nei programmi computeristici	63.000,00	68.200,00

<b>Totale:</b>			
<b>3</b>	<b>TOTALE - USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>4.860.669,00</b>	<b>4.823.330,00</b>
<b>4</b>	<b>TOTALE - USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>6.415.412,00</b>	<b>6.352.751,00</b>
	<b>Ammortamento dei crediti</b>	<b>9.100.000,00</b>	<b>9.200.000,00</b>
<b>COMPLESSIVAMENTE - Regione Istriana</b>		<b>20.376.081,00</b>	<b>20.376.081,00</b>

## DEC. 2014 (sanità) - Elenco delle priorità per il 2014

<i>Regione Istriana</i>			
<i>Case istriane della salute</i>			
Conto dal piano dei conti	Tipo d'investimento, descrizione (contenuto dell'investimento, sezione, località)	PIANO 2014	I modifiche e integrazioni
1	2	3	4
	<b>MANUTENZIONE CORRENTE E DEGLI INVESTIMENTI</b>	<b>1.216.532,00</b>	<b>1.217.934,22</b>
<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>1.216.532,00</b>	<b>1.217.934,22</b>
3224	<i>Materiale e pezzi di ric. per la manutenzione corrente e degli investimenti</i>	18.000,00	20.476,25
01	Parti per le unità operative (turbine, contrangoli), filiale Pola		
3232	<i>Servizi di manutenzione corrente e degli investimenti</i>	1.198.532,00	1.197.457,97
01	Collocazione dei cavi UPT e di un armadietto centrale per le esigenze della nuova rete telefonica e internet, filiale di Pingente		
02	Adattamento dei vani nell'ambulatorio, nella sala d'attesa, nei servizi sanitari dell'edificio principale (sostituzione pavimenti, imbiancatura e sim.) filiale di Albona		

03	Risanamento della superficie di cemento davanti al garage e alla scala meridionale dell'edificio principale, filiale di Albona		
04	Sostituzione delle finestre logore sull'edificio principale, filiale di Albona		
05	Sostituzione di due pompe d'alimentazione per la circolazione dell'acqua della caldaia, filiale di Albona		
06	Risanamento dello scarico dell'acqua nel laboratorio odontotecnico, filiale di Albona		
07	Sostituzione della caldaia del riscaldamento centrale nella stazione sanitaria di Sottopedena, filiale di Albona		
08	Sostituzione delle tubature dell'impianto fognario al pianterreno dell'edificio principale, filiale di Pisino		
09	Risanamento del pavimento dopo la sostituzione delle tubature al pianterreno dell'edificio principale, filiale di Pisino		
10	Lavori di stuccatura e imbiancatura ed installazioni elettriche nel reparto di fisioterapia, filiale di Pisino		
11	Adattamento dell'area del guardaroba della cucina (risanamento del pavimento e delle installazioni elettriche), filiale di Pisino		
12	Risanamento dell'entrata esterna negli studi dentistici, filiale di Pisino		
13	Costruzione di una rampa per persone con invalidità per l'accesso agli studi dentistici, filiale di Pisino		
14	Adattamento dei vani del day hospital (cambiamento di destinazione del magazzino in camera di degenza con aggiunta di un bagno, sostituzione delle installazioni elettriche, delle tubature dell'acqua, fognarie, sostituzione delle finestre e delle porte, risanamento del pavimento, imbiancatura) filiale di Pisino		
15	Realizzazione e montaggio dei serramenti interni ed esterni in PVC, degli scomparti per servire il cibo e delle finestre in PVC con rete di protezione in cucina, filiale di Pisino		
16	Sostituzione di parte del tetto dell'edificio centrale, filiale di Parenzo		
17	Sostituzione dei parapetti delle finestre su parte dell'edificio principale, filiale di Parenzo		
18	Assistenza e ristrutturazione dell'unità operativa dello studio di medicina dentale, filiale di Parenzo		
19	Adattamento e risanamento della stazione sanitaria a Medolino, filiale di Pola		
20	Automatizzazione del lavoro della caldaia dell'edificio principale (prima fase), filiale di Pola		
21	Risanamento del balcone sull'edificio di stomatologia, filiale di Pola		
22	Collocazione di una porta automatizzata all'entrata nord dell'edificio principale, filiale di Pola		
23	Risanamento del tetto in vetro della farmacia, filiale di Rovigno		
24	Sostituzione e risanamento del soffitto al piano di sopra dell'edificio principale, filiale di Rovigno		
25	Sostituzione dei corpi illuminanti al piano di sopra dell'edificio principale, filiale di Rovigno		
26	Risanamento e imbiancatura delle pareti interne della stazione sanitaria a Gimino, filiale di Rovigno		

27	Adattamento dei vani del servizio infermiere a domicilio e del laboratorio a Cittanova, filiale di Umago		
28	Sostituzione delle membrane delle apparecchiature per la demineralizzazione dell'acqua, nel reparto dialisi - 4 pz. filiale di Umago		
29	Sostituzione delle finestre di legno (2 pz.) con finestre di alluminio, filiale di Umago		
30	Manutenzione e assistenza delle vetture (filiali Albona, Pisino e Pola)		
31	Sanamento (pitturazione) della sala d'aspetto dello studio dentistico, filiale di Pisino		
32	Sanamento delle pareti e del pavimento nel corridoio del reparto di fisioterapia, filiale di Pisino		
	<b>Investimenti</b>	<b>1.718.300,00</b>	<b>1.708.985,08</b>
<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>1.718.300,00</b>	<b>1.708.985,08</b>
<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>1.176.300,00</b>	<b>1.168.985,08</b>
<b>422</b>	<b>Impianti e attrezzatura (numero di pezzi)</b>	356.300,00	349.686,32
4221	<b>Materiale d'ufficio e arredi</b>	<b>33.200,00</b>	<b>31.328,33</b>
01	Mobili per gli studi di turno e turistici, studi di Medolino, parte tecnica (armadi, tavoli e altro), filiale di Pola	25.000,00	0,00
02	Mobili per l'attività del personale sanitario (mini cucina), filiale di Pisino	5.000,00	4.897,70
03	Mobili per l'attività della dialisi (tavolo e armadi), filiale di Albona	3.200,00	3.200,00
04	Arredi per la sezione tecnica (armadi, tavoli e altro), filiale di Pola	0,00	9.230,00
05	Arredi per il trasporto sanitario (armadi, cassettera e altro), filiale di Pola	0,00	14.000,63
4223	<b>Equipaggiamento per la manutenzione e la protezione</b>	<b>31.500,00</b>	<b>28.687,28</b>
01	Aria condizionata - 7 pz. (filiali di Albona 3x Pola 2x Rovigno 2x)	31.500,00	28.687,28
4224	<b>Attrezzatura medica e da laboratorio</b>	<b>280.300,00</b>	<b>277.295,96</b>
01	ECG con monitor - 1 pz. per la medicina interna, filiale di Albona	13.000,00	15.317,83
02	AMBU set - 1 pz. per l'internista, filiale di Albona	5.000,00	4.997,50
03	Aspirator chirurgico con installazione - 1 pz. per la medicina dentale, filiale di Albona	10.000,00	9.116,58
04	Sedia bilancia- 1 pz. per dialisi, filiale di Albona	7.500,00	7.470,44
05	Bilance meccaniche con misuratori d'altezza - 3 pz. per la medicina generale, filiale di Albona	13.000,00	6.750,00
06	Macchina RVG dentale - 1 pz. filiale di Pola	55.000,00	38.241,25
07	Autoclave - 2 pz. (filiali di Pola 1x, Rovigno 1x)	60.000,00	54.949,98
08	Materasso vacuum - 2 pz. (filiali di Pola 1x, Rovigno 1x)	8.000,00	5.625,00
09	Poltrona ginecologica con movimento verticale - 1 pz. filiale di Pola	40.000,00	33.257,63
10	ECG - 1 pz. per lo studio di medicina generale di Medolino, filiale di Pola	8.000,00	9.395,00
11	Defibrillatori automatici - 3 pz. (filiali di Pola 2x, Rovigno	27.000,00	26.250,00

	1x)		
12	Coagulometro - 1 pz., filiale di Rovigno	24.000,00	24.000,00
13	Spirometro - 1 pz. per lo studio di medicina generale, filiale di Umago	9.800,00	9.769,76
14	Cinghia per il fissaggio di pazienti distesi - 1 pz. filiale di Albona	0,00	4.680,00
15	Autoclave - 1 pz., filiale di Pisino	0,00	27.474,99
4227	<b>Impianti, macchinari e attrezzatura per altre destinazioni</b>	<b>11.300,00</b>	<b>12.374,75</b>
01	Armadio refrigerato (700l) - 1 pz. per la cucina, filiale di Albona	11.300,00	12.374,75
423	<b>MEZZI DI TRASPORTO</b>	820.000,00	819.298,76
01	Automobili, per le esigenze delle infermiere a domicilio - 1 pz. filiale di Rovigno	70.000,00	69.300,00
02	Veicoli sanitari per il trasporto sanitario - 3 pz. filiale di (filiali di Albona, Pola, Umago)	750.000,00	749.998,76
45	<b>USCITE PER GLI ULTERIORI INVESTIMENTI NEI BENI NON FINANZ.</b>	<b>542.000,00</b>	<b>540.000,00</b>
451	<b>ULTERIORI INVESTIMENTI NELLE STRUTTURE EDILI</b>	<b>22.000,00</b>	<b>0,00</b>
01	Realizzazione del progetto architettonico per l'adattamento e l'ampliamento dei vani esistenti (RTG, nuovo studio per la medicina di famiglia, sala riunioni, nuovi servizi igienici), filiale di Pinguente	22.000,00	0,00
452	<b>ULTERIORI INVESTIMENTI IN IMPIANTI E ATTREZZATURA</b>	520.000,00	540.000,00
01	Collocazione della caldaia a biomassa nell'edificio principale, filiale di Parenzo	520.000,00	540.000,00
	<b>Informatizzazione dell'attività sanitaria</b>	<b>121.800,00</b>	<b>129.712,70</b>
3	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>5.000,00</b>	<b>3.597,78</b>
3232	<b>Servizi di manutenzione corrente e degli investimenti</b>	5.000,00	3.597,78
01	Aggiunta di memoria al terminal server		
4	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>116.800,00</b>	<b>126.114,92</b>
4123	<b>Licenze</b>	<b>55.000,00</b>	<b>42.071,21</b>
01	Licenza per il server SQL - 1 pz. tutte le filiali	40.000,00	28.041,21
02	Licenza Windows 2008R2 per il terminal server - 1 pz. tutte le filiali	5.000,00	4.880,00
03	Licenza per il pacchetto di programmi MO - 5 pz. tutte le filiali	10.000,00	9.150,00
42211	<b>Computer e relativa attrezzatura (numero di pezzi)</b>	<b>61.800,00</b>	<b>84.043,71</b>
01	Autoclave - 11 pz. (filiali di Albona 2x, Pisino 5x, Parenzo 1x, Pola 3x)	41.800,00	33.756,25
02	Monitor - 9 pz. (filiali di Pisino 5x, filiale di Parenzo 1x, filiale di Pola 3x)	9.000,00	6.142,50
03	Stampanti - 5 pz. (filiali di Pisino 3x, fil. Parenzo 2x)	5.000,00	5.000,00
04	Stampante in rete- 1 pz., contabilità, filiale di Pola	6.000,00	5.851,12
05	Autoclave - 10 pz. (filiali di Albona 4x, filiale di Pola 6x)	0,00	29.571,34
06	Monitor - 2 pz., filiale di Albona	0,00	1.365,00
07	Stampanti - 2 pz., filiale di Albona	0,00	2.357,50
	<b>Totale:</b>		
3	<b>TOTALE - USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>1.221.532,00</b>	<b>1.221.532,00</b>
4	<b>TOTALE - USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>1.835.100,00</b>	<b>1.835.100,00</b>

	<b>TOTALE Case istriane della salute</b>	<b>3.056.632,00</b>	<b>3.056.632,00</b>

## DEC. 2014 (sanità) - Elenco delle priorità per il 2014

<i>Regione Istriana</i>			
ISTITUTO PER LA MEDICINA D'URGENZA DELLA REGIONE ISTRIANA			
Conto dal Piano dei conti	Tipo d'investimento, descrizione (contenuto dell'investimento, sezione, località)	PIANO 2014	I modifiche e integrazioni
1	2	3	4
	<b>MANUTENZIONE CORRENTE E DEGLI INVESTIMENTI</b>	<b>291.831,00</b>	<b>291.831,00</b>
<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>291.831,00</b>	<b>291.831,00</b>
<b>3224</b>	<b>Materiale e pezzi di ric. per la manutenzione corrente e degli investimenti</b>	11.831,00	11.831,00
01	Materiale e pezzi di ric. per la manutenzione corrente e degli investimenti dei veicoli (filiali Pinguente, Albona, Pisino, Parenzo, Pola, Rovigno, Umago)		
<b>3232</b>	<b>Servizi di manutenzione corrente e degli investimenti</b>	280.000,00	280.000,00
01	Manutenzione e assistenza dei veicoli (filiali Pinguente, Albona, Pisino, Parenzo, Pola, Rovigno, Umago)		
02	Manutenzione e assistenza dell'attrezzatura medica (filiali Pinguente, Albona, Pisino, Parenzo, Pola, Rovigno, Umago)		
03	Manutenzione delle strutture edili (filiali Pinguente, Albona, Pisino, Parenzo, Pola, Rovigno, Umago)		
	<b>Investimenti</b>	<b>617.000,00</b>	<b>617.000,00</b>
<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>617.000,00</b>	<b>617.000,00</b>
<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>617.000,00</b>	<b>617.000,00</b>
<b>422</b>	<b>Impianti e attrezzatura (numero di pezzi)</b>	287.000,00	287.000,00
<b>4224</b>	<b>Attrezzatura medica e da laboratorio</b>	<b>287.000,00</b>	<b>287.000,00</b>
01	Defibrillatori - bifase - 2 pz- (1 pz. per la fil. di Parenzo e 1 pz. per Pisino)	205.000,00	247.745,00
02	Carica per defibrillatori a batterie - cariche 5 pz. (filiali di Pinguente, Albona, Pisino, Parenzo e Umago) e batterie - 30 pz (5 ogni filiale di Pinguente, Albona, Pisino, Parenzo, Rovigno e Umago)	69.000,00	17.923,00
03	Macchina ECG - 1 pz. (filiale Rovigno)	13.000,00	0,00
04	Pompa di aspirazione - 3 pz. (1 pz. per ciascuna filiale di Albona, Pisino e Rovigno)	0,00	17.082,00
05	Letto a rotelle con barra - 1 pz. (filiale di Parenzo)	0,00	4.250,00
<b>423</b>	<b>MEZZI DI TRASPORTO</b>	330.000,00	330.000,00
01	Veicolo ambulanza - 1 pz. (filiale Pola)	330.000,00	330.000,00
	<b>Informatizzazione dell'attività sanitaria</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>

	<b>Totale:</b>		
<b>3</b>	<b>TOTALE - USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>291.831,00</b>	<b>291.831,00</b>
<b>4</b>	<b>TOTALE - USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>617.000,00</b>	<b>617.000,00</b>
	<b>COMPLESSIVAMENTE ISTITUTO PER LA MEDICINA D'URGENZA DELLA REGIONE ISTRIANA</b>	<b>908.831,00</b>	<b>908.831,00</b>

## DEC. 2014 (sanità) - Elenco delle priorità per il 2014

<b>Regione Istriana</b>			
<b>Ospedale generale di Pola</b>			
<b>Conto dal piano dei conti</b>	<b>Tipo d'investimento, descrizione (contenuto dell'investimento, sezione, località)</b>	<b>PIANO 2014</b>	<b>I modifiche e integrazioni</b>
1	2	3	4
	<b>MANUTENZIONE CORRENTE E DEGLI INVESTIMENTI</b>	<b>2.200.000,00</b>	<b>2.148.000,00</b>
<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>2.200.000,00</b>	<b>2.148.000,00</b>
<b>3232</b>	<b>Servizi di manutenzione corrente e degli investimenti</b>	2.200.000,00	2.148.000,00
01	Riparazione dell'ascensore nell'edificio di Psichiatria		
02	Manutenzione dell'attrezzatura medica - Radiologia		
03	SVILUPPO E MANUTENZIONE DEL SISTEMA INFORMATICO		
04	Manutenzione dell'attrezzatura medica - Laboratorio, Citologia, Patologia		
05	Manutenzione dell'attrezzatura medica - Chirurgia		
06	Servizio assistenza agli autoclavi in entrambi i punti		
07	Assistenza agli endoscopi, ai macchinari per il lavaggio e la disinfezione degli endoscopi, del videocolor doppler, dell'EEG, TCD e ultrasuoni (gastro, chirurgia, laboratorio, trasfusione, neurologia, e RTG)		
08	Manutenzione e assistenza delle vetture - parco macchine		
09	Riparazione dell'attrezzatura di misurazione e delle substazioni, Via Zagabria, A. Negri		
10	Riparazione del compressore nell'edificio della ginecologia		
11	Manutenzione degli ascensori		
12	Riparazione del bruciatore a gas		
13	Manutenzione degli apparecchi per l'osmosi inversa - laboratorio		
14	Manutenzione del sistema fognario		
15	Collocazione di una valvola sulle installazioni idriche		
16	Tagliando dell'apparecchio centrale di raffreddamento - sala operatoria		
17	Riparazione dell'attrezzatura della fisioterapia e della ginecologia		
18	Interventi urgenti di risanamento della rete principale dell'acqua		
19	Riparazione della pompa di alimentazione - caldaia		

20	Riparazione dei frigoriferi nel reparto di trasfusione e in laboratorio		
21	Riparazione della caldaia a gas		
22	Ricostruzione del collettore del riscaldamento centrale e del raffreddamento della sala macchine - ulteriori interventi		
	<b>Investimenti</b>	<b>2.895.570,00</b>	<b>2.895.570,00</b>
<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>2.895.570,00</b>	<b>2.895.570,00</b>
<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>2.895.570,00</b>	<b>2.895.570,00</b>
<b>422</b>	<b>Impianti e attrezzatura (numero di pezzi)</b>	2.895.570,00	2.895.570,00
4224	<b>Attrezzatura medica e da laboratorio</b>	<b>2.895.570,00</b>	<b>2.895.570,00</b>
01	Macchinario per l'anestesiologia - 1 pz. Anestesia	560.000,00	495.000,00
02	Sistema di digitalizzazione - 1 pz. RTG	800.000,00	837.500,00
03	Bilancia analitica - 1 pz. - Citologia	18.000,00	4.143,75
04	Tavolo operatorio - 1 pz. Traumatologia - Chirurgia	600.000,00	0,00
05	Fibernasolaringoscopia - 1 pz. - ORL	60.000,00	50.000,00
06	Macchina per l'analisi dei cloridi - 1 pz. - Pedijatria	60.000,00	54.000,00
07	Macchina per la misurazione del monossido di azoto nell'organismo- 1 pz. -Medicina interna- Pneumologia	100.000,00	96.000,00
08	Macchina per la coloraz. automatica delle sostanze - 1 pz. - Patologia	120.000,00	117.000,00
09	Macchina per ultrasuoni con sonda lineare - 1 pz. - Medicina nucleare	180.000,00	173.000,00
10	Elettrocauterio bipolare - 1 pz. - Reparto oculistico	30.000,00	11.000,00
11	GastroscoPIO - 1 pz. - Medicina interna	87.375,00	87.375,00
12	- Pezzo di telecamera - 1 pz - Chirurgia, Sala operatoria	114.000,00	113.000,00
13	Paraventi per i pazienti, supporti per infusione - 25 pz - tutti i reparti	56.195,00	28.000,00
14	Sistema per la produzione d'acqua ionizzata - 1 pz. - Laboratorio	110.000,00	110.000,00
15	Respiratore per l'Unità di cura intensiva - 1 pz. Anestesia	0,00	245.000,00
16	Kranioton -1 pz. - Chirurgia	0,00	175.000,00
17	Microscopio - 1 pz. - Citologia	0,00	115.000,00
18	Letto da parto - 1 pz. - Ginecologia	0,00	75.000,00
19	Dermatoscopio -1 pz. - Dermatologia	0,00	8.000,00
20	Macchina ECG su carrello- 4 pz. - tutti i reparti	0,00	46.551,25
21	Endoscopio per la chirurgia delle vene - 1 pz. - Chirurgia	0,00	55.000,00
	<b>Ammortamento dei crediti</b>	<b>9.100.000,00</b>	<b>9.200.000,00</b>
01	INTERESSI PER I PRESTITI E I CREDITI RICEVUTI	1.700.000,00	1.735.151,79
02	Ammortamento del capitale dei prestiti ricevuti dalle banche	7.400.000,00	7.464.848,21
	<b>Informattizzazione dell'attività sanitaria</b>	<b>1.020.000,00</b>	<b>972.000,00</b>
<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>800.000,00</b>	<b>752.000,00</b>
<b>3232</b>	<b>Servizi di manutenzione corrente e degli investimenti</b>	800.000,00	752.000,00
01	MANUTENZIONE DEL SISTEMA INFORMATICO		
<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>220.000,00</b>	<b>220.000,00</b>

42211	<b>Computer e relativa attrezzatura (numero di pezzi)</b>	220.000,00	220.000,00
01	Persona computer, monitor e stampanti - 44 pz. - tutti i reparti	200.000,00	200.000,00
2	Attrezzatura attiva per la messa in rete - 3 pz. - entrambi i punti	20.000,00	20.000,00
	<b>Totale:</b>		
3	<b>TOTALE - USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>3.000.000,00</b>	<b>2.900.000,00</b>
4	<b>TOTALE - USCITE PER L'ACQUISTO DEI NON FINANZIARI</b>	<b>3.115.570,00</b>	<b>3.115.570,00</b>
	<b>Ammortamento dei crediti</b>	<b>9.100.000,00</b>	<b>9.200.000,00</b>
	<b>TOTALE Ospedale generale di Pola</b>	<b>15.215.570,00</b>	<b>15.215.570,00</b>

## DEC. 2014 (sanità) - Elenco delle priorità per il 2014

<b>Regione Istriana</b>			
<b>Ospedale ortopedico e di riabilitazione "Prim.dr.Martin Horvat" Rovinj</b>			
<b>Conto dal piano dei conti</b>	<b>Tipo d'investimento, descrizione (contenuto dell'investimento, sezione, località)</b>	<b>PIANO 2014</b>	<b>I modifiche e integrazioni</b>
1	2	3	4
	<b>MANUTENZIONE CORRENTE E DEGLI INVESTIMENTI</b>	<b>347.306,00</b>	<b>409.967,00</b>
3	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>347.306,00</b>	<b>409.967,00</b>
3232	<b>Servizi di manutenzione corrente e degli investimenti</b>	347.306,00	409.967,00
01	Sostituzione dei serramenti esterni sull'edificio ospedaliero (I reparto)		
02	Riparazione e manutenzione della caldaia dell'ospedale		
03	Riparazione e manutenzione degli edifici ospedalieri		
04	Riparazione e manutenzione dell'attrezzatura		
05	Sostituzione dei serramenti nel lato dell'edificio che ospita i reparti ospedalieri		
06	Riparazione e manutenzione delle installazioni idriche		
07	Riparazione e manutenzione dei mezzi di trasporto		
	<b>Investimenti</b>	<b>210.000,00</b>	<b>138.330,00</b>
4	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>210.000,00</b>	<b>138.330,00</b>
42	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>210.000,00</b>	<b>138.330,00</b>
422	<b>Impianti e attrezzatura (numero di pezzi)</b>	210.000,00	138.330,00
4223	<b>Equipaggiamento per la manutenzione e la protezione</b>	<b>0,00</b>	<b>83.281,25</b>
01	Recipiente per il riscaldamento dell'acqua 1 pz. per il VII reparto	0,00	66.081,25
02	Impianto d'aria condizionata - 4 pz. per il IV reparto	0,00	17.200,00

4224	<b>Attrezzatura medica e da laboratorio</b>	<b>210.000,00</b>	<b>20.376,25</b>
01	Kinetec per la fisioterapia - 1 pz. - Fisioterapia	40.000,00	0,00
02	Moto med per la fisioterapia 1 pz (macchina per il riscaldamento passivo e attivo) - Fisioterapia	100.000,00	0,00
03	Ausilio per stare in piedi, per la fisioterapia (per alzare e assistere i pazienti con difficoltà ad alzarsi) - Fisioterapia	50.000,00	0,00
04	Sollevapersone 1 pz - IV reparto	20.000,00	0,00
05	Tavolo per la medicina interna i blu 1 pz. per il VII reparto	0,00	9.741,79
06	Diatron coagulatore per le ferite 120 w con pinza bipolare e adattatore 1 pz. per l'ambulatorio specialistico	0,00	10.634,46
4227	<b>Impianti, macchinari e attrezzatura per altre destinazioni</b>	<b>0,00</b>	<b>34.672,50</b>
01	Macchina lavastoviglie con depuratore 1 pz. per i reparti ospedalieri	0,00	14.872,50
02	Macchina lavapavimenti 1 pz. per i reparti e servizi ospedalieri	0,00	19.800,00
	<b>Informatizzazione dell'attività sanitaria</b>	<b>26.816,00</b>	<b>35.825,00</b>
<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>26.816,00</b>	<b>35.825,00</b>
<b>422</b>	<b>Impianti e attrezzatura (numero di pezzi)</b>	<b>26.816,00</b>	<b>30.625,00</b>
42211	<b>Computer e relativa attrezzatura</b>	<b>26.816,00</b>	<b>30.625,00</b>
01	Acquisto di 3 computer (PC, monitor, stampante) per il servizio economico-finanziario e il reparto ospedaliero	26.816,00	0,00
02	Acquisto di 5 computer per il servizio economico-finanziario e i reparti ospedalieri	0,00	30.625,00
<b>426</b>	<b>BENI IMMATERIALI PRODOTTI</b>	<b>0,00</b>	<b>5.200,00</b>
4262	<b>Investimenti nei programmi computeristici</b>	<b>0,00</b>	<b>5.200,00</b>
01	Acquisto del programma per l'attività di cassa - 1 pz.	0,00	5.200,00
	<b>Totale:</b>		
<b>3</b>	<b>TOTALE - USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>347.306,00</b>	<b>409.967,00</b>
<b>4</b>	<b>TOTALE - USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>236.816,00</b>	<b>174.155,00</b>
	<b>TOTALE Ospedale ortopedico e di riabilitazione "Prim.dr.Martin Horvat" Rovigno</b>	<b>584.122,00</b>	<b>584.122,00</b>

## DEC. 2014 (sanità) - Elenco delle priorità per il 2014

<i>Regione Istriana</i>			
<b>ENTE PER LA SALUTE PUBBLICA DELLA REGIONE ISTRIANA</b>			
Conto dal piano dei conti	Tipo d'investimento, descrizione (contenuto dell'investimento, sezione, località)	PIANO 2014	I modifiche e integrazioni
1	2	3	4
	<b>MANUTENZIONE CORRENTE E DEGLI INVESTIMENTI</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
	<b>Investimenti</b>	<b>547.926,00</b>	<b>547.926,00</b>
<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>547.926,00</b>	<b>547.926,00</b>
<b>42</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>547.926,00</b>	<b>547.926,00</b>
<b>422</b>	<b>Impianti e attrezzatura (numero di pezzi)</b>	<b>383.926,00</b>	<b>383.926,00</b>
4224	<b>Attrezzatura medica e da laboratorio</b>	<b>179.926,00</b>	<b>179.926,00</b>
01	Camera sterile per il gabinetto di biologia contro gli agenti biologici- 1 pz., servizio di microbiologia	75.926,00	75.926,00
02	Biospettofotometro, UV/VIS 230nm-830nm 1 pz. per il servizio di microbiologia	73.000,00	50.000,00
03	Bilancia tecnica da laboratorio (500,00 g); 1 pz., Servizio di microbiologia	11.000,00	11.000,00
04	Termostato; 2pz; Servizio di microbiologia	20.000,00	20.000,00
05	Pipette (Research plus 3 pack) - 4 completi; i Multipeta M4 1 completo; Servizio di microbiologia	0,00	23.000,00
4225	<b>Strumenti, impianti e macchinari</b>	<b>204.000,00</b>	<b>204.000,00</b>
01	Macchinario per la reazione a catena della polimerasi (Prime thermal cycler, 96x0,2 MI); 1 pz.; Servizio di microbiologia	66.000,00	66.000,00
02	Termoblocco con aggiunte in alluminio per vari volumi; 2 pz, Servizio di microbiologia	18.000,00	18.000,00
03	Centrifuga con raffreddamento; 1pz; Servizio di microbiologia	35.000,00	35.000,00
04	Rotatore ad angolo; 2pz; Servizio di microbiologia	13.000,00	13.000,00
05	Bagno a scuotimento; 1pz; Servizio di microbiologia	39.000,00	39.000,00
06	Bagno ; 1pz; Servizio di microbiologia	11.000,00	11.000,00
07	Sistema per l'elettroforesi orizzontale con supporto per il gel 1pz; Servizio di microbiologia	12.000,00	12.000,00
08	Shaker orbitale 100-900 rpm; 1 pz; Servizio di microbiologia	10.000,00	10.000,00
<b>423</b>	<b>MEZZI DI TRASPORTO</b>	<b>164.000,00</b>	<b>164.000,00</b>
01	Mezzi di trasporto per il lavoro sul campo, per le esigenze del Servizio di epidemiologia e del Servizio per la medicina scolastica 2 pz. (1 caravan, 1 sedan)	164.000,00	164.000,00
	<b>Informatizzazione dell'attività sanitaria</b>	<b>63.000,00</b>	<b>63.000,00</b>
<b>3</b>	<b>USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>4</b>	<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>63.000,00</b>	<b>63.000,00</b>
<b>4262</b>	<b>Investimenti nei programmi computeristici</b>	<b>63.000,00</b>	<b>63.000,00</b>

01	Macchinario per la reazione a catena della polimerasi (Prime thermal cycler, 96x0,2 MI); 1 pz.; Servizio di microbiologia	63.000,00	63.000,00
	<b>Totale:</b>		
<b>3</b>	<b>TOTALE - USCITE DELL'ATTIVITÀ</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
<b>4</b>	<b>TOTALE - USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON FINANZIARI</b>	<b>610.926,00</b>	<b>610.926,00</b>
	<b>TOTALE ENTE PER LA SALUTE PUBBLICA DELLA REGIONE ISTRIANA</b>	<b>610.926,00</b>	<b>610.926,00</b>

**143**

Ai sensi dell'art. 35 della Legge sull'autogoverno locale e territoriale (regionale) („Gazzetta ufficiale“ 33/01, 60/01, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 e 19/13 - testo emendato) degli artt. 17, 20, 27 e 36 14 della Legge sul bilancio ("Gazzetta ufficiale" 87/08 e 136/12), e dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana («Bollettino ufficiale della Regione Istriana» n.10/09 e 14/13), l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta tenutasi il giorno 18 novembre 2014 emana la

**CONCLUSIONE**

**con cui si dà il consenso alla Proposta delle seconde modifiche e integrazioni del Piano finanziario dell'Autorità regionale per le strade della Regione Istriana per il 2014**

1. Si dà il consenso alla Proposta delle seconde modifiche e integrazioni del Piano finanziario dell'Autorità regionale per le strade della Regione Istriana per il 2014
2. La presente Conclusione entra in vigore a otto giorni dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 340-01/14-01/18  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-3  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

Ai sensi degli artt. 17, 20, 27 e 36 della Legge sul bilancio ("Gazzetta ufficiale" 87/08) e dell'art. 16 dello Statuto dell'Autorità regionale per le strade della Regione Istriana, il Consiglio d'amministrazione dell'autorità regionale per le strade della Regione Istriana alla seduta del 04/11 2014 ha emanato le

**SECONDE MODIFICHE E INTEGRAZIONI  
DEL PIANO FINANZIARIO DELL'AUTORITÀ REGIONALE PER LE STRADE DELLA REGIONE  
ISTRIANA PER IL 2014**

**I PARTE GENERALE****Articolo 1**

Nel Piano finanziario dell'Autorità regionale per le strade della Regione Istriana per il 2014 viene modificato l'art. 1 come segue:

Il Piano finanziario dell'Autorità regionale per le strade della Regione Istriana per il 2014 consiste di:

## A CONTO DELLE ENTRATE E DELLE USCITE

Classe	Importo	Importo
6	ENTRATE DALL'ATTIVITÀ	76.009.600
7	ENTRATE DAI BENI NON FINANZIARI	20.000
3	USCITE DELL'ATTIVITÀ	72.674.397
4	USCITE PER I BENI NON FINANZIARI	1.235.300
	<b>DIFFERENZA - ECCESSO / DISAVANZO</b>	<b>2.119.903</b>

## B CONTO DEI FINANZIAMENTI

Classe	Importo	Importo
8	ENTRATE DAI BENI FINANZIARI E DALL'INDEBITAMENTO	0
5	USCITE PER I BENI FINANZIARI E L'ESTINZIONE DEI PRESTITI	5.150.000
	<b>NETTO INDEBITAMENTO/FINANZIAMENTO</b>	<b>-5.150.000</b>

## C MEZZI DISPONIBILI DEGLI ANNI PRECEDENTI E MEZZI PROPRI

Classe	Importo	Importo
9	Mezzi disponibili degli anni precedenti	3.030.097
	<b>ECCEDEENZA / DISAVANZO + NETTO FINANZIAMENTO + MEZZI DISPONIBILI</b>	<b>0</b>

**Articolo 2**

Le entrate e gli introiti per gruppi, sottogruppi e sezione e le uscite per gruppi di conti, sottogruppi e sezione, vengono stabiliti nel conto delle entrate e delle uscite del Piano finanziario dell'Autorità delle strade della Regione Istriana per il 2014 come segue:

## PIANO FINANZIARIO

## A CONTO DELLE ENTRATE E DELLE USCITE

CON TO	GRUP PO	SOTTOGR UPPO	TIPO DI ENTRATE / USCITE	PIANO 2014	II MODIFICHE DEL PIANO 2014	INDIC E
1	2	3	5	6	7	8
6			ENTRATE DALL'ATTIVITÀ	75.220.500	76.009.600	101,0
	63		Sussidi dall'estero E DAI SOGGETTI ALL'INTERNO DELLO STATO	9.867.000	10.745.000	108,9
		633	Sussidi dal bilancio	1.202.000	1.620.000	134,8
		634	Sussidi dei soggetti nell'ambito dello stato	8.665.000	9.125.000	105,3
	64		ENTRATE DAI BENI	65.243.500	65.204.600	99,9
		641	Entrate dai beni finanziari	75.000	53.600	71,5
		642	ENTRATE DAI BENI NON FINANZIARI	65.168.500	65.151.000	100,0
	65		ENTRATE DALLE IMPOSTE AMMINISTRATIVE E DA NORME PARTICOLARI	110.000	60.000	54,5
		651	IMPOSTE AMMINISTRATIVE	10.000	10.000	100,0
		652	ENTRATE SECONDO NORME PARTICOLARI	100.000	50.000	50,0
7			ENTRATE DALLA VENDITA DEI BENI NON FINANZIARI	30.000	20.000	66,7
	72		ENTRATE DALLA VENDITA DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA	30.000	20.000	66,7
		723	ENTRATE DALLA VENDITA DEI MEZZI DI TRASPORTO	30.000	20.000	66,7
9			FONTE PROPRIE	3.030.097	3.030.097	100,0
	92		RISULTATO DELL'ATTIVITÀ	3.030.097	3.030.097	100,0
		922	ECESSO/DISAVANZO DI ENTRATE	3.030.097	3.030.097	100,0
3			USCITE CORRENTI	71.248.297	72.674.397	102,0
	31		USCITE PER I DIPENDENTI	3.060.500	3.060.500	100,0
		311	stipendi	2.540.000	2.540.000	100,0
		312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	60.500	60.500	100,0
		313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	460.000	460.000	100,0
	32		USCITE MATERIALI	60.187.000	61.663.897	102,5
		321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	201.000	171.000	85,1
		322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	268.000	268.000	100,0
		323	uscite per i servizi	58.171.000	59.747.897	102,7
		324	RIMBORSI SPESE ALLE PERSONE CHE NON SONO IN RAPPORTO DI LAVORO	0	0	
		329	ALTRE USCITE DELL'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	1.547.000	1.477.000	95,5
	34		USCITE FINANZIARIE	358.797	308.000	85,8

		342	INTERESSI PER I PRESTITI RICEVUTI	200.000	120.000	60,0
		343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	158.797	188.000	118,4
	36		SUSSIDI ALL'INTERNO DEL BILANCIO GENERALE	5.400.000	5.400.000	100,0
		363	SUSSIDI ALL'INTERNO DEL BILANCIO GENERALE	5.400.000	5.400.000	100,0
	37		COMPENSI AI CITTADINI E AI NUCLEI FAMILIARI IN BASE ALL'ASSICURAZIONE E ALTRI COMPENSI	300.000	300.000	100,0
		372	ALTRI COMPENSI AI CITTADINI E AI NUCLEI FAMILIARI DAL BILANCIO	300.000	300.000	100,0
	38		ALTRE USCITE	1.942.000	1.942.000	100,0
		381	DONAZIONI CORRENTI	10.000	10.000	100,0
		382	DONAZIONI CAPITALI	0	0	
		383	AMMENZE, PENALI E RIMBORSI DANNI	30.000	30.000	100,0
		386	SUSSIDI CAPITALI	1.902.000	1.902.000	100,0
4			USCITE CAPITALI	1.882.300	1.235.300	65,6
	41		USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON PRODOTTI A LUNGA DURATA	736.300	146.300	19,9
		411	BENI MATERIALI - RICCHEZZE NATURALI	736.300	146.300	19,9
	42		USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA	1.146.000	1.089.000	95,0
		421	STRUTTURE EDILI	305.000	226.000	74,1
		422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	631.000	631.000	100,0
		423	MEZZI DI TRASPORTO	150.000	172.000	114,7
		426	BENI IMMATERIALI PRODOTTI	60.000	60.000	100,0
	45		USCITE PER GLI ULTERIORI INVESTIMENTI NEI BENI NON FINANZ.	0	0	
		451	ULTERIORI INVESTIMENTI NELLE STRUTTURE EDILI	0	0	

**B CONTO DEI FINANZIAMENTI**

8			ENTRATE DAI BENI FINANZIARI E DALL'INDEBITAMENTO	0	0	
	84		ENTRATE DALL'INDEBITAMENTO	0	0	
		844	Crediti e prestiti ottenuti dalle istituzioni di credito e dalle altre istituzioni finanziarie fuori dal settore pubblico	0	0	
5			PRESTITI	5.150.000	5.150.000	100,0
	54		USCITE PER L'AMMORTAMENTO DEL CAPITALE DEI PRESTITI RICEVUTI	5.150.000	5.150.000	100,0
		544	Ammortamento dei prestiti	5.150.000	5.150.000	100,0

## PIANO DELLE ENTRATE E DEGLI INTROITI PER IL 2014 I MODIFICHE 2014 - Fonti

CONTO	GR.	SOTTO GR.	TIPO DI ENTRATA	II MODIFICHE 2014	FONTI D'ENTRATE		
					entrate e introiti generali	Sussidi	entrate dai beni non finanziari
1	2	3	4	5	6	7	8
6			ENTRATE DALL'ATTIVITÀ	76.009.600	65.264.600	10.745.000	0
	63		Sussidi dall'estero E DAI SOGGETTI ALL'INTERNO DELLO STATO	10.745.000	0	10.745.000	0
		633	Sussidi dal bilancio	1.620.000	0	1.620.000	0
		634	Sussidi dei soggetti nell'ambito dello stato	9.125.000	0	9.125.000	0
	64		ENTRATE DAI BENI	65.204.600	65.204.600	0	0
		641	Entrate dai beni finanziari	53.600	53.600	0	0
		642	ALTRE ENTRATE DAI BENI NON FINANZIARI	65.151.000	65.151.000	0	0
	65		ENTRATE DALLE IMPOSTE AMMINISTRATIVE E SECONDO NORME PARTICOLARI	60.000	60.000	0	0
		651	IMPOSTE AMMINISTRATIVE	10.000	10.000	0	0
		652	ENTRATE SECONDO NORME PARTICOLARI	50.000	50.000	0	0
7			ENTRATE DALLA VENDITA DEI BENI NON FINANZIARI	20.000	0	0	20.000
	72		ENTRATE DALLA VENDITA DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA	20.000	0	0	20.000
		723	ENTRATE DALLA VENDITA DEI MEZZI DI TRASPORTO	20.000	0	0	20.000
9			FONTI PROPRIE	3.030.097	3.030.097	0	0
	92		RISULTATO DELL'ATTIVITÀ	3.030.097	3.030.097	0	0
		922	ECESSO/DISAVANZO DI ENTRATE	3.030.097	3.030.097	0	0
<b>TOTALE</b>				<b>79.059.697</b>	<b>68.294.697</b>	<b>10.745.000</b>	<b>20.000</b>

## II I MODIFICHE - PIANO DELLE ENTRATE E DELLE USCITE PER IL 2014 - Fonti

CONTO	GR.	SOTTO GR.	TIPO DI USCITA	II MODIFICHE 2014	FONTI DI SPESA		
					entrate e introiti generali	Sussidi	entrate dai beni non finanziari
1	2	3	4	5	6	7	8
3			USCITE CORRENTI	72.674.397	62.399.397	10.275.000	0
	31		USCITE PER I DIPENDENTI	3.060.500	3.060.500	0	0
		311	stipendi	2.540.000	2.540.000	0	0
		312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	60.500	60.500	0	0
		313	CONTRIBUTI SUGLI	460.000	460.000	0	0

			STIPENDI				
	32		USCITE MATERIALI	61.663.897	51.388.897	10.275.000	0
		321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	171.000	171.000	0	0
		322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	268.000	268.000	0	0
		323	uscite per i servizi	59.747.897	49.472.897	10.275.000	0
		324	ALTRE USCITE DELL'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	1.477.000	1.477.000	0	0
	34		USCITE FINANZIARIE	308.000	308.000	0	0
		342	INTERESSI PER I PRESTITI RICEVUTI	120.000	120.000	0	0
		343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	188.000	188.000	0	0
	36		SUSSIDI ALL'INTERNO DEL BILANCIO GENERALE	5.400.000	5.400.000	0	0
		363	SUSSIDI ALL'INTERNO DEL BILANCIO GENERALE	5.400.000	5.400.000	0	0
	37		COMPENSI AI CITTADINI E AI NUCLEI FAMILIARI IN BASE ALL'ASSICURAZIONE E ALTRI COMPENSI	300.000	300.000	0	0
		372	ALTRI COMPENSI AI CITTADINI E AI NUCLEI FAMILIARI DAL BILANCIO	300.000	300.000	0	0
	38		ALTRE USCITE	1.942.000	1.942.000	0	0
		381	AMMENDE, PENALI E RIMBORSI DANNI	10.000	10.000	0	0
		382	DONAZIONI CAPITALI	0	0	0	0
		383	AMMENDE, PENALI E RIMBORSI DANNI	30.000	30.000	0	0
		386	SUSSIDI CAPITALI	1.902.000	1.902.000	0	0
4			USCITE CAPITALI	1.235.300	745.300	470.000	20.000
	41		USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI NON PRODOTTI A LUNGA DURATA	146.300	146.300	0	0
		411	BENI MATERIALI – RICCHEZZE NATURALI	146.300	146.300	0	0
	42		USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI A LUNGA DURATA	1.089.000	599.000	470.000	20.000
		421	STRUTTURE EDILI	226.000	226.000	0	0
		422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	631.000	161.000	470.000	0
		423	MEZZI DI TRASPORTO	172.000	152.000	0	20.000
		426	BENI IMMATERIALI PRODOTTI	60.000	60.000	0	0
	45		USCITE PER GLI ULTERIORI INVESTIMENTI NEI BENI NON FIN.	0	0	0	0
		451	ULTERIORI INVESTIMENTI NELLE STRUTTURE EDILI	0	0	0	0
5			PRESTITI	5.150.000	5.150.000	0	0
	54		USCITE PER L'AMMORTAMENTO DEL CAPITALE DEI PRESTITI RICEVUTI	5.150.000	5.150.000	0	0
		544	Ammortamento dei prestiti	5.150.000	5.150.000	0	0
<b>TOTALE</b>				<b>79.059.697</b>	<b>68.294.697</b>	<b>10.745.000</b>	<b>20.000</b>

**Articolo 3**

Le uscite e le spese del Piano vengono assegnate secondo le destinazioni, nella parte speciale del Piano, come segue:

**MODIFICHE - PIANO DELLE ENTRATE E DELLE USCITE PER IL 2014 - Fonti****II PARTE SPECIALE**

CODICE

31157			PIANO 2014	II MODIFICHE DEL PIANO 2014	INDICE
	<b>100</b>	<b>PROGRAMMA DI MANUTENZIONE E GESTIONE</b>	<b>55.360.000</b>	<b>56.946.897</b>	<b>102,9</b>
<b>A100</b>		<b>MANUTENZIONE CORRENTE</b>	<b>41.500.000</b>	<b>41.500.000</b>	<b>100,0</b>
<b>32</b>		<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>41.500.000</b>	<b>41.500.000</b>	<b>100,0</b>
	323	uscite per i servizi	41.500.000	41.500.000	100,0
<b>A101</b>		<b>MANUTENZIONE STRAORDINARIA</b>	<b>13.860.000</b>	<b>15.446.897</b>	<b>111,4</b>
<b>32</b>		<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>13.860.000</b>	<b>15.446.897</b>	<b>111,4</b>
	323	uscite per i servizi	13.860.000	15.446.897	111,4
	<b>101</b>	<b>PROGRAMMA DI COSTRUZIONE</b>	<b>1.041.300</b>	<b>372.300</b>	<b>35,8</b>
<b>K200</b>		<b>Strade</b>	<b>1.041.300</b>	<b>372.300</b>	<b>35,8</b>
<b>41</b>		<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>736.300</b>	<b>146.300</b>	<b>19,9</b>
	411	BENI MATERIALI – RICCHEZZE NATURALI	736.300	146.300	19,9
<b>42</b>		<b>USCITE PER L'ACQUISTO DEI BENI PRODOTTI A LUNGA DURATA</b>	<b>305.000</b>	<b>226.000</b>	<b>74,1</b>
	421	STRUTTURE EDILI	305.000	226.000	74,1
	<b>102</b>	<b>SUSSIDI ALLE GRANDI CITTà PER LE STRADE CHE NON SARANNO PIÙ CLASSIFICATE COME PUBBLICHE</b>	<b>5.400.000</b>	<b>5.400.000</b>	<b>100,0</b>
<b>A102</b>		<b>SUSSIDI ALL'INTERNO DEL BILANCIO GENERALE</b>	<b>5.400.000</b>	<b>5.400.000</b>	<b>100,0</b>
<b>36</b>		<b>SUSSIDI ALL'INTERNO DEL BILANCIO GENERALE</b>	<b>5.400.000</b>	<b>5.400.000</b>	<b>100,0</b>
	363	SUSSIDI ALL'INTERNO DEL BILANCIO GENERALE	5.400.000	5.400.000	100,0
	<b>103</b>	<b>USCITE E SPESE FINANZIARIE</b>	<b>5.508.797</b>	<b>5.458.000</b>	<b>99,1</b>
<b>A103</b>		<b>Prestiti delle banche nazionali</b>	<b>5.350.000</b>	<b>5.270.000</b>	<b>98,5</b>
<b>34</b>		<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>200.000</b>	<b>120.000</b>	<b>60,0</b>
	342	INTERESSI PER I PRESTITI RICEVUTI	200.000	120.000	60,0
<b>54</b>		<b>USCITE PER L'AMMORTAMENTO DEL CAPITALE DEI PRESTITI RICEVUTI</b>	<b>5.150.000</b>	<b>5.150.000</b>	<b>100,0</b>
	544	Ammortamento dei prestiti	5.150.000	5.150.000	100,0
<b>A104</b>		<b>ALTRE USCITE</b>	<b>158.797</b>	<b>188.000</b>	<b>118,4</b>
<b>34</b>		<b>USCITE FINANZIARIE</b>	<b>158.797</b>	<b>188.000</b>	<b>118,4</b>
	343	ALTRE USCITE FINANZIARIE	158.797	188.000	118,4
	<b>104</b>	<b>USCITE DELL'AUTORITÀ REGIONALE PER LE STRADE</b>	<b>9.068.500</b>	<b>8.980.500</b>	<b>99,0</b>
<b>A105</b>		<b>Uscite per i dipendenti</b>	<b>3.060.500</b>	<b>3.060.500</b>	<b>100,0</b>
<b>31</b>		<b>USCITE PER I DIPENDENTI</b>	<b>3.060.500</b>	<b>3.060.500</b>	<b>100,0</b>
	311	stipendi	2.540.000	2.540.000	100,0
	312	ALTRE USCITE PER I DIPENDENTI	60.500	60.500	100,0
	313	CONTRIBUTI SUGLI STIPENDI	460.000	460.000	100,0
<b>A106</b>		<b>Uscite materiali e servizi</b>	<b>5.167.000</b>	<b>5.057.000</b>	<b>97,9</b>
<b>32</b>		<b>USCITE MATERIALI</b>	<b>4.827.000</b>	<b>4.717.000</b>	<b>97,7</b>

	321	RIMBORSI SPESE AI DIPENDENTI	201.000	171.000	85,1
	322	USCITE PER IL MATERIALE E L'ENERGIA	268.000	268.000	100,0
	323	uscite per i servizi	2.811.000	2.801.000	99,6
	324	RIMBORSI SPESE ALLE PERSONE CHE NON SONO IN RAPPORTO DI LAVORO	0	0	0,0
	329	ALTRE USCITE DELL'ATTIVITÀ NON MENZIONATE	1.547.000	1.477.000	95,5
<b>37</b>		<b>COMPENSI AI CITTADINI E AI NUCLEI FAMILIARI IN BASE ALL'ASSICURAZIONE E ALTRI COMPENSI</b>	<b>300.000</b>	<b>300.000</b>	<b>100,0</b>
	372	ALTRI COMPENSI AI CITTADINI E AI NUCLEI FAMILIARI DAL BILANCIO	300.000	300.000	100,0
<b>38</b>		<b>ALTRE USCITE</b>	<b>40.000</b>	<b>40.000</b>	<b>100,0</b>
	381	DONAZIONI CORRENTI	10.000	10.000	100,0
	383	AMMENDE, PENALI E RIMBORSI DANNI	30.000	30.000	100,0
<b>K201</b>		<b>Uscite per l'acquisto dei beni</b>	<b>841.000</b>	<b>863.000</b>	<b>102,6</b>
<b>42</b>		<b>Uscite per l'acquisto dei beni</b>	<b>841.000</b>	<b>863.000</b>	<b>102,6</b>
	422	IMPIANTI E ATTREZZATURA	631.000	631.000	100,0
	423	MEZZI DI TRASPORTO	150.000	172.000	114,7
	426	BENI IMMATERIALI PRODOTTI	60.000	60.000	100,0
<b>45</b>		<b>USCITE PER GLI ULTERIORI INVESTIMENTI NEI BENI NON FINANZ.</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,0</b>
	451	ULTERIORI INVESTIMENTI NELLE STRUTTURE EDILI	0	0	0,0
	<b>105</b>	<b>COFINANZIAMENTO</b>	<b>1.902.000</b>	<b>1.902.000</b>	<b>0,0</b>
<b>A106</b>		<b>ALTRE USCITE</b>	<b>1.902.000</b>	<b>1.902.000</b>	<b>0,0</b>
<b>38</b>		<b>ALTRE USCITE</b>	<b>1.902.000</b>	<b>1.902.000</b>	<b>0,0</b>
	386	SUSSIDI CAPITALI	1.902.000	1.902.000	0,0
		<b>USCITE E SPESE COMPLESSIVE</b>	<b>78.280.597</b>	<b>79.059.697</b>	<b>101,0</b>

### III DISPOSIZIONI TRANSITORIE E FINALI

#### Articolo 4

Il direttore può approvare la ripartizione dei mezzi all'interno dei singoli gruppi di uscite fino all'importo stabilito dalla Legge sul bilancio e la Delibera d'istituzione dell'Autorità regionale per le strade della Regione Istriana.

Le voci del Piano finanziario per l'ammortamento del capitale e degli interessi del debito pubblico si possono eseguire negli importi che superano il piano, conformemente alla Legge sul bilancio.

#### Articolo 5

La riscossione reale delle entrate non è limitata dalla stima degli introiti del Piano finanziario. Si ritengono importi delle uscite nel Piano finanziario gli importi massimi, mentre le uscite del Piano finanziario per il 2014 non devono superare l'importo complessivo approvato nel Piano finanziario.

#### Articolo 6

Conformemente alle disposizioni della Delibera d'istituzione dell'Autorità regionale per le strade, i diritti e la responsabilità relativi all'attuazione del Piano finanziario spettano al Direttore.

#### Articolo 7

Se nel corso dell'anno si verificasse uno sbilancio fra le entrate e le uscite pianificate del Piano finanziario, si procederà alla relativa conformazione tramite delle modifiche e integrazioni.

#### Articolo 8

Il presente Piano finanziario entra in vigore con l'ottenimento del consenso da parte dell'Assemblea della Regione Istriana.

CLASSE: 400-01/13-01/01

N.PROT.: 2163/1-12-01-142

Pisino, 4 novembre 2014

AUTORITÀ REGIONALE PER LE STRADE  
DELLA REGIONE ISTRIANA  
Il Presidente del Consiglio d'amministrazione  
dr.sc. f-to Marko Paliaga

---

**144**

Ai sensi dell'art. 457 della Legge sulle società commerciali („Gazzetta ufficiale“ 111/93, 34/99, 52/00, 118/03, 107/07, 146/08, 137/09, 152/11, 111/12 e 68/13) artl. 35 comma 1 punto 5 della Legge sull'autogoverno locale e territoriale (regionale) („Gazzetta ufficiale“ 33/01, 60/01-interpretazione autentica, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 e 19/13) e dell'art. 43 comma 1 punto 8 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", nn. 10/09 e 4/13) l'Assemblea della Regione Istriana in data 18 novembre 2014 emana la seguente

**DELIBERA**

**di adesione di un nuovo membro nella Società e dell'aumento del capitale sociale della Società mercato ittico all'ingrosso Parenzo s.r.l.**

**Articolo 1**

I membri della Società COOPERATIVA DI PESCATORI ISTRIA, REGIONE ISTRIANA, REPUBBLICA DI CROAZIA MINISTERO DELL'AGRICOLTURA e la CITTÀ DI PARENZO con l'intento di raggiungere l'obiettivo per il quale la società è stata costituita - costruzione del mercato ittico all'ingrosso, al momento della costituzione si sono assunti l'obbligo di provvedere alla ricapitalizzazione della società come previsto dall'art. 10 del Contratto sociale.

Quale partecipante nella procedura di costruzione del mercato ittico all'ingrosso, oltre ai membri della Società si è presentata anche la società commerciale AGENZIA ISTRIANA PER LO SVILUPPO, società per l'elaborazione dei dati, le consulenze e la rappresentanza s.r.l. Pola, Via Venezia 12, N. di registrazione 040154708, CIP:90084809413 (in seguito: IDA s.r.l.) quale responsabile e investitore della stessa costruzione a nome e a favore della quale, nei libri fondiari del Tribunale comunale di Parenzo, è stato istituito il diritto a edificare, e sul cui diritto l'IDA s.r.l. ha costruito l'edificio commerciale del mercato ittico all'ingrosso e si è iscritta nei libri fondiari come proprietario dello stesso edificio.

Al fine di concludere l'impresa commerciale di costruzione del mercato ittico all'ingrosso a Parenzo, gli attuali membri della società COOPERATIVA DI

PESCATORI ISTRIA, REGIONE ISTRIANA, REPUBBLICA DI CROAZIA MINISTERO DELL'AGRICOLTURA e la CITTÀ DI PARENZO, sono concordi che l'IDA s.r.l. entri a far parte della Società come suo membro, e partecipi al processo di ricapitalizzazione - aumento del capitale sociale mediante iscrizione del diritto/immobile nel capitale sociale del MERCATO ITTICO ALL'INGROSSO, PARENZO s.r.l. e in base a ciò rilevi nuove quote nella Società, secondo quanto detto nel prosieguo di questa Delibera.

La COOPERATIVA DI PESCATORI ISTRA quale membro della Società non parteciperà a questo incremento del capitale sociale perché non ha provveduto agli investimenti finanziari nella costruzione del mercato ittico all'ingrosso e conformemente all'art. 10 del Contratto sociale dell'8 marzo 2006 (num. OU-164/06 25.04.2006. ) non ci sono i fondamenti per aumentare le sue quote nella Società. A seguito di quanto detto, firmando la presente Delibera, la COOPERATIVA DI PESCATORI ISTRA dà il suo espresso consenso e consente agli attuali membri della Società e all'aderente IDA s.r.l. quanto segue:

- aumentare il capitale sociale della società MERCATO ITTICO ALL'INGROSSO PARENZO s.r.l. secondo il modo e l'importo determinati dalla presente Delibera ,

assumere nuove quote fornendo le Dichiarazioni in conformità con l'art. 457 della Legge sulle società commerciali dal notaio, che dopo l'aumento del capitale sociale nel registro del tribunale competente vengano iscritti come proprietari delle stesse quote e nel Registro delle quote della Società e a seguito di ciò partecipino nella struttura dei proprietari partecipino nei diritti e doveri in rapporto all'ammontare della quota nel capitale sociale.

La COOPERATIVA DI PESCATORI ISTRA, quale membro della Società che non partecipa all'aumento del capitale sociale, consente che i suoi diritti di proprietà con i quali ha finora partecipato nei diritti e doveri (art. 6 del Contratto sociale dell'8 marzo 2006 num. OU-164/06) vengano diminuiti e stabiliti in proporzione all'ammontare della quota che avrà nella Società dopo l'attuazione dell'aumento del capitale sociale nel registro del tribunale commerciale competente.

**Articolo 2**

Viene stabilito che il capitale sociale della società commerciale **MERCATO ITTICO ALL'INGROSSO PARENZO** società a responsabilità limitata per la

pesca e il commercio del pesce, Parenzo, via Mate Vlašić 20, iscritta nel registro del Tribunale commerciale di Fiume, ufficio permanente di Pisino, num. di registrazione 130007805, CIP: 53357660549 (in seguito: Società), ammonta a **40.000,00 kn** (quarantimila kune) versate per intero in denaro.

Al momento della costituzione i membri della Società hanno rilevato le quote nella società come segue:

- **la COOPERATIVA DI PESCATORI ISTRA**, ha rilevato 1 (una) quota del valore nominale di 10.000,00 kn (diecimila kune), che nel Registro delle quote della Società è iscritto al numero ordinale 1 (uno) ed è stata versata per intero in denaro,

- **la REGIONE ISTRIANA** ha rilevato 1 (una) quota del valore nominale di 10.000,00 kn (diecimila kune), che nel Registro delle quote della Società è iscritto al numero ordinale 2 (due) ed è stata versata per intero in denaro,

- **la REPUBBLICA DI CROAZIA, MINISTERO DELL'AGRICOLTURA** ha rilevato 1 (una) quota del valore nominale di 10.000,00 kn (diecimila kune), che nel Registro delle quote della Società è iscritto al numero ordinale 3 (tre) ed è stata versata per intero in denaro,

- **la CITTÀ DI PARENZO** ha rilevato 1 (una) quota del valore nominale di 10.000,00 kn (diecimila kune), che nel Registro delle quote della Società è iscritto al numero ordinale 4 (quattro) ed è stata versata per intero in denaro,

### Articolo 3

Conformemente all'art. 10 del Contratto sociale e al consenso che quale nuovo membro della società, vi aderisca l'IDA s.r.l. s'incrementa il capitale sociale creando nuove quote sociali nella Società in modo da aumentare il capitale sociale:

- da un importo di 40.000,00 kn (quarantamila kune)
- per un importo di 32.155.000,00 kn (trentaduemilioneicentocinquantacinquemila kune)
- all'importo di 32.195.000,00 kn (trentaduemilioneicentonovantacinquemila kune)

### Articolo 4

Il capitale sociale della Società (che ha acquisito le quote) aumenta:

**1. con il versamento della quota del nuovo membro della società - aderente, l'IDA s.r.l.** per nuove 15.660 (quindicimilaseicentossanta) quote del valore nominale di 1.000,00 kn ciascuna (mille kune), dell'importo nominale complessivo di 15.660.000,00 kn (quindicimilioneicentossantamila kune) che nel Registro delle quote della Società (acquirente) saranno iscritti dal numero ord. 5 (cinque) al numero ordinale 15.664

(quindicimilaseicentossantaquattro), la cui immissione della quota va eseguita entro 8 (otto) giorni dall'emanazione della presente Delibera e prima della presentazione della notifica per l'iscrizione dell'aumento del capitale sociale, investendo diritti e immobili per nuove quote, ossia:

- il diritto a costruire e gli immobili costruiti in base al diritto a costruire, il tutto iscritto nella partita tavolare **5192, com.cat.** Parenzo, nella fattispecie edificio commerciale costruito in base al diritto a costruire sulla part. cat. n. **4064/2, com.cat.** Parenzo, iscritta nella partita tavolare originale del diritto a costruire n. 5191 come parte appartenente al diritto di costruzione per intero, nel valore stimato di 15.660.000,00 (quindicimilioneicentossantamila kune), secondo lo Studio della valutazione e la Dichiarazione sulla validità della stima del valore dell'immobile del perito giudiziario edile Sandra Smoković Matošević di Parenzo, di modo che l'importo complessivo del versamento/immissione della quota per le nuove quote ammonta a 15.660.000,00 kune (quindicimilioneicentossantamila kune), mediante la stipulazione del Contratto d'investimento del diritto a costruire con la direzione della Società - acquirente, nonché inserire il diritto di costruire e l'immobile costruito sul diritto a costruire nella Società e consegnarlo in possesso all'acquirente, entro lo stesso termine, di modo che la Società possa disporre di questo liberamente dopo l'iscrizione dell'aumento del capitale sociale nel registro giudiziario del tribunale competente.

**2. mediante pagamento/registrazione della quota dei membri esistenti della Società**, di nuovi 16.495 (sedecimilaquattrocentonovantacinque) quote dell'importo nominale di 1.000,00 kn (mille kune) ciascuna, **dell'importo nominale complessivo di 16.495.000,00 kn** (sedecimilioneicentonovantacinquemilakune), che nel Registro delle quote della Società (acquirente) sarà inserita dal num.ord. 15.665 (quindicimilaseicentossantacinque) al numero ordinale 32.159 (trentaduemilacentocinquantanove) nel modo seguente:

**2.1 Membro della Società - Città di Parenzo** di nuovi 5.206 (cinquemiladuecentosei) quote dell'importo nominale di 1.000,00 kn (mille kune) ciascuna, dell'importo nominale complessivo di 5.206.000,00 kn (cinquemiloneiduecentoseimila kune), che nel Registro delle quote della Società (acquirente) sarà inserita dal num.ord. 15.665 (quindicimilaseicentossantacinque) al numero ordinale 20.870 (ventottomilaottocentossantanta) il cui versamento della quota va effettuato dal membro della Società per intero, entro otto giorni dall'emanazione della presente Delibera e prima della presentazione della richiesta d'iscrizione del capitale sociale, mediante investimento:

- **dell'immobile part. cat. n. 4064/2** nella fattispecie cortile e terreno della superficie di 1922 m2 iscritto nella **partita tav. 5191, com.cat. Parenzo, per**

**intero** (1/1) del valore di **4.806.000,00 kn** (quattromilionitocentoseimila kune), secondo lo Studio della stima e la Dichiarazione sulla validità della stima del valore dell'immobile, del perito giudiziario edile Sandra Smoković Matošević di Parenzo, e

- **il diritto – credito in denaro** nei confronti della Società nell'importo di **400.000,00 kn** (quattrocentomila kune) secondo la Relazione del revisore IRIS NOVA s.r.l. Fiume, F. la Guardia n. 13 di Fiume.

La CITTÀ DI PARENZO - POREČ ha l'obbligo di eseguire il versamento/inserimento della quota del valore di 5.206.000,00 kn (cinquemilioniduecentoseimila kune) secondo la modalità sopra descritta per intero entro un termine di 8 (otto) giorni dall'emanazione della presente Delibera, prima della presentazione della notifica per l'aumento del capitale sociale, mediante la stipulazione di un Contratto d'investimento dell'immobile e del diritto di credito con la direzione della Società - acquirente, e di inserire nella Società il diritto di proprietà dell'immobile e il diritto del credito in denaro, e immetterli nel possesso alla Società nello stesso termine, affinché la Società acquirente possa, senza ulteriori domande o approvazioni, disporre di queste liberamente dopo l'iscrizione dell'aumento del capitale sociale nel registro giudiziario.

**2.2 2. Il Membro- MINISTERO DELL'AGRICOLTURA** verserà l'investimento di nuove 4.190 (quattromilacentonovanta) quote dell'importo nominale di 1.000,00 kn (mille kune) ciascuna, dell'importo nominale complessivo di 4.190.000,00 kn

(quattromilionicentonovantamilakune), che nel Registro delle quote della Società (acquirente) saranno inserite dal num.ord. 20.871 (ventimilaottocentosestantuno) al numero ordinale 25.060 (venticinquemilaesessanta) il cui versamento della quota va effettuato dal membro della Società mediante investimento per intero, entro otto giorni dall'emanazione della presente Delibera e prima della presentazione della richiesta d'iscrizione del capitale sociale, lo stesso membro della Società è tenuto a investire tutto quanto riconosciuto::

- **il diritto – credito in denaro nei confronti della Società nell'importo di 4.190.000,00 kn** (quattromilionicentonovantamila kune) secondo la Relazione del revisore IRIS NOVA s.r.l. Fiume, F. la Guardia n. 13 di Fiume.

La REPUBBLICA DI CROAZIA, MINISTERO DELL'AGRICOLTURA ha l'obbligo di eseguire il versamento/inserimento della quota per intero entro un termine di 8 (otto) giorni dall'emanazione della presente Delibera, prima della presentazione della notifica per l'aumento del capitale sociale, mediante la stipulazione di un Contratto d'investimento dell'immobile e del diritto di credito con la direzione della Società - acquirente, e di inserire nella Società il diritto di proprietà dell'immobile e il diritto del

credito in denaro, e consegnarlo alla Società nello stesso termine, affinché la Società acquirente possa, senza ulteriori domande o approvazioni, disporre di questo liberamente dopo l'iscrizione dell'aumento del capitale sociale nel registro giudiziario.

**2.3 Il membro della Società - REGIONE ISTRIANA** ha l'obbligo di effettuare il pagamento/inserimento della quota per nuove 7.099 (settemilianovantanove) quote dell'importo nominale di 1.000,00 kn (mille kune) ciascuna, per un importo nominale complessivo di 7.099.000,00 kn (settemilionienovantanovemilakune), che nel Registro delle quote della Società (acquirente) sarà inserita dal num.ord. 25.061 (venticinquemilasessantuno) al numero ordinale 32.159 (trentaduemilacentocinquantanove) il cui versamento della quota va effettuato dal membro della Società mediante investimento per intero, entro 8 (otto) giorni dall'emanazione della presente Delibera e prima della presentazione della richiesta d'iscrizione del capitale sociale:

- **il diritto – credito in denaro nei confronti della Società nell'importo di 7.099.000,00 kn** (settemilionienovantanovemila kune) secondo la Relazione del revisore IRIS NOVA s.r.l. Fiume, F. la Guardia n. 13 di Fiume.

La REGIONE ISTRIANA ha l'obbligo di eseguire il versamento/registrazione della quota per intero, entro un termine di 8 (otto) giorni dal giorno d'emanazione della presente Delibera, prima della presentazione della notifica per l'iscrizione dell'aumento del capitale sociale, stipulando un Contratto d'investimento del credito in denaro con la direzione della Società - acquirente, inserire il diritto del credito in denaro nella Società e consegnarlo alla Società nello stesso termine, affinché questa possa, senza ulteriori domande o approvazioni, disporre di queste liberamente dopo l'iscrizione dell'aumento del capitale sociale nel registro giudiziario.

#### Articolo 5

Con l'introduzione della quota tramite l'investimento dei diritti e dei beni (immobili) per le nuove quote, i membri della Società e l'aderente alla società, l'IDA s.r.l. rilasceranno dinanzi a notaio una dichiarazione, a seguito dell'aumento del capitale sociale, le Dichiarazioni sull'assunzione di nuove quote, conformemente ai diritti e ai doveri di cui all'art. 457 commi 5 e 6 della Legge sulle società commerciali e con gli altri membri della Società stabiliranno il testo completo del Contratto sociale sotto forma di atto notarile, dopo di che la Direzione della Società ha l'obbligo di presentare una richiesta d'iscrizione dell'aumento del capitale sociale della Società al tribunale commerciale competente a Fiume - ufficio permanente di Pisino.

#### Articolo 6

Si autorizza il Presidente della Regione Istriana a emanare dinanzi a un notaio e a firmare le

delibere necessarie per attuare l'aumento del capitale sociale e a firmare la Dichiarazione sull'assunzione del capitale sociale della Regione Istriana, conformemente alla disposizione dell'art. 457 comma 5 della Legge sulle società commerciali.

#### Articolo 7

Si autorizza il Presidente della Regione Istriana a firmare a nome e per conto della Regione Istriana con la direzione del MERCATO ITTICO ALL'INGROSSO DI PARENZO s.r.l. il Contratto sull'investimento dei diritti per aumentare il capitale sociale del MERCATO ITTICO ALL'INGROSSO DI PARENZO s.r.l. che costituisce parte integrante della presente Delibera.

#### Articolo 8

La presente Delibera entra in vigore entro otto giorni dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 024-01/14-01/19  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-4  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

130007805, CIP: 53357660549), (in seguito nel testo: Società)

#### Articolo 2

A seguito della Delibera d'adesione alla Società di un nuovo membro e dell'aumento del capitale sociale della Società MERCATO ITTICO ALL'INGROSSO PARENZO s.r.l., viene modificato il contratto sociale dell'8 marzo 2006 (otto marzo duemilasei), num. OU-164/06 del 25 aprile 2006 nel suo contenuto, come indicato in seguito.

Si modifica il testo del preambolo del Contratto sociale di modo che si modificano e completano le denominazioni dei fondatori e i codici identificativi personali dei membri della società come segue:

- "MINISTERO DELL'AGRICOLTURA, DELLA SILVICOLTURA E DELL'ECONOMIA IDRICA" in "REPUBBLICA DI CROAZIA MINISTERO DELL'AGRICOLTURA" e si aggiunge il CIP: 76767369197, „CITTÀ DI PARENZO“ in „CITTÀ DI POREČ – PARENZO“ e si aggiunge il CIP: 41303906494 e dietro alla sede si completa la denominazione della città "Poreč- Parenzo“, RIBARSKA ZADRUGA ISTRA POREČ , si aggiunge il CIP: 60945168083 e rimane la denominazione REGIONE ISTRIANA e il CIP: 90017522601,  
- si aggiunge un nuovo membro della società "ISTARSKA RAZVOJNA AGENCIJA", società per l'elaborazione dei dati, le consulenze e la rappresentanza s.r.l. Pula-Pola, Via Venezia 12, num. di registrazione: 040154708, CIP:90084809413 (in seguito nel testo IDA s.r.l.).

### 145

Ai sensi degli articoli 387,388 e 457), 1 della Legge sulle società commerciali ("Gazzetta ufficiale" 111/93, 111/93, 34/99, 52/00, 118/03, 107/07, 146/08, 137/09, 152/11, 111/12 e 68/13), art. 35 comma 1 punto 5 della Legge sull'autogoverno locale e territoriale (regionale) („Gazzetta ufficiale“, n. 33/01, 60/01- interpretazione autentica, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 e 19/13) e dell'art. 43 comma 1 punto 8 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 10/09 e 4/13) l'Assemblea della Regione Istriana, alla seduta del 18 novembre 2014 emana la

#### DELIBERA

**sulla modifica e integrazione del contratto sociale Mercato ittico all'ingrosso Parenzo s.r.l.**

#### Articolo 1

IL MERCATO ITTICO ALL'INGROSSO PARENZO, società a responsabilità limitata per la pesca e il commercio ittico, Parenzo, Via Mate Vlašić 20, iscritta nel registro giudiziario del Tribunale commerciale di Fiume, Ufficio permanente di Pisino, num. di registrazione

L'Articolo 1 viene modificato come segue:

La Società è iscritta nel registro giudiziario del Tribunale commerciale di Fiume - servizio permanente di Pisino, nella pratica al numero di registrazione MBS: 130007805, CIP: 53357660549.

Con il presente Contratto sociale i membri della Società stabiliscono e disciplinano i diritti e doveri reciproci nel lavoro della Società, conformemente alla Legge sulle società commerciali. La Società è stata istituita con l'obiettivo di fare da tramite nella realizzazione del progetto di costruzione del mercato ittico all'ingrosso a Poreč-Parenzo e stimolare lo sviluppo di una pesca organizzata sul territorio della Città di Poreč-Parenzo, nella Istarska županija-Regione Istriana e oltre.

Il presente Contratto sociale stabilisce: l'impresa e la sede, l'attività della Società, l'importo del capitale sociale, le condizioni e il modo di acquistare le quote, i diritti e i doveri dei membri della Società, le condizioni e il modo di determinare e disporre l'utile e altre questioni rilevanti per l'attività della Società.

I fondatori sono concordi ad applicare innanzitutto le disposizioni del presente Contratto sociale, e su tutto quello che non è disciplinato con il presente Contratto, si applicheranno le disposizioni della Legge sulle società commerciali.

**L'articolo 3** viene modificato come segue:

La sede della società è a Poreč-Parenzo.

L'indirizzo della Società è: Mate Vlašića 24 B.

L'Assemblea della società emana la delibera sul cambiamento dell'impresa e della sede della Società.

La Direzione della società emana la delibera sul cambiamento dell'indirizzo della Società.

**Articolo 4** - l'oggetto dell'attività della società viene completato con le seguenti attività:

- \* Rappresentanza di imprese estere
- \* Servizi informativi
- \* Preparazione di pasti e offerta di servizi di alimentazione
- \* Preparare e servire bibite
- \* Offerta di servizi di sistemazione
- \* Preparazione di cibi da consumare in altro luogo con o senza servizio (in un mezzo di trasporto, durante gli spettacoli e altro) e rifornimento di questi cibi (catering)
- \* Attraccare e salpare navi, yacht, pescherecci, imbarcazioni sportive e altre imbarcazioni e natanti,
- \* Imbarco, sbarco, scarico e carico, trasporto e immagazzinamento di merce e altro materiale,
- \* Attività di scarico e carico di merci e immagazzinamento
- \* Attività di pesca ai fini dello sfruttamento economico sul mare
- \* Attività di allevamento di pesce e altri organismi marini,
- \* Attività di vendita al dettaglio, all'ingrosso, allevamento, trasformazione e/o immagazzinamento di pesce e altri organismi marini,
- \* Attività di imballaggio, selezione e altre forme di smistamento del pesce, delle conchiglie, dei molluschi e altri organismi marini per il mercato -
- \* Attività di produzione, trasformazione e commercio di ghiaccio
- \* Attività di produzione di cibo e bevande
- \* Prestazione di servizi di consulenze riguardo all'attività e alla gestione
- \* Attività di ricerca di mercato e analisi dell'opinione pubblica
- \* Prestazione di servizi di rapporti col pubblico, comunicazioni e marketing
- \* Servizi di contabilità
- \* Prestazione di servizi di esami tecnici e biotecnici, ricerche e analisi -
- \* Attività di consulenza tecnica, esami di laboratorio e analisi del pesce, delle conchiglie, dei molluschi e di tutti gli altri organismi marini e rilascio di attestati e certificati nell'ambito delle attività registrate.

**L'Articolo 5** viene modificato come segue:

**5.1.** Il capitale sociale della Società, versato in denaro, introdotto in beni (immobili) e diritti, ammonta a **32.195.000,00 kn** (trentaduemilionicentovantacinquemila kune).

Il Capitale sociale della Società è diviso in 32.159 (trentaduemilacentocinquantanove) quote complessive, di cui:

- **4** (quattro) **quote** hanno un valore nominale di **10.000,00 kn** (diceimilakune) ciascuna, e
- **32155** (trentaduemilacentocinquantacinque) **quote** dell'importo nominale di **1.000,00 kn** (mille kune) ciascuna, rilevate dai membri della Società conformemente all'art. 457 della Legge sulle società commerciali, come segue:

**5.2** La **RIBARSKA ZADRUGA ISTRA**, Poreč-Parenzo, Mate Vlašić 20, Numero di registrazione 040196782, CIP:60945168083, si è assunta:

- **1**(una) **quota** del valore nominale di **10.000,00 kn** (diecimilakune), iscritta nel Registro delle quote della società al numero ord. 1 (una) quota versata per intero in denaro,

**5.3** La **REGIONE ISTRIANA**, Pisino, Dršćevka 3, CIP: 90017522601, ha assunto:

- **1**(una) **quota** del valore nominale di **10.000,00 kn** (diecimilakune), iscritta nel Registro delle quote della società al numero ord. 2 (due) quote versate per intero in denaro,
- **7099** (settemilanovantanove) **quote** dell'importo nominale di **1.000,00 kn** (millekune) ciascuna, del valore nominale complessivo di **7.099.000,00 kn** (settemilionicentovantacinquemilakune), iscritte nel Registro delle quote della Società dal numero ord. 25061 (venticinquemilasessantuno) fino al num. ord. 32159 (trentaduemilacentocinquantanove) per le quali la quota è stata rilevata avvalendosi del diritto al credito per lo stesso importo, mediante il Contratto sull'investimento dei crediti del \_\_\_\_\_2014, numero della pratica OV- \*\*\*\*/14.;

**5.4** LA **REPUBBLICA DI CROAZIA, MINISTERO DELL'AGRICOLTURA**, Zagabria, Via Grada Vukovara 78, OIB:76767369197, ha rilevato:

- **1**(una) **quota** del valore nominale di **10.000,00 kn** (diecimilakune), iscritta nel Registro delle quote della società al numero ord. 3 (due) quote versate per intero in denaro,
- **4190** (quattromilacentovanta) **quote** dell'importo nominale di **1.000,00 kn** (millekune) ciascuna, del valore nominale complessivo di **4.190.000,00 kn** (settemilionicentovantacinquemilakune), iscritte nel Registro delle quote della Società dal numero ord. 20871 (ventiminaottocentottantuno) fino al numero 25060 (venticinquemilasessanta) per le quali la quota è compresa mediante l'impiego del diritto al credito per lo stesso importo, mediante il Contratto sull'investimento dei crediti del \_\_\_\_\_2014, numero della pratica OV- \*\*\*\*/14.;

**5.5 La CITTÀ DI POREČ - PARENZO**, Poreč-Parenzo, Obala maršala Tita 5, CIP: 41303906494, ha assunto:

- **1(una) quota** del valore nominale di **10.000,00 kn** (diecimilakune), iscritta nel Registro delle quote della società al numero ord. 4 (quattro) quote versate per intero in denaro,
- **5206** (cinquemiladuecentosei) **quote** dell'importo nominale di **1.000,00 kn** (millekune) ciascuna, del valore nominale complessivo di **5.206.000,00 kn** (settemilioninovanovemilakune), iscritte nel Registro delle quote della Società dal numero ord. 15665 (quindicimilaseicentosessantacinque) fino al numero 20870 (ventimilaottocentosestanta), per le quali la quota è stata inserita per intero in:
  - cose - investendo **per intero (1/1)** i diritti di proprietà dell'immobile iscritto nei libri fondiari del Tribunale comunale di Poreč-Parenzo, nella **partita tavolare 5191, comune cat. Parenzo, part. cat. n. 4064/2**, cortile e terreno della superficie di 1922 m<sup>2</sup>, del valore di **4.806.000,00 kn** (quattromilioniottoecentesimilakune), e nel
  - diritto - credito in denaro verso la Società, dell'ammontare di **400.000,00 kn** (quattrocentomilakune) mediante Contratto d'investimento dei beni (immobili) e i crediti del \_\_\_\_\_2014, num. OV- \*\*\*\*/14.;

**5.6 L'AGENZIA ISTRIANA PER LO SVILUPPO**, società per l'elaborazione dei dati, le consulenze e la rappresentanza, s.r.l. , Pula-Pola, Via Venezia 12, n. di registrazione 040154708, CIP: 90084809413), (in seguito nel testo: IDA s.r.l.) ha rilevato:

- **15660** (quindicimilaseicentosessanta) **quote** dell'importo nominale di **1.000,00 kn** (millekune) ciascuna, del valore nominale complessivo di **15.660.000,00 kn** (quindicimilioniseicentosessantamilakune), iscritte nel Registro delle quote della Società dal numero ord. 5 (cinque) fino al numero 15664 (quindicimilaseicentosessantaquattro) per le quali la quota è stata inserita per intero - mediante investimento del diritto a costruire iscritto nei libri fondiari del Tribunale comunale di Poreč-Parenzo, nella partita tavolare **5192, comune cat. Parenzo** e sul diritto a costruire dell'edificio commerciale costruito sulla **part. cat. 4064/2, comune cat. Parenzo**, iscritto nei libri fondiari con la partita originale del diritto a costruire numero 5191, come accessorio al diritto a costruire, per intero (1/1 ) nell'importo di 15.660.000,00 kn (quindicimilioniseicentosessantamilakune), con il Contratto d'investimento del diritto a costruire e dei beni (immobili) del \_\_\_\_\_2014, num. OV- \*\*\*\*/14.;

I membri della società hanno versato/introdotta le quote nella Società.

Per aumentare il capitale sociale è necessaria la delibera dei membri della Società sulla modifica del presente Contratto sociale.

Il capitale sociale si può incrementare mediante i nuovi versamenti di nuove quote o aumentando le quote esistenti, ma anche introducendo i beni e i diritti o le riserve e gli introiti della Società nel capitale sociale.

Il capitale sociale della Società si può ridurre solo in base alla delibera dei membri della Società sulla modifica del presente Contratto sociale.

**L'articolo 6** viene modificato come segue:

La quota è l'insieme di tutti i diritti e doveri che spettano a un membro della Società in base all'investimento e in proporzione al suo ammontare. La quota si può dividere, seguendo le condizioni stabilite dalla Legge e dal presente Contratto sociale. Un membro della Società può disporre di più quote.

Sopra **l'articolo 7** si aggiunge il sottotitolo **GESTIONE DELLA QUOTA / ACQUISTO DELLE QUOTE PROPRIE**

L'Articolo 7 viene modificato come segue:

Le quote si possono trasferire ed ereditare. È consentito il trasferimento di parte della quota.

Se il membro della Società acquisisce nuove quote, ogni quota di questo membro mantiene la sua indipendenza.

Per il trasferimento della quota o di parte della quota è necessario un contratto stipulato come atto notarile.

Il trasferimento di quote o parti di quote fra i membri della Società e la Società stessa, è possibile esclusivamente con il consenso dell'Assemblea della Società. Un membro può trasmettere la propria quota alla Società solo se si soddisfano tutte le condizioni prescritte per acquisire le proprie quote.

Per trasferire le quote sociali o parti di quote sociali alle persone che non sono membri della Società, è necessario il consenso della Società. L'Assemblea della Società dà il consenso a nome della stessa, e può anche negare il consenso a dividere e trasferire una quota o parte di una quota.

Il trasferimento della quota che si svolgerebbe contrariamente alle disposizioni del presente Contratto sociale, non avrebbe effetti legali e sarebbe considerato nullo.

In caso di trasferimento delle quote, il membro della Società è tenuto a offrire le quote innanzitutto ai membri della Società.

La Società può acquisire le proprie quote secondo la modalità prevista dalla Legge.

I diritti e i doveri della propria quota sono sospesi.

Gli articoli esistenti 8 e 9 10, 11, 12 e 13 e il sottotitolo V ORGANI DELLA SOCIETÀ si cancellano.

Sopra il nuovo articolo 8 si aggiunge il sottotitolo REGISTRO DELLE QUOTE

Il nuovo **articolo 8** recita:

La Direzione gestisce il Registro delle quote della Società, nel modo stabilito dalla Legge.

Rispetto alla Società, il membro della Società è solo quello iscritto nel registro delle quote.

L'iscrizione nel registro delle quote si svolgerà su richiesta di chi acquisisce la quota o parte della quota, qualora egli soddisfi le condizioni per un'iscrizione del genere, conformemente alla Legge e al presente Contratto sociale.

La Direzione è tenuta a rilasciare al membro della Società su sua richiesta, il certificato che attesta la sua condizione di membro della Società, con i dati che sono oggetto d'iscrizione nel registro delle quote. Prima dell'Assemblea della Società, la Direzione ha l'obbligo di rilasciare al membro la quota con i dati sul numero dei voti che egli ha nell'emanazione delle delibere dell'Assemblea.

Sopra il nuovo articolo 9 si aggiunge il sottotitolo - ORGANI DELLA SOCIETÀ.

Il nuovo **articolo 9** recita:

La Società ha questi tre organi: l'Assemblea, il Comitato di vigilanza e la Direzione.

Sopra il nuovo articolo 10 si aggiunge il sottotitolo - ASSEMBLEA - COSTITUZIONE DELL'ASSEMBLEA.

L'articolo 14 - Assemblea, diventa **articolo 10** e viene modificato come segue:

L'Assemblea è costituita da tutti i membri della Società.

Sopra il nuovo articolo 11 si aggiunge il sottotitolo - COMPETENZE DELL'ASSEMBLEA.

Il nuovo **articolo 11** recita:

L'Assemblea delibera su:

1. le relazioni finanziarie della Società, la relazione della Direzione sulla situazione della società, l'uso dei redditi realizzati e la copertura delle perdite,
2. la richiesta per il versamento dei capitali sociali,
3. la nomina e la revoca dei membri della Direzione della Società,
4. la nomina e la revoca dei membri del Comitato di vigilanza,
5. le misure per la valutazione e il controllo dello svolgimento delle attività,
6. le modifiche del presente Contratto sociale,

7. la presentazione della richiesta per il rimborso dei danni che la Società può avere nei confronti dei membri della Direzione,

8. la gestione dei beni materiali a lunga durata della Società e l'indebitamento della Società nell'importo superiore al 20% (venti per cento) del capitale sociale,

9. la deliberazione su qualsiasi forma di gestione degli immobili della Società,

10 i cambiamenti di status,

11 la cessazione dell'attività della Società.

Sopra il nuovo articolo 12 si aggiunge il sottotitolo - CONVOCAZIONE DELL'ASSEMBLEA.

L'articolo esistente n. 15 viene sostituito dall'**articolo 12** che recita:

La Direzione convoca l'Assemblea.

L'Assemblea si può convocare almeno una volta all'anno e quando lo richiedono gli interessi della Società, senza indugi quando si constata che la Società ha perso la metà del capitale sociale.

La Direzione è tenuta a convocare l'Assemblea senza indugi anche quando, indicando per iscritto il motivo, lo richiedono i membri che assieme costituiscono almeno un decimo dei voti della Società. Se la Direzione non adempie la richiesta di convocazione dell'Assemblea entro un termine di 14 (quattordici) giorni dal giorno in cui questa è stata ricevuta, le persone che hanno presentato la richiesta possono convocare autonomamente l'Assemblea, indicando l'ordine del giorno.

L'Assemblea si svolge di regola nella sede della Società.

Si aggiunge un nuovo **articolo 13** che recita:

L'Assemblea si convoca con una raccomandata o per telefax o via e-mail inviati a tutti i membri della Società, tenendo presente che dal giorno di consegna dell'invito alla Posta, fino al giorno dell'Assemblea devono trascorrere almeno 14 (quattordici) giorni.

Nell'invito per l'Assemblea devono essere indicati il luogo e l'ora in cui si tiene l'Assemblea, l'ordine del giorno motivato e il materiale allegato con i dati indispensabili per emanare delibere su singole questioni all'ordine del giorno. Assieme all'invito, la Direzione recapita al membro della Società il certificato sul numero dei voti che ha al momento dell'emanazione delle delibere all'Assemblea.

Se alla prima convocazione dell'Assemblea non si avvisano i membri che hanno almeno l'80% (ottanta per cento) dei voti del numero complessivo di voti o dei loro rappresentanti, è necessario convocare nello stesso termine una nuova Assemblea che possa essere in grado di emanare delibere, indipendentemente dal numero dei presenti.

Sopra il nuovo articolo 14 si aggiunge un sottotitolo  
- PARTECIPAZIONE ALL'ASSEMBLEA / QUORUM

Il nuovo **articolo 14** recita:

I membri della Società partecipano all'Assemblea personalmente o tramite rappresentanti.

Il membro si legittima con il certificato della Società, come persona autorizzata a partecipare ai lavori dell'Assemblea. Il certificato va consegnato al presidente dell'Assemblea prima dell'inizio della seduta della stessa.

I membri che sono persone giuridiche vengono rappresentati all'Assemblea dalle persone autorizzate per legge.

I membri della Società possono essere rappresentati anche dai delegati in base a una delega scritta che va rilasciata dal membro, ossia a nome del membro che è persona giuridica, persona autorizzata a rappresentare secondo le disposizioni del comma 2 del presente articolo. La delega va consegnata al presidente dell'Assemblea prima dell'inizio della seduta della stessa.

L'Assemblea della Società può deliberare in modo valido se vi sono presenti i membri o i loro rappresentanti che rappresentano almeno l'80% (ottanta per cento) del numero complessivo di voti nell'Assemblea della Società, qualora con il presente Contratto sociale per alcuni casi singoli non sia previsto diversamente.

Per deliberare sulla cessazione dell'attività della Società e la relativa liquidazione, è necessario che all'Assemblea siano presenti i membri che assieme rappresentano il 100% (cento per cento) del numero complessivo di voti nell'Assemblea della Società.

Sopra il nuovo articolo 15 si aggiunge un sottotitolo  
- PRESIDENTE DELL'ASSEMBLEA

Il nuovo **articolo 15** recita:

L'Assemblea elegge il Presidente dell'Assemblea per un periodo di 4 (quattro) anni, su proposta dei membri che rappresentano almeno il 15% (quindici per cento) del numero complessivo dei voti nell'Assemblea della Società.

Può essere eletta presidente dell'Assemblea soltanto la persona che è membro della Società.

Il presidente dell'Assemblea può essere revocato anche prima dello scadere del mandato, secondo le stesse regole vigenti per la sua nomina.

Il presidente dell'Assemblea presiede le sedute della stessa, conformemente alla Legge e al presente Contratto sociale.

Sopra il nuovo articolo 16 si aggiunge un sottotitolo  
- REGISTRO DELLE DELIBERE DELL'ASSEMBLEA

Il nuovo **articolo 16** recita:

Sul lavoro dell'Assemblea si redige un verbale. Il verbale comprende l'elenco dei membri presenti e rappresentati e i loro rappresentanti, nonché il numero dei voti necessari per deliberare all'Assemblea. Nel verbale si indicano il luogo e il tempo in cui si tiene l'Assemblea, il modo e risultato delle votazioni e la determinazione del presidente riguardo alle delibere emanate.

Alla fine del lavoro dell'Assemblea, il presidente della stessa firma il Verbale.

Le delibere emanate all'Assemblea e quelle emanate per iscritto devono essere inserite senza indugi in un registro delle delibere a parte, redatto dalla Direzione. Ogni membro della società ha diritto di prendere visione del registro delle delibere, durante l'orario di lavoro della Società.

Ogni membro della Società riceve un estratto di tutte le delibere inserite nel registro delle delibere, firmato dalla Direzione.

Sopra il nuovo articolo 17 si aggiunge un sottotitolo  
- EMANAZIONE DELLE DELIBERE ALL'ASSEMBLEA / CORSO DELL'ASSEMBLEA

Il nuovo **articolo 17** recita:

Ogni membro della Società all'Assemblea realizza i suoi diritti votando.

I membri della Società ai sensi dell'art. 445/3 della Legge sulle società commerciali, con la presente, indipendentemente dagli importi nominali delle quote rilevate di cui all'art. 5 del presente Contratto, constatano di comune accordo che il numero complessivo dei voti nell'Assemblea è 100 (cento) e che sono suddivisi nel modo seguente:

- a) RC Ministero dell'agricoltura 25 (venticinque) voti
- b) Città di Poreč-Parenzo 25 (venticinque) voti
- c) Cooperativa di pescatori Istra 25 (venticinque) voti
- d) Regione Istriana 13 (tredici) voti
- e) IDA s.r.l. 12 (dodici) voti

Alla seduta dell'Assemblea le votazioni sono palesi, a eccezione del caso in cui l'Assemblea non decida che la votazione sia segreta.

L'Assemblea emana le delibere con la maggioranza dei voti dati, a eccezione dei casi in cui la Legge o il presente Contratto sociale non determinino diversamente.

Con la maggioranza dell'80% (ottanta per cento) dei voti dati, si emanano le delibere riguardanti:

- a) le relazioni finanziarie della società, l'uso dell'utile e la copertura delle perdite,
- b) la richiesta per il versamento dei capitali sociali,
- c) la nomina e la revoca dei membri della Direzione della Società,

d) l'elezione e la revoca dei membri del comitato di vigilanza, qualora la Società ne abbia uno,  
e) la suddivisione e il ritiro delle quote,  
f) l'atto di dare procure a tutte le imprese,  
g) le misure per la valutazione e il controllo dello svolgimento delle attività,  
h) le modifiche del Contratto sociale,  
i) la presentazione delle richieste per il rimborso dei danni che la società può avere nei confronti dei membri della direzione e del comitato di vigilanza e dei sostituti membri della direzione, nonché nomina dei rappresentanti nel procedimento giudiziario nei casi in cui la società non può essere rappresentata dai membri della direzione e neppure dal comitato di vigilanza.

Il nuovo **articolo 18** recita:

Il Presidente apre l'Assemblea che in base all'elenco dei membri presenti rappresentati stabilisce se sono state soddisfatte le condizioni per la riunione dell'Assemblea.

Dopo l'apertura dei lavori, l'Assemblea elegge il verbalizzante e due persone che autenteranno il verbale e procede alla constatazione dell'ordine del giorno.

La seduta si svolge secondo l'ordine del giorno prestabilito.

Il presidente dell'Assemblea dà il via al dibattito sui singoli punti dell'ordine del giorno, dà la parola, chiude il dibattito e dà alla votazione le proposte delle delibere.

Dopo la conclusione della votazione, il presidente constata i risultati della votazione in base al numero di voti "PRO" e "CONTRO" della proposta di Delibera. I voti dei membri che si sono astenuti dalla votazione o non vi hanno aderito, non saranno calcolati.

Gli articoli 16 17, 18, 19, 20, 21, 22 e 23 e il sottotitolo "Comitato di vigilanza" si cancellano.

Sopra il nuovo articolo 19 si aggiunge un sottotitolo - COMITATO DI VIGILANZA - COMPOSIZIONE E COMPETENZE

Il nuovo **articolo 19** recita:

Il Comitato di vigilanza è costituito da 5 (cinque) membri. Ogni membro della Società deve avere un rappresentante.

I membri del Comitato di vigilanza vengono eletti all'Assemblea della Società per un periodo di 4 (quattro) anni. I membri del Comitato di vigilanza sceglieranno fra le loro file il presidente e il vicepresidente del Comitato di vigilanza.

Il Comitato di vigilanza si deve costituire entro 8 (otto) giorni dal giorno dell'elezione. La seduta

costitutiva sarà convocata e presieduta dal presidente dell'Assemblea, fino al momento dell'elezione del presidente del Comitato di vigilanza.

Alla seduta costitutiva del Comitato di vigilanza eletto all'Assemblea generale, i membri del Comitato di vigilanza eleggeranno il presidente e il vicepresidente dello stesso.

Ogni membro del Comitato di vigilanza ha 1 (un) voto.

Il Comitato di vigilanza emana le sue delibere per maggioranza semplice. Nel caso di parità di voti, si ritiene emanata la delibera per la quale ha votato il presidente del Comitato di vigilanza.

Il Comitato di vigilanza emana di regola le sue delibere alle proprie sedute.

Il Comitato di vigilanza può emanare delibere se alla seduta presenza più della metà dei suoi membri.

Il Comitato di vigilanza può emanare delibere anche senza la seduta, in modo circolare, per e-mail, telefax, nei casi in cui nessuno dei membri del Comitato di vigilanza richieda che si tenga l'incontro.

Il Comitato di vigilanza svolge esclusivamente le seguenti mansioni:

- controlla lo svolgimento delle attività della Società e non può verificare o esaminare i libri degli affari e la documentazione della Società, la cassa, le carte valori e tutte le altre cose e documenti della Società;

- presenta la relazione annuale sul proprio lavoro all'Assemblea della Società.

Gli articoli 24 25, 26 e il sottotitolo "Direzione" si cancellano.

Sopra il nuovo articolo 20 si aggiunge un sottotitolo - DIREZIONE - COMPOSIZIONE E COMPETENZE

Il nuovo **articolo 20** recita:

Gli affari della Società vengono gestiti dalla Direzione, su propria responsabilità.

La Direzione rappresenta la Società.

Per stipulare negozi giuridici sulla gestione patrimoniale della Società, il cui valore singolo supera l'importo di 300.000,00 kn (trecentomilakune) è necessario il consenso del Comitato di vigilanza della Società. Per stipulare negozi giuridici sulla gestione patrimoniale della Società, il cui valore singolo supera l'importo di 1.000.000,00 kn (unmilioneidikune) è necessario il consenso dell'Assemblea della Società.

In conformità con il Contratto sociale, la Direzione mediante un atto a parte, disciplina il modo di agire della Direzione.

La Direzione della Società è costituita da un membro - direttore della Società (in seguito:

Direttore, conformemente al presente atto e alla delibera di nomina.

Sopra il nuovo articolo 21 si aggiunge un sottotitolo - NOMINA E REVOCA

Il nuovo **articolo 21** recita:

Il Direttore viene nominato per un periodo di quattro (4) anni.

Il Direttore viene nominato dal Comitato di vigilanza.

Il candidato alla carica di Direttore, prima della nomina rilascia una dichiarazione secondo la quale è pronto a svolgere l'incarico di Direttore e che per la nomina non esistono ostacoli di carattere legale.

A nome della Società, il Comitato di vigilanza stipula il Contratto col Direttore.

Sopra il nuovo articolo 22 si aggiunge un sottotitolo - RAPPRESENTANZA E OBBLIGHI DEL DIRETTORE

Il nuovo **articolo 22** recita:

Nello svolgimento delle attività della Società, il Direttore deve attenersi ai limiti posti dal presente Contratto sociale.

Il Direttore deve gestire le attività della Società secondo i principi di sana e prudente gestione, custodire il segreto d'ufficio della Società e non deve concorrere con la Società, conformemente alle condizioni stabilite dalla Legge.

Sopra il nuovo articolo 23 si aggiunge un sottotitolo - RELAZIONI FINANZIARIE-SUDDIVISIONE DELL'UTILE E COPERTURA DEL DISAVANZO

Il nuovo **articolo 23** recita:

Il direttore risponde della corretta amministrazione dei registri contabili e della redazione delle relazioni finanziarie della Società. Il Direttore è tenuto a recapitare senza indugi all'Assemblea della Società le relazioni finanziarie e le relazioni sulla situazione della Società.

Il nuovo **articolo 24** recita:

L'utile della Società si determinerà in conformità con le norme sulla base di un conto annuale dell'utile e del disavanzo.

L'Assemblea delibera riguardo all'uso dell'utile ricavato e alla copertura del disavanzo, conformemente alla Legge e al presente Contratto sociale.

Parte degli introiti viene disposta nelle riserve legali della Società.

Il nuovo **articolo 25** recita:

L'Assemblea della Società decide in merito alla copertura del disavanzo. Per coprire il disavanzo si userà l'utile trattenuto, e qualora questi mezzi non fossero sufficienti, si useranno le riserve legali della Società. I membri della Società possono effettuare un versamento per coprire il deficit.

Si cancellano l'articolo 27 e l'articolo 28 e si aggiungono nuovi articoli come segue:

Sopra il nuovo articolo 26 si aggiunge un sottotitolo - TUTELA DEL SEGRETO D'UFFICIO

Il nuovo **articolo 26** recita:

Tutti i membri della Società e la Direzione sono tenuti a osservare l'obbligo di tutela del segreto d'ufficio.

La Direzione - Direttore dopo essere stato revocato o dopo che gli è stato disdetto il contratto di lavoro è tenuto a tutelare il segreto d'ufficio secondo la modalità e per il periodo stabiliti dettagliatamente nel contratto che ha stipulato con la Società.

Il nuovo **articolo 27** recita:

Nell'ambito dell'obbligo di tutela del segreto d'ufficio da parte dei membri della Società rientrano:

- tutte le informazioni che secondo la Legge sono soggette all'obbligo di tutela del segreto d'ufficio, ma anche tutte le informazioni reputate tali dall'Assemblea,

- tutti i dati, informazioni, nozioni ed esperienze che rappresentano un know-how, il sapere e il grado di conoscenza, la tecnica del processo, lo svolgimento di servizi e tutti gli altri dati legati ai membri della Società o l'intera attività della Società, la cui mediazione con terzi potrebbe arrecare danni alla Società.

Sopra il nuovo articolo 28 si aggiunge un sottotitolo - CAMBIAMENTI DI STATUS / DURATA E CESSAZIONE DELLA SOCIETÀ

Il nuovo **articolo 28** recita:

L'Assemblea delibera con il 100% (cento per cento) dei voti, conformemente alla Legge e al presente Contratto sociale, sull'annessione della Società a un'altra società, la fusione della Società con un'altra società o il mutamento della forma della Società in un'altra forma.

Il nuovo **articolo 29** recita:

La Società è stata costituita a tempo indeterminato e può cessare solo nei casi e secondo le modalità stabilite dalla Legge e dal presente Contratto sociale.

L'Assemblea delibera sulla cessazione della Società con i voti che rappresentano almeno il 100% (cento per cento) del numero complessivo di voti nell'Assemblea della Società. La Delibera viene emanata sotto forma di atto notarile. In questo caso si svolge la procedura di liquidazione prescritta.

Sopra il nuovo articolo 30 si aggiunge un sottotitolo - MODIFICHE DEL CONTRATTO SOCIALE

Il nuovo **articolo 30** recita:

Questo contratto sociale può essere modificato soltanto su delibera dei membri, e sotto forma di

atto notarile. L'Assemblea emana la Delibera con la maggioranza dell'80% (ottantapercento) dei voti, conformemente alla Legge e al presente Contratto sociale.

Sopra il nuovo articolo 31 si aggiunge un sottotitolo - LA LINGUA DELLA SOCIETÀ

Il nuovo **articolo 31** recita:

La lingua della Società è il croato. Tutti gli atti e le delibere della Società si emanano in lingua croata.

Sopra il nuovo articolo 32 si aggiunge un sottotitolo - DISPOSIZIONI TRANSITORIE E FINALI

Il nuovo **articolo 32** recita:

Il presente Contratto sociale entra in vigore il giorno dell'iscrizione della Società nel registro commerciale.

La Direzione svolgerà l'iscrizione dei membri della Società nel registro delle quote, conformemente alla Legge e al presente Contratto sociale e inserire anche il numero dei voti per i quali la Direzione dà il diritto nell'Assemblea della Società e rilascerà al membro della Società il certificato.

Tutte le mansioni e la corrispondenza riguardo all'attività della Società, come pure i rapporti fra i membri della Società si svolgeranno in base agli indirizzi indicati nel presente Contratto. In caso di modifica di uno o più indirizzi, i membri della Società sono tenuti a informare in merito la Società e gli altri membri.

In segno di conformità al presente Contratto e relativa approvazione, i membri della Società lo firmano di persona.

### **Articolo 3**

Le disposizioni del Contratto sociale si conformano con la disposizione dell'art. 48 della Legge sull'autogoverno locale e territoriale (regionale) ("Gazzetta ufficiale" nn. 33/01, 60/01,

129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 e 19/13) dove è prescritto che il sindaco comunale e cittadino, rispettivamente il Presidente della Regione, fra l'altro nomina e destituisce i rappresentanti delle unità d'autogoverno locale, rispettivamente territoriale (regionale) negli organi degli enti pubblici, delle società commerciali e delle altre persone giuridiche di cui all'art. 35, comma 1 punto 5 della Legge, eccezion fatta nei casi in cui una legge particolare non determini diversamente, secondo l'art. 3 della presente Delibera, che riguarda la modifica dell'art. 14 del Contratto sociale, come pure le eventuali modifiche nel testo, in riferimento alle modifiche delle persone responsabili nella Regione Istriana.

### **Articolo 4**

Si autorizza il Presidente della Regione Istriana a stabilire dinanzi a un notaio pubblico il testo completo, emendato del Contratto sociale conformemente alle disposizioni degli articoli 2 e 3 della presente Delibera.

### **Articolo 5**

La presente Delibera entra in vigore a otto giorni dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 024-01/14-01/19

N.PROT.: 2163/1-01/4-14-5

Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

---

146

Ai sensi del punto III, comma 8 della Delibera sui criteri e le misure per stabilire i diritti relativi al bilancio per il finanziamento dello standard finanziario minimo dei fabbisogni pubblici delle scuole elementari per l'anno 2014 («Gazzetta ufficiale», n. 7/14 e 107/14), punto III comma 8 della Delibera sui criteri e le misure per stabilire i diritti relativi al bilancio per il finanziamento dello standard finanziario minimo dei fabbisogni pubblici delle scuole medie superiori e delle case dell'alunno per l'anno 2014 («Gazzetta ufficiale», n. 7/14 e 107/14), e degli articoli 43 e 84 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del giorno 18 novembre 2014 emana la

### **DELIBERA**

**sulla modifica e integrazione della Delibera d'approvazione del Piano delle uscite per l'acquisto dei beni prodotti a lunga durata e ulteriori investimenti nei beni non finanziari delle scuole elementari e medie superiori della Regione Istriana per il 2014**

### **Articolo 1**

All'articolo 1 la rappresentazione tabellare che costituisce parte integrante della Delibera, viene modificata come segue

**I SCUOLE ELEMENTARI DECENTRAMENTO**

CONT O NU M.	POS.	DENOMINAZIONE	DESCRIZIONE DELL'INVESTIMENTO	PIANO 2014	AUMENTO	RIDUZIONE	NUOVO PIANO 2014
1	1410 80	Scuole elementari	Documentazione progettuale e legalizzazione	200.000,00	209.169,00		409.169,00
2	1410 86.0 1	Scuole elementari	Arredi scolastici e attrezzatura	55.169,00		-9.169,00	46.000,00
<b>SCUOLE ELEMENTARI DECENTRAMENTO</b>				<b>255.169,00</b>	<b>209.169,00</b>	<b>-9.169,00</b>	<b>455.169,00</b>

**II SCUOLE ELEMENTARI DECENTRAMENTO**

CONT O NU M.	POS.	DENOMINAZIONE	DESCRIZIONE DELL'INVESTIMENTO	PIANO 2014	AUMENTO	RIDUZIONE	NUOVO PIANO 2014
1	1410 82	Scuole medie superiori	Documentazione progettuale e legalizzazione	200.000,00	200.000,00		400.000,00
2	1410 83	Centro sociale Pola ("scuola gialla")	Documentazione progettuale, risanamento, ricostruzione, adattamento, ampliamento, attrezzatura	3.246.312,00			3.246.312,00
3	1410 85	Centro delle nuove tecnologie Vidikovac a Pola	Documentazione progettuale (cofinanziamento del Ministero dello sviluppo regionale e dei fondi UE), risanamento, ricostruzione, adattamento, ampliamento/costruzione, allestimento e attrezzamento dell'ambiente	650.000,00		-400.000,00	250.000,00
4	1410 87.0 1	Scuole medie superiori	Arredi scolastici e attrezzatura	120.000,00			120.000,00
<b>COMPLESSIVAMENTE SCUOLE MEDIE SUPERIORI DECENTRAMENTO</b>				<b>4.216.312,00</b>	<b>200.000,00</b>	<b>-400.000,00</b>	<b>4.016.312,00</b>
<b>TOTALE DECENTRAMENTO</b>				<b>4.471.481,00</b>	<b>409.169,00</b>	<b>-409.169,00</b>	<b>4.471.481,00</b>

**III SCUOLE ELEMENTARI SOPRA LO STANDARD**

CONT O NU M.	POS.	DENOMINAZIONE	DESCRIZIONE DELL'INVESTIMENTO	PIANO 2014	AUMENTO	RIDUZIONE	NUOVO PIANO 2014
1	1410 81	Scuole elementari	Documentazione progettuale e legalizzazione	200.000,00	400.000,00		600.000,00
<b>SCUOLE ELEMENTARI SOPRA LO STANDARD</b>				<b>200.000,00</b>	<b>400.000,00</b>	<b>-0,00</b>	<b>600.000,00</b>

**IV SCUOLE MEDIE SUPERIORI SOPRA LO STANDARD**

CONT O NU M.	POS.	DENOMINAZIONE	DESCRIZIONE DELL'INVESTIMENTO	PIANO 2014	AUMENTO	RIDUZIONE	NUOVO PIANO 2014
1	1410 84	Centro sociale Pola ("scuola gialla")	Documentazione progettuale, risanamento, ricostruzione, adattamento, ampliamento, attrezzatura	2.000.000,00		1.600.000,00	400.000,00
2	1410 87	Scuole medie superiori	Arredi scolastici e attrezzatura	100.000,00			100.000,00
<b>TOTALE SCUOLE MEDIE SUPERIORI SOPRA LO STANDARD</b>				<b>2.100.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>-1.600.000,00</b>	<b>500.000,00</b>
<b>TOTALE SOPRA LO STANDARD</b>				<b>2.300.000,00</b>	<b>400.000,00</b>	<b>-1.600.000,00</b>	<b>1.100.000,00</b>

**V SCUOLE MEDIE SUPERIORI - MEZZI DESTINATI**

CONT O NU M.	POS.	DENOMINAZIONE	DESCRIZIONE DELL'INVESTIMENTO	PIANO 2014	AUMENTO	RIDUZIONE	NUOVO PIANO 2014
1	1410 85.0 1	Centro delle nuove tecnologie Vidikovac a Pola	Documentazione profettuale (cofinanziamento del Ministero dello sviluppo regionale e dei fondi dell'UE)	690.625,00			690.625,00
<b>TOTALE SCUOLE MEDIE SUPERIORI MEZZI DESTINATI</b>				<b>690.625,00</b>	<b>0,00</b>	<b>-0,00</b>	<b>690.625,00</b>
<b>TOTALE MEZZI DESTINATI</b>				<b>690.625,00</b>	<b>0,00</b>	<b>-0,00</b>	<b>690.625,00</b>
<b>Totale scuole elementari e Scuole medie superiori</b>				<b>7.462.106,00</b>	<b>809.169,00</b>	<b>-2.009.169,00</b>	<b>6.262.106,00</b>

**Articolo 2**

All'art. 2 comma 2 l'importo di "1.809.862,00 kn" viene sostituito con l'importo di "1.609.862,00 kn", l'importo di "255.169,00 kn" viene sostituito con l'importo di "455.169,00 kn" e l'importo di "4.216.312,00 kn" viene sostituito con l'importo di "4.016.312,00 kn".

**Articolo 3**

All'art. 3 l'importo di "200.000,00 kn" viene sostituito con l'importo di "600.000,00 kn", l'importo di "2.100.000,00 kn" viene sostituito con l'importo di "500.000,00 kn" e l'importo di "2.300.000,00 kn" viene sostituito con l'importo di "1.100.000,00 kn".

**Articolo 4**

La presente Delibera entra in vigore a otto giorni dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“ e si applica dall'1 gennaio 2014

CLASSE: 602-01/14-01/02  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-6  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

credito della banca in materia dei contratti in questione.

---

### 147

Ai sensi dell'art. 4 comma 1 della Legge sulle concessioni (Gazzetta ufficiale 143/12) e dell'art. 36 della Legge sul mercato del gas (Gazzetta ufficiale n. 28/13 e 14/14) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del 18 novembre 2014 ha emanato la

#### **DELIBERA**

#### **con cui si dà la previa approvazione alla costituzione del diritto di pegno sui beni del progetto della Plinara s.r.l. Pola**

1. La Regione Istriana come concedente di cui al Contratto di concessione per la costruzione del sistema di distribuzione del gas sul territorio dell'Istria settentrionale (Classe: 310-05/09-01/01, N.Prot.: 2163/1-09/5-10-29 del 17 giugno 2010), alla società commerciale Plinara s.r.l. Pola quale concessionario, dà la previa approvazione a costituire il diritto di pegno a favore della Privredna banka S.p.A. Zagabria sui seguenti beni mobili:
  - gasdotto con le parti integranti e l'impianto di odorizzazione a Umago,
  - gasdotto con le parti integranti e l'impianto di odorizzazione a Parenzo,
  - gasdotto con le parti integranti e l'impianto di odorizzazione a Rovigno,
  - impianto di odorizzazione a Kunj,
 il tutto conformemente al Contratto base sul finanziamento a lungo termine con clausola valutaria n.: 5110151064 del 21 novembre 2011, l'Integrazione I del Contratto di finanziamento a lungo termine con clausola valutaria del 22 febbraio 2013, l'Integrazione II del Contratto sul finanziamento a lungo termine con clausola valutaria del 31 marzo 2014 e l'Accordo di costituzione del diritto di pegno con l'elenco dei beni mobili, stipulati fra in concessionario, la Plinara s.r.l. e la Privredna banka S.p.A. di Zagabria per garantire la riscossione di tutti i crediti della banca, di cui nel contratto summenzionato.
2. Si dà l'approvazione e si autorizza la Direzione della società Plinara s.r.l. Pola a instaurare in base alla presente Delibera il diritto di pegno per gli immobili indicati all'art. 1 della Delibera per garantire il

3. La presente Delibera entra in vigore il giorno dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 310-01/14-01/07  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-3  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

---

### 148

Ai sensi dell'art. 84 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13) in riferimento all'art. 23a) e all'art. 48 comma 4 della Legge sull'educazione e istruzione prescolare ("Gazzetta ufficiale" n. 10/97, 107/07 e 94/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del giorno 18 novembre 2014 emana la

#### **DELIBERA**

#### **sul cofinanziamento del programma prescolare nella Regione Istriana nell'anno pedagogico 2014/2015**

1. Nell'anno pedagogico 2014/2015 la Regione Istriana cofinanzierà il programma prescolare per tutti i bambini che frequentano l'istituto prescolare sul territorio della Regione Istriana, con un importo di 20,00 kn (in lettere: venti kune) a bambino, indipendentemente se il bambino sia iscritto nel programma prescolare attraverso il programma della scuola dell'infanzia o attraverso il programma prescolare.
2. I mezzi di cui al punto 1 saranno assegnati agli istituti che svolgono il programma, che sono tenuti a usarli per l'acquisto dell'attrezzatura didattica per i bambini in età prescolare, inviando alla fine dell'anno alla Regione Istriana una relazione che lo confermi.
3. La presente Delibera entra in vigore il giorno della sua emanazione e sarà pubblicata sul "Bollettino ufficiale della Regione Istriana".

CLASSE: 601-01/14-01/01  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-3

Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

**149**

Ai sensi dell'art. 56 della Legge sulle concessioni („Gazzetta ufficiale“, n. 143/12) e dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana („Bollettino ufficiale della Regione Istriana“, n. 10/09 e 4/13), l'Assemblea della Regione Istriana, alla seduta del 18 novembre 2014, emana il

**PIANO  
d'assegnazione di concessioni sul demanio  
marittimo nel territorio della Regione Istriana  
per il 2015**

**I**

L'Assemblea della Regione Istriana come concedente sul demanio marittimo, pianifica di assegnare nel 2015 le seguenti concessioni sul demanio marittimo:

1. Tipo di concessione (territorio)

- 1.1. concessione per l'allevamento di conchiglie nel Golfo di Pirano (Città di Buie)
- 1.2. concessione ai fini dello sfruttamento economico del porto di pescatori „Ližnjan-Kuje“ (Comune di Lisignano)
- 1.3. concessione ai fini dello sfruttamento economico del porto di turismo nautico „Tunarica“ (Comune di Arsia)
- 1.4. concessione ai fini dello sfruttamento economico del porto di turismo nautico „Parentium“ (Città di Parenzo)
- 1.5. concessione ai fini dello sfruttamento economico del porto di turismo nautico „Červar - Porat“ (Città di Parenzo)

2. Durata delle concessioni

- da 5 a 20 anni

3. Fondamento giuridico per l'assegnazione di concessioni

- articolo 4 della Legge sulle concessioni („Gazzetta ufficiale“, n. 143/12)
- articoli 18, 20 e 80 della Legge sul demanio marittimo e i porti marittimi („Gazzetta ufficiale“, n. 158/03, 101/04, 141/06 e 38/09)

4. Stima del canone annuale di concessione

- per la concessione di cui al punto 1.1. 4.000,00 kn
- per la concessione di cui al punto 1.2. 20.000,00 kn
- per la concessione di cui al punto 1.3. 180.000,00 kn
- per la concessione di cui al punto 1.4. 120.000,00 kn
- per la concessione di cui al punto 1.5. 100.000,00 kn

**II**

Oltre alle concessioni di cui al punto I l'Assemblea della Regione Istriana avvierà le procedure per l'assegnazione di concessioni sul demanio marittimo in base all'iniziativa di persone fisiche o giuridiche interessate, conformemente al Regolamento sulla procedura di assegnazione di concessioni sul demanio marittimo („Gazzetta ufficiale“, n. 23/04, 101/04, 39/06, 63/08, 125/10, 102/11 e 83/12).

**III**

Le mansioni professionali e amministrative per l'attuazione di questo Piano vengono svolte dall'Assessorato allo sviluppo sostenibile – Sezione per la marina, il traffico e l'infrastruttura.

**IV**

I mezzi per l'attuazione del presente Piano vengono garantiti nel Bilancio della Regione Istriana.

**V**

Il presente Piano entra in vigore il giorno della sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 342-01/14-01/28  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-3  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

**150**

Ai sensi dell'articolo 43 dello Statuto della Regione Istriana (Bollettino ufficiale della Regione Istriana (n. 10/09 e 4/13), articolo 19 comma 2 della Delibera sui riconoscimenti della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 1/2005) l'Assemblea della Regione Istriana, alla seduta del 18 novembre 2014 emana la

**DELIBERA**  
**sulla revoca del riconoscimento della Regione**  
**Istria**

**Articolo 1**

Viene revocato il riconoscimento a GIANCARLO GALAN a cui era stato assegnato lo Stemma della Regione Istriana.

**Articolo 2**

Il riconoscimento di cui all'art. 1 della presente Delibera viene revocato perché nel procedimento dinanzi alla Procura dello Stato Italiano ha accettato la pena carceraria incondizionata per un atto contrario al dovere d'ufficio e ai poteri pubblici, della durata superiore a un anno, adempiendo così le condizioni di cui all'art. 19 della Delibera sui riconoscimenti della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 1/2005)

**Articolo 3**

La presente Delibera entra in vigore l'ottavo giorno dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 061-01/14-01/02  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-4  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

**151**

Ai sensi dell'art. 26 comma 1 della Legge sulle concessioni ("Gazzetta ufficiale" n. 143/12), dell'art. 20 comma 2 della legge sul demanio marittimo e i porti marittimi ("Gazzetta ufficiale" n. 158/03, 141/06 e 38/09) e dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 10/09 e 4/13), l'Assemblea della Regione Istriana, alla seduta del 18 novembre 2014 emana la

**DELIBERA**

**sull'assegnazione della concessione ai fini dello sfruttamento economico del demanio marittimo per lo svolgimento dell'attività di allevamento di conchiglie nel Vallone di Pirano (ubicazione 1 e 2)**

**Articolo 1**

Conformemente all'Avviso sull'intento di assegnare la concessione ai fini dello sfruttamento economico del demanio marittimo per lo svolgimento dell'attività di allevamento delle

conchiglie nel Vallone di Pirano ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 9/14) e alla proposta della Commissione tecnica per le concessioni sul demanio marittimo della Regione Istriana, della seduta del 15 luglio 2014, l'Assemblea della Regione Istriana (in seguito: Concedente), si dà alla Cooperativa per la produzione e la pesca di pesce e conchiglie "SARGUS" Umago, V. Nazor 6, numero del registrazione: 040109368, CIP: 63817451696 (in seguito: Concessionario) la concessione ai fini dello sfruttamento economico per lo svolgimento dell'attività di allevamento delle conchiglie nella Baia di Pirano (Città di Buie).

**Articolo 2**

Con la presente si assegna la concessione sulle superfici marine per l'allevamento di conchiglie che comprendono complessivamente 20 000 m<sup>2</sup>.

L'area del demanio marittimo di cui al punto 1, è stata delimitata con un poligono di punti, raffigurati nella proiezione Gauss-Kruger, nel modo seguente:

**1 UBICAZIONE 1**

punto	y	x
x1	5 388 942	5 038 655
x2	5 389 009	5 038 729
x3	5 389 083	5 038 662
x4	5 389 017	5 038 588

- superficie: 10 000 m<sup>2</sup>
- quantità annuale di allevamento consentita: fino a 10 tonnellate di mitili e fino a 1 tonnellata di ostriche (prihvat mladi)

**2 UBICAZIONE 2**

punto	y	x
y1	5 387 989	5 039 512
y2	5 388 056	5 039 587
y3	5 388 130	5 039 520
y4	5 388 064	5 039 445

- superficie: 10 000 m<sup>2</sup>
- quantità annuale di allevamento consentita: fino a 25 tonnellate di mitili

L'area del demanio marittimo - superfici marittime di cui al comma 2 è rappresentata sulla carta topografica in scala 1: 12 500 che costituisce parte integrante della presente Delibera e non viene pubblicata.

**Articolo 3**

La concessione per lo sfruttamento ai fini economici delle aree marine per l'allevamento di conchiglie viene assegnata per un periodo di 20 (venti) anni, a partire dal giorno di stipulazione del Contratto di concessione.

La concessione stabilita con la presente Delibera viene data esclusivamente al Concessionario.

#### Articolo 4

Il Concessionario è tenuto a fare un uso economico delle superfici marittime per l'allevamento delle conchiglie, conformemente alla Legge sul demanio marittimo e i porti marittimi e le altre leggi e atti subordinati alla legge, e mantenere, tutelare e averne cura applicando il principio di sana e prudente gestione.

Il Concessionario è tenuto a sfruttare economicamente le spiagge in conformità con gli studi di fondatezza economica (studio basilare del maggio 2009 e integrazione del luglio 2014) che sono parte integrante della documentazione della sua offerta, nonché a effettuare tutti gli investimenti nelle aree marittime di cui all'art. 2 comma 2 attenendosi agli importi previsti nell'integrazione allo studio (complessivamente 100.000,00 kn).

Il Concessionario non ha il diritto di trasferire la concessione a terzi, né interamente né parzialmente, tranne nel caso di un'autorizzazione espressamente concessa dal Concedente.

#### Articolo 5

Per lo sfruttamento ai fini economici delle superfici marittime, il Concessionario è tenuto a pagare regolarmente il canone di concessione annuo.

Il canone di concessione annuo consiste di due parti:

a) parte fissa dell'importo dello 0,20 kn/m<sup>2</sup> dell'area marina complessiva, rispettivamente 4.000,00 kn,

b) parte variabile nell'importo dello 0,20% dei proventi dell'allevamento per l'anno precedente.

Il canone di concessione di cui ai punti a) e b) si paga nel modo seguente:

- la parte fissa si paga entro il 31 agosto dell'anno corrente, in una soluzione, per l'anno in cui è stata data la concessione e per l'anno di scadenza della concessione, in rapporto ai mesi di utilizzo, e per l'anno iniziale del periodo di concessione, si paga entro un termine di 30 giorni dal giorno di stipulazione del Contratto di concessione;

- la parte variabile si paga entro il 30 aprile dell'anno corrente, in un'unica soluzione.

Al fine di garantire un pagamento regolare del canone di concessione, prima di stipulare il contratto di concessione, il Concessionario è tenuto a consegnare al Concedente una cambiale in bianco autenticata da un notaio.

Il canone di concessione è un introito comune del bilancio statale, regionale e cittadino e viene versato su un conto speciale della Città di Buie.

#### Articolo 6

Il canone di concessione è soggetto a modifiche in base all'indice dei prezzi di consumo, in seguito alla fluttuazione dei prezzi sul mercato del bene pubblico o di un altro bene d'interesse per la Repubblica di Croazia che è oggetto della

concessione e/o alle modifiche di una legge speciale nella parte che stabilisce l'importo e la modalità di pagamento del canone di concessione.

Il Concedente si riserva il diritto di modificare l'importo del canone di concessione annuo di cui all'art. 5 comma 2 ogni due anni, a partire dal giorno della stipulazione del Contratto di concessione, con l'impegno di consegnare in merito con tre mesi di anticipo, un avviso scritto al Concessionario.

#### Articolo 7

Entro 10 giorni dalla data in cui la presente Delibera diventa definitiva, il Presidente della Regione Istriana stipulerà con il Concessionario il Contratto di concessione, che definirà più dettagliatamente le facoltà del Concedente come pure i diritti e i doveri del Concessionario.

Se il Concessionario non firma il Contratto di concessione, perde tutti i diritti stabiliti dalla presente Delibera.

#### Articolo 8

Il Concessionario è tenuto a recapitare al Concedente entro 6 mesi dal giorno di stipulazione del Contratto di concessione, il permesso di ubicazione per gli allevamenti sulle superfici marittime di cui all'art. 2 della presente Delibera.

#### Articolo 9

Il controllo relativo all'attuazione delle disposizioni della presente Delibera e del Contratto di concessione viene svolto dagli assessorati regionali competenti in materia di affari marittimi, bilancio e finanze.

#### Articolo 10

La presente Delibera entra in vigore il giorno della sua pubblicazione sul "Bollettino ufficiale della Regione Istriana".

#### Motivazione

La base giuridica per l'emanazione della Delibera è la disposizione dell'articolo 26, comma 1, della Legge sulle concessioni ("Gazzetta ufficiale" n. 143/12), e dell'art. 20 comma 2 della legge sul demanio marittimo e i porti marittimi ("Gazzetta ufficiale" n. n. 158/03, 141/06 e 38/09), le quali stabiliscono che la decisione sull'assegnazione della concessione ai fini dello sfruttamento economico del demanio marittimo viene adottata dal Concedente, ovvero dall'Assemblea regionale, per un periodo di 20 anni e che tale decisione è un atto amministrativo.

La procedura preliminare per l'assegnazione della concessione è stata svolta in base all'Avviso dell'Assemblea regionale della Regione Istriana (emanato in occasione della seduta del venerdì 16 maggio 2014) sull'intenzione di assegnare la concessione. A seguito di tale Avviso (pubblicato nella „Gazzetta ufficiale“ n. 9/14)

è stata recapitata entro i termini prescritti una sola offerta, ossia della Cooperativa per la produzione e la pesca del pesce e delle conchiglie "Sargus" Umago, V. Nazor 6.

La Cooperativa "Sargus" è il Concessionario esistente nel Vallone di Pirano e dal 2009 ha la concessione per l'allevamento di conchiglie per un periodo di 20 anni su una superficie di 32 000 m<sup>2</sup> nelle immediate vicinanze dei campi di allevamento, oggetto della presente concessione.

La Commissione tecnica per le concessioni sul demanio marittimo, in occasione della seduta tenutasi il martedì 15 luglio 2014, dopo aver esaminato l'offerta della summenzionata Cooperativa, come pure tutta la relativa documentazione, ha constatato che la stessa soddisfa tutte le condizioni contenute nell'Avviso e ha proposto l'assegnazione della concessione alla Cooperativa "Sargus" per un periodo di 20 anni dal giorno di stipulazione del Contratto di concessione, in conformità alle condizioni stabilite e agli importi offerti a titolo di canone di concessione.

Lo Studio dettagliato della fondatezza economica è stato realizzato nel 2009 e per questa concessione è stata redatta un'integrazione dello Studio secondo la quale il Concessionario è tenuto a eseguire gli investimenti dell'ammontare di 100.000,00 kn.

Il canone di concessione annuo ammonta allo 0,20 kn/m<sup>2</sup> di superfici marine - campi di allevamento, rispettivamente 4.000,00 kn e allo 0,20% dei proventi dell'allevamento.

Al fine di garantire un pagamento regolare del canone di concessione, prima di stipulare il contratto di concessione il Concessionario è tenuto a consegnare al Concedente una cambiale in bianco.

Il Concedente si riserva il diritto di modificare l'importo del canone annuale di concessione ogni due anni, a partire dal giorno della stipulazione del Contratto di concessione, a patto che informi in merito con tre mesi d'anticipo la relativa comunicazione scritta al Concessionario.

Il canone di concessione è un introito comune del bilancio statale, regionale e cittadino (ogni soggetto ne riceve 1/3).

Entro 10 giorni dalla data in cui la presente Delibera diventa definitiva, il Presidente della Regione Istriana stipulerà con il Concessionario il Contratto di concessione, che definirà più dettagliatamente le facoltà del Concedente come pure i diritti e i doveri del Concessionario.

Il Concessionario ha recapitato nella documentazione dell'offerta il progetto di massima per gli allevamenti di conchiglie in base al quale è tenuto a ottenere e recapitare il permesso d'ubicazione entro 6 mesi dal giorno della stipulazione del Contratto di concessione.

INDICAZIONE DEI RIMEDI GIURIDICI

Contro la presente Delibera è possibile presentare ricorso entro 15 giorni dal recapito della Delibera sull'assegnazione della concessione.

Il ricorso va presentato, in forma scritta, al Ministero degli affari marittimi, dei trasporti e dell'infrastruttura tramite l'Assessorato allo sviluppo sostenibile, Via Flanatica 29, 52100 Pola, con consegna diretta o mediante posta raccomandata.

Il ricorrente è tenuto alla contestuale presentazione di una copia del ricorso al Ministero degli affari marittimi, del traffico e dell'infrastruttura, Prisavlje 14, 10 000 Zagabria.

CLASSE: UP/I-342-01/14-01/02

N.PROT.: 2163/1-01/4-14-3

Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

152

Ai sensi dell'art. 26 comma 1 della Legge sulle concessioni ("Gazzetta ufficiale" n. 143/12), dell'art. 20 comma 2 della legge sul demanio marittimo e i porti marittimi ("Gazzetta ufficiale" n. 158/03, 141/06 e 38/09) e dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 10/09 e 4/13), l'Assemblea della Regione Istriana, alla seduta del 18 novembre 2014 emana la

**DELIBERA**  
**sull'assegnazione della concessione ai fini dello sfruttamento economico per lo svolgimento dell'attività di allevamento di conchiglie nel Vallone di Pirano (ubicazioni 3 e 4)**

#### Articolo 1

Conformemente all'Avviso sull'intento di assegnare la concessione ai fini dello sfruttamento economico del demanio marittimo per lo svolgimento dell'attività di allevamento delle conchiglie nel Vallone di Pirano ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 9/12) e alla proposta della Commissione tecnica per le concessioni sul demanio marittimo della Regione Istriana, della seduta del 15 luglio 2014, l'Assemblea della Regione Istriana (in seguito: Concedente) dà a BAŠIĆ VLADIMIR di Umago, Rovinjska 1, titolare di un'attività artigianale per la pesca marittima, CIP: 8475182297 (in seguito: Concessionario) la concessione ai fini dello sfruttamento economico per lo svolgimento dell'attività di allevamento delle cozze nel Vallone di Pirano - ubicazioni 3 e 4 (Città di Buie).

## Articolo 2

Con la presente si assegna la concessione sulle superfici marine per l'allevamento di conchiglie che comprendono complessivamente 20 000 m<sup>2</sup>.

L'area del demanio marittimo di cui al punto 1, è stata delimitata con un poligono di punti, raffigurati nella proiezione Gauss-Kruger, nel modo seguente:

### 1 UBICAZIONE 3

punto	y	x
T1	5 387 906,49	5 039 578,58
T2	5 387 844,94	5 039 499,77
T3	5 387 766,13	5 039 561,33
T4	5 387 827,68	5 039 640,14

- superficie: 10 000 m<sup>2</sup>
- quantità annuale di allevamento consentita: fino a 10 tonnellate di canestrelli

### 2 UBICAZIONE 4

punto	y	x
T5	5 387 764,63	5 039 689,38
T6	5 387 703,08	5 039 610,57
T7	5 387 624,27	5 039 672,13
T8	5 387 685,83	5 039 750,94

- superficie: 10 000 m<sup>2</sup>
- quantità annuale di allevamento consentita: fino a 10 tonnellate di ostriche

L'area del demanio marittimo - superfici marittime di cui al comma 2 è rappresentata sulla carta topografica in scala 1: 10 000 che costituisce parte integrante della presente Delibera e non viene pubblicata.

## Articolo 3

La concessione per lo sfruttamento ai fini economici delle aree marine per l'allevamento di conchiglie viene assegnata per un periodo di 20 (venti) anni, a partire dal giorno di stipulazione del Contratto di concessione.

La concessione stabilita con la presente Delibera viene data esclusivamente al Concessionario.

## Articolo 4

Il Concessionario è tenuto a fare un uso economico delle superfici marittime per l'allevamento delle conchiglie, conformemente alla Legge sul demanio marittimo e i porti marittimi e le altre leggi e atti subordinati alla legge, e mantenere, tutelare e averne cura applicando il principio di sana e prudente gestione.

Il Concessionario è tenuto a sfruttare economicamente le spiagge in conformità con lo Studio di fondatezza economica (del mese di giugno 2014) che sono parte integrante della documentazione della sua offerta, nonché a

effettuare tutti gli investimenti nelle aree marittime di cui all'art. 2 comma 2 attenendosi agli importi previsti nello studio (complessivamente 100.000,00 kn).

Il Concessionario non ha il diritto di trasferire la concessione a terzi, né interamente né parzialmente, tranne nel caso di un'autorizzazione espressamente concessa dal Concedente.

## Articolo 5

Per lo sfruttamento ai fini economici delle superfici marittime, il Concessionario è tenuto a pagare regolarmente il canone di concessione annuo.

Il canone di concessione annuo consiste di due parti:

a) parte fissa dell'importo dello 0,20 kn/m<sup>2</sup> dell'area marina complessiva, rispettivamente 4.000,00 kn,

b) parte variabile nell'importo dello 0,20% dei proventi dell'allevamento per l'anno precedente.

Il canone di concessione di cui ai punti a) e b) si paga nel modo seguente:

- la parte fissa si paga entro il 31 agosto dell'anno corrente, in una soluzione, per l'anno in cui è stata data la concessione e per l'anno di scadenza della concessione, in rapporto ai mesi di utilizzo, e per l'anno iniziale del periodo di concessione, si paga entro un termine di 30 giorni dal giorno di stipulazione del Contratto di concessione;

- la parte variabile si paga entro il 30 aprile dell'anno corrente, in un'unica soluzione.

Al fine di garantire un pagamento regolare del canone di concessione, prima di stipulare il contratto di concessione, il Concessionario è tenuto a consegnare al Concedente una cambiale in bianco autenticata da un notaio.

Il canone di concessione è un introito comune del bilancio statale, regionale e cittadino e viene versato su un conto speciale della Città di Buie.

## Articolo 6

Il canone di concessione è soggetto a modifiche in base all'indice dei prezzi di consumo, in seguito alla fluttuazione dei prezzi sul mercato del bene pubblico o di un altro bene d'interesse per la Repubblica di Croazia che è oggetto della concessione e/o alle modifiche di una legge speciale nella parte che stabilisce l'importo e la modalità di pagamento del canone di concessione.

Il Concedente si riserva il diritto di modificare l'importo del canone di concessione annuo di cui all'art. 5 comma 2 ogni due anni, a partire dal giorno della stipulazione del Contratto di concessione, con l'impegno di consegnare in merito con tre mesi di anticipo, un avviso scritto al Concessionario.

## Articolo 7

Entro 10 giorni dalla data in cui la presente Delibera diventa definitiva, il Presidente della

Regione Istriana stipulerà con il Concessionario il Contratto di concessione, che definirà più dettagliatamente le facoltà del Concedente come pure i diritti e i doveri del Concessionario.

Se il Concessionario non firma il Contratto di concessione, perde tutti i diritti stabiliti dalla presente Delibera.

#### **Articolo 8**

Il Concessionario è tenuto a recapitare al Concedente entro 6 mesi dal giorno di stipulazione del Contratto di concessione, il permesso di ubicazione per gli allevamenti sulle superfici marittime di cui all'art. 2 della presente Delibera.

#### **Articolo 9**

Il controllo relativo all'attuazione delle disposizioni della presente Delibera e del Contratto di concessione viene svolto dagli assessorati regionali competenti in materia di affari marittimi, bilancio e finanze.

#### **Articolo 10**

La presente Delibera entra in vigore il giorno della sua pubblicazione sul "Bollettino ufficiale della Regione Istriana".

#### **Motivazione**

La base giuridica per l'emanazione della Delibera è la disposizione dell'articolo 26, comma 1, della Legge sulle concessioni ("Gazzetta ufficiale" n. 143/12), e dell'art. 20 comma 2 della legge sul demanio marittimo e i porti marittimi ("Gazzetta ufficiale" n. n. 158/03, 141/06 e 38/09), le quali stabiliscono che la decisione sull'assegnazione della concessione ai fini dello sfruttamento economico del demanio marittimo viene adottata dal Concedente, ovvero dall'Assemblea regionale, per un periodo di 20 anni e che tale decisione è un atto amministrativo.

La procedura preliminare per l'assegnazione della concessione è stata svolta in base all'Avviso dell'Assemblea regionale della Regione Istriana (emanato in occasione della seduta del venerdì 16 maggio 2014) sull'intenzione di assegnare la concessione. A seguito di tale Avviso (pubblicato nella „Gazzetta ufficiale“ n. 9/14) una sola offerta è pervenuta entro il termine previsto, precisamente quella di Bašić Vadimir di Umago, Rovinjska 1, titolare di un'attività artigianale per la pesca marittima.

La Commissione tecnica per le concessioni sul demanio marittimo, in occasione della seduta tenutasi il 15 luglio 2014, dopo aver esaminato l'offerta summenzionata, come pure tutta la relativa documentazione, ha constatato che la stessa soddisfa tutte le condizioni contenute nell'Avviso e ha proposto l'assegnazione della concessione a Bašić Vadimir per un periodo di 20 anni dal giorno di stipulazione del Contratto di concessione, in

conformità alle condizioni stabilite e agli importi offerti a titolo di canone di concessione.

Lo Studio della fondatezza economica è stato realizzato nel giugno 2014 e secondo questo studio il Concessionario è tenuto a svolgere investimenti per un importo di 100.000,00 kn.

Il canone di concessione annuo ammonta allo 0,20 kn/m<sup>2</sup> di superfici marine - campi di allevamento, rispettivamente 4.000,00 kn e allo 0,20% dei proventi dell'allevamento.

Al fine di garantire un pagamento regolare del canone di concessione, prima di stipulare il contratto di concessione il Concessionario è tenuto a consegnare al Concedente una cambiale in bianco.

Il Concedente si riserva il diritto di modificare l'importo del canone annuale di concessione ogni due anni, a partire dal giorno della stipulazione del Contratto di concessione, a patto che informi in merito con tre mesi d'anticipo la relativa comunicazione scritta al Concessionario.

Il canone di concessione è un introito comune del bilancio statale, regionale e cittadino (ogni soggetto ne riceve 1/3).

Entro 10 giorni dalla data in cui la presente Delibera diventa definitiva, il Presidente della Regione Istriana stipulerà con il Concessionario il Contratto di concessione, che definirà più dettagliatamente le facoltà del Concedente come pure i diritti e i doveri del Concessionario.

Il Concessionario ha recapitato nella documentazione dell'offerta il progetto di massima per gli allevamenti di conchiglie in base al quale è tenuto a ottenere e recapitare il permesso d'ubicazione entro 6 mesi dal giorno della stipulazione del Contratto di concessione.

#### **INDICAZIONE DEI RIMEDI GIURIDICI**

Contro la presente Delibera è possibile presentare ricorso entro 15 giorni dal recapito della Delibera sull'assegnazione della concessione.

Il ricorso va presentato, in forma scritta, al Ministero degli affari marittimi, dei trasporti e dell'infrastruttura tramite l'Assessorato allo sviluppo sostenibile, Via Flanatica 29, 52100 Pola, con consegna diretta o mediante posta raccomandata.

Il ricorrente è tenuto alla contestuale presentazione di una copia del ricorso al Ministero degli affari marittimi, del traffico e dell'infrastruttura, Prisavlje 14, 10 000 Zagabria.

CLASSE: UP/I-342-01/14-01/03

N.PROT.: 2163/1-01/4-14-03

Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

---

**153**

Ai sensi dell'art. 26 comma 1 della Legge sulle concessioni ("Gazzetta ufficiale" n. 143/12), dell'art. 20 comma 2 della legge sul demanio marittimo e i porti marittimi ("Gazzetta ufficiale" n. 158/03, 141/06 e 38/09) e dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 10/09 e 4/13), l'Assemblea della Regione Istriana, alla seduta del 18 novembre 2014 emana la

**DELIBERA**  
**sull'assegnazione della concessione sul demanio marittimo ai fini dello sfruttamento economico della spiaggia marina a Fontane**

**Articolo 1**

Conformemente all'informazione sull'intento di dare la concessione sul demanio marittimo ai fini dello sfruttamento economico della spiaggia marina a Fontane ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 9/14) e della proposta della Commissione tecnica per le concessioni sul demanio marittimo della Regione Istriana, della seduta del 15 luglio 2014, l'Assemblea della Regione Istriana (in seguito: Concedente) dà alla Società commerciale MINI KARAVAN SERVIS s.r.l. Fontane, Bijela uvala s.n., numero di registro: 00725811, CIP: 88761475543 (in seguito: Concessionario) la concessione ai fini dello sfruttamento economico della spiaggia marina di Fontane (Comune di Fontane).

**Articolo 2**

La concessione di cui all'articolo 1 della presente Delibera viene assegnata sulla spiaggia marina di Fontane, part. cat. 1442/1 comune cat. Fontane, per una superficie di 1187 m<sup>2</sup>, con un canone di concessione annuo di 5,50 kn/m<sup>2</sup> e il 3% dei proventi da attività e servizi forniti in spiaggia.

L'area del demanio marittimo - spiaggia marina, raffigurata sulla riproduzione della situazione geodetica in scala 1:500 con la sovrapposizione dei dati catastali, è parte integrante della presente Delibera e non viene pubblicata.

**Articolo 3**

Il canone di concessione è soggetto a modifiche in base all'indice dei prezzi di consumo, in seguito alla fluttuazione dei prezzi sul mercato del bene pubblico o di un altro bene d'interesse per la Repubblica di Croazia che è oggetto della concessione e/o alle modifiche di una legge speciale nella parte che stabilisce l'importo e la modalità di pagamento del canone di concessione.

Il Concedente si riserva il diritto di modificare l'importo della parte fissa e/o variabile

del canone di concessione annuale di cui all'art. 2 della presente Delibera, ogni due anni, a partire dal giorno della stipulazione del Contratto di concessione, con l'impegno di consegnare in merito con tre mesi di anticipo, un avviso scritto al Concessionario.

**Articolo 4**

La concessione di cui all'articolo 2 della presente Delibera viene assegnata per un periodo di 10 anni, a partire dal giorno di stipulazione del Contratto di concessione.

**Articolo 5**

La parte fissa del canone di concessione di cui all'articolo 2 della presente Delibera deve essere versata entro il 31 agosto dell'anno in corso e quella variabile entro il 31 dicembre dell'anno in corso.

Per il primo e l'ultimo anno, la parte fissa del canone di concessione è proporzionale al numero di mesi di sfruttamento della spiaggia, mentre per gli altri anni è basata sull'importo annuo.

Il canone di concessione è un introito comune del bilancio statale, regionale e comunale e viene versato su un conto speciale del Comune di Fontane.

Al fine di garantire un pagamento regolare del canone di concessione, prima di stipulare il contratto di concessione, il Concessionario è tenuto a consegnare al Concedente una cambiale in bianco autenticata da un notaio.

**Articolo 6**

In una parte della spiaggia marina e della superficie marina lungo la spiaggia si permette al Concessionario di svolgere le seguenti attività:

1. attuazione d'interventi finalizzati all'allestimento della spiaggia, in base a una soluzione di massima e al previo consenso dell'Organo tecnico per la determinazione delle condizioni per l'allestimento delle spiagge della Regione Istriana,

2. attuazione di altri interventi stabiliti nei documenti vigenti d'assetto territoriale;

3. svolgimento di attività e fornitura di servizi, e precisamente:

- uso e noleggio dell'acquascivolo,  
- noleggio di sandolini, pedalò, imbarcazioni sportive, sci nautici, scooter, sedie a sdraio, ombrelloni, ecc.;

- fornitura di servizi come corsi sub, corse con banana boat e ciambelloni, parasailing, parco divertimenti sul mare, surf,

- fornitura di servizi ristorativi e commerciali (terrazze per la ristorazione, edicole, bancarelle, vendita ambulante, ecc.)

Tipologie, modalità e norme di esecuzione degli interventi di cui al comma 1, punti 1 e 2, del presente articolo verranno stabilite nel Contratto di concessione.

Le attività e la fornitura di servizi di cui al comma 1, punto 3, del presente articolo possono

essere svolte esclusivamente dal Concessionario e, in via eccezionale, anche da terzi in base ad un contratto di sub-concessione e previa approvazione dell'Assessorato allo sviluppo sostenibile.

#### **Articolo 7**

Per tutta la durata della concessione il Concessionario è tenuto a sfruttare economicamente, mantenere e tutelare la spiaggia di cui all'articolo 2 della presente Delibera applicando il principio di sana e prudente gestione e rispettando tutte le norme di legge, in particolare quelle sulla tutela ambientale, ma su tale spiaggia non può intraprendere altre azioni ad eccezione di quelle previste dalla presente Delibera.

Il Concessionario è tenuto a rispettare gli standard di qualità delle acque marine lungo la spiaggia stabiliti dall'Ordinanza sulla qualità delle acque marine di balneazione ("Gazzetta ufficiale" n. 73/08).

Il Concessionario è tenuto a sfruttare economicamente la spiaggia marina conformemente allo Studio di fondatezza economica recapitato congiuntamente alla propria offerta (del luglio 2014), nonché a effettuare tutti gli investimenti attenendosi ai termini e agli importi previsti dallo Studio (complessivamente 320.000,00 kn).

#### **Articolo 8**

La concessione stabilita con la presente Delibera viene data esclusivamente al Concessionario.

Il Concessionario non ha il diritto di trasferire la concessione a terzi, né interamente né parzialmente, tranne nel caso di un'autorizzazione espressamente concessa dal Concedente.

#### **Articolo 9**

Si autorizza il Presidente della Regione Istriana a stipulare con il Concessionario, entro 10 giorni dalla data in cui la presente Delibera diventa definitiva, il Contratto di concessione che definirà più dettagliatamente le facoltà del Concedente come pure i diritti e i doveri del Concessionario.

Se il Concessionario non firma il Contratto di concessione, perde tutti i diritti stabiliti dalla presente Delibera.

#### **Articolo 10**

Il controllo relativo all'attuazione delle disposizioni della presente Delibera e del Contratto di concessione viene svolto dagli assessorati regionali competenti in materia di affari marittimi, bilancio e finanze.

#### **Articolo 11**

La presente Delibera entra in vigore il giorno della sua pubblicazione sul "Bollettino ufficiale della Regione Istriana".

### **M o t i v a z i o n e**

La base giuridica per l'emanazione della Delibera è costituita dalle disposizioni dell'articolo 26, comma 1, della Legge sulle concessioni ("Gazzetta ufficiale" n. 143/12), e dell'art. 20 comma 2 della legge sul demanio marittimo e i porti marittimi ("Gazzetta ufficiale" n. n. 158/03, 141/06 e 38/09), le quali stabiliscono che la decisione sull'assegnazione della concessione viene adottata dal Concedente, ovvero dall'Assemblea regionale, per un periodo di 20 anni e che tale decisione è un atto amministrativo.

Con la presente Delibera l'Assemblea regionale assegna la concessione sul demanio marittimo ai fini dello sfruttamento economico della spiaggia, stabilisce la superficie della spiaggia, la durata della concessione, gli importi del canone di concessione nonché i diritti e doveri del Concessionario.

La procedura preliminare per l'assegnazione della concessione è stata svolta in base all'Avviso dell'Assemblea regionale della Regione Istriana (emanato in occasione della seduta del venerdì 16 maggio 2014) sull'intenzione di assegnare la concessione. A seguito di tale Avviso (pubblicato nella „Gazzetta ufficiale“ n. 9/14) una sola offerta è pervenuta entro il termine previsto, precisamente quella dell'impresa MINI KARAVAN SERVIS s.r.l. Fontane, Bijela uvala s.n.

La Commissione tecnica per le concessioni sul demanio marittimo, in occasione della seduta tenutasi il 15 luglio 2014, dopo aver esaminato l'offerta recapitata dalla summenzionata azienda come pure tutta la relativa documentazione, ha constatato che la stessa soddisfa tutte le condizioni contenute nell'Avviso e ha proposto l'assegnazione della concessione all'impresa MINI KARAVAN SERVIS s.r.l. Fontane, in conformità alle condizioni stabilite e agli importi offerti a titolo di canone di concessione.

Con la presente Delibera la concessione viene assegnata per un periodo di 10 anni, a partire dal giorno di stipulazione del Contratto di concessione.

Il canone di concessione è stato stabilito in base agli importi e alle percentuali indicate nell'offerta recapitata (5,50 kn/m<sup>2</sup> - parte fissa e 3% degli introiti - parte variabile).

Il Concessionario è tenuto a sfruttare economicamente la spiaggia marina conformemente allo Studio di fondatezza economica recapitato congiuntamente alla propria offerta, nonché a effettuare tutti gli investimenti attenendosi ai termini e agli importi previsti dallo Studio (complessivamente 320.000,00 kn).

In alcune parti della spiaggia e della zona marina lungo la spiaggia il Concessionario è autorizzato a svolgere varie attività sportivo-ricreative, noleggiare attrezzatura da spiaggia e svolgere determinate attività di tipo ristorativo e

commerciale. In via eccezionale, queste attività possono essere svolte anche da terzi in base a un contratto di sub-concessione e con l'approvazione dell'Assessorato allo sviluppo sostenibile.

Si richiede che il Concessionario, per la durata della concessione, mantenga e protegga la spiaggia marina rispettando tutte le norme giuridiche, soprattutto quelle in materia di tutela ambientale, e in particolare il Concessionario sarà tenuto a rispettare gli standard di qualità delle acque marine lungo la spiaggia.

Al fine di mantenere, migliorare e proteggere la spiaggia, si permette al Concessionario di effettuare determinati interventi di allestimento della spiaggia, che saranno oggetto del Contratto di concessione.

Al fine di garantire un pagamento regolare del canone di concessione, prima di stipulare il contratto di concessione il Concessionario è tenuto a consegnare al Concedente una cambiale in bianco.

Il canone di concessione è un introito comune del bilancio statale, regionale e comunale (ogni soggetto ne riceve 1/3).

Entro 10 giorni dalla data in cui la presente Delibera diventa definitiva, il Presidente della Regione Istriana stipulerà con il Concessionario il Contratto di concessione, che definirà più dettagliatamente le facoltà del Concedente come pure i diritti e i doveri del Concessionario.

#### INDICAZIONE DEI RIMEDI GIURIDICI

Contro la presente Delibera è possibile presentare ricorso entro 15 giorni dal recapito della Delibera sull'assegnazione della concessione.

Il ricorso va presentato, in forma scritta, al Ministero degli affari marittimi, dei trasporti e dell'infrastruttura tramite l'Assessorato allo sviluppo sostenibile, Via Flanatica 29, 52100 Pola, con consegna diretta o mediante posta raccomandata.

Il ricorrente è tenuto alla contestuale presentazione di una copia del ricorso al Ministero degli affari marittimi, del traffico e dell'infrastruttura, Prisavlje 14, 10 000 Zagabria.

CLASSE: UP/I-342-01/14-01/04

N.PROT.: 2163/1-01/4-01/3

Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

158/03, 100/04, 141/06 e 38/09), dell'art. 5 comma 1 del Regolamento sulla procedura di assegnazione della concessione sul demanio marittimo ("Gazzetta ufficiale" n. 23/04, 101/04, 39/06/, 63/08, 125/10, 102/11 e 83/12) dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del giorno 18 novembre 2014 emana la

#### DELIBERA

**con cui si dà il consenso al trasferimento della concessione per l'uso particolare del demanio marittimo al fine di costruire e mantenere il sistema di raccoglimento e smaltimento delle acque di scarico sul territorio della Città di Parenzo e dei comuni di Fontane, Orsera e Torre-Abrega**

#### Articolo 1

L'Assemblea della Regione Istriana dà il consenso al trasferimento della concessione per l'uso particolare del demanio marittimo al fine di costruire e mantenere il sistema di raccoglimento e smaltimento delle acque di scarico sul territorio della Città di Parenzo e dei comuni di Fontane, Orsera e Torre-Abrega dal finora autorizzato - Società commerciale USLIGA PARENZO s.r.l. per gli affari comunali, via Mlinska 1, Parenzo al concessionario Società commerciale ODVODNJA PARENZO s.r.l. per l'attività di smaltimento pubblico, via Mlinska 1, Parenzo.

#### Articolo 2

La concessione di cui all'art. 1 della presente Delibera è stata constatata mediante la Delibera sull'assegnazione della concessione per l'uso particolare del demanio marittimo al fine di costruire e mantenere il sistema di raccoglimento e smaltimento delle acque di scarico sul territorio della Città di Parenzo e dei comuni di Fontane, Orsera e Torre-Abrega. 14/11

#### Articolo 3

Il nuovo concessionario - Società commerciale ODVODNJA PARENZO s.r.l. Parenzo, acquisisce i diritti e si assume tutti gli obblighi stabiliti nella Delibera di cui all'art. 2 della presente Delibera e nel Contratto di concessione del 29 novembre 2011, a partire dal giorno della firma dell'Integrazione al Contratto di concessione.

#### Articolo 4

In base alla presente Delibera si autorizza il Presidente della Regione Istriana a stipulare con il concessionario precedente e il nuovo concessionario, l'Integrazione del Contratto di concessione che stabilirà il trasferimento della concessione all'altro concessionario.

**Articolo 5**

La presente Delibera entra in vigore l'ottavo giorno dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 342-01/14-01/29  
N.PROT.: 2163/1-01/4-4  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

**155**

Ai sensi dell'art. 35 Della Legge sull'autogoverno locale e territoriale (regionale) ("Gazzetta ufficiale" n. 33/01, 60/01, 129/05, 109/07, 125/08 e 36/09), dell'articolo 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13), dell'art. 16, comma 16 dello Statuto dell'Autorità portuale Umago-Cittanova, l'Assemblea della Regione Istriana, alla seduta del giorno 18 novembre emana la

**CONCLUSIONE**

**con cui si dà il consenso all'Autorità portuale Umago-Cittanova a firmare il Contratto di finanziamento a lungo termine con la Istarska kreditna banka Umago S.p.A.**

1. Si dà il consenso all'Autorità portuale Umago-Cittanova a firmare il Contratto di finanziamento a lungo termine con la Istarska kreditna banka Umago S.p.A. Via Ernest Miloš 1, Umago per un importo di 5.000.000,00 kn per finanziare il progetto di ricostruzione di parte del porto aperto per il traffico pubblico all'interno dell'area portuale di Cittanova (Porporela)
2. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua emanazione.

CLASSE: 342-01/14-01/26  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-5  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

**156**

Ai sensi dell'art. 43 comma 1 punto 18 e dell'art. 84 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del giorno 18 novembre 2014 emana la

**DELIBERA**  
**con cui si dà la previa approvazione all'istituzione del diritto di usufrutto sull'immobile**

1. Si dà la previa approvazione alla:
  - Delibera del Comitato scolastico della Talijanska srednja škola Dante Alighieri, Pula – Scuola media superiore italiana Dante Alighieri, Pola (in seguito: Scuola) Classe: 003-06/14-01/13, N.Prot.: 2168-18-14-7 del 30 settembre 2014, con cui si dà l'approvazione all'instaurazione del diritto di usufrutto per la part. cat. n.709/1 iscritta nel comune cat. Pola, per 4124/16470 parti di proprietà della Scuola, a favore della Pragrande s.r.l. Pola, Piazza della 1a brigata istriana n. 14.
2. Il diritto di servitù sulla parte dell'immobile in proprietà di cui al punto 1 della presente Delibera s'instaura senza corrispettivo, per la collocazione e la manutenzione delle tubature della rete fognaria.
3. Dopo l'entrata in vigore della presente Delibera, la Scuola procederà alla stipulazione del Contratto d'istituzione della servitù per la collocazione e la manutenzione delle tubature della rete fognaria. Pola, Piazza della 1a brigata istriana n. 14.
4. La presente Delibera entra in vigore il giorno della sua emanazione e sarà pubblicata sul "Bollettino ufficiale della Regione Istriana".

CLASSE: 602-03/14-01/37  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-3  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

**157**

Ai sensi dell'art. 98 comma 3 della Legge sull'educazione e l'istruzione nelle scuole elementari e medie superiori ("Gazzetta ufficiale", n. 87/08, 86/09, 92/10 - corr., 90/11, 16/12, 86/12, 126/12 - testo emendato e 94/13) e degli articoli 43 e 84 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del giorno 18 novembre 2014 emana la

**DELIBERA**

**con cui si dà la previa approvazione alla proposta di Delibera sulle modifiche e integrazioni dello Statuto della Scuola tecnica di Pola**

1 L'Assemblea della Regione Istriana dà la previa approvazione alla proposta di Delibera sulle modifiche e integrazioni dello Statuto della Scuola tecnica di Pola CLASSE: 003-05/13-01/1, N.PROT.: 2163-23-10-13-1 del 23 dicembre 2013 a condizione che:

- Nella parte introduttiva della proposta di Delibera si cancelli la parola "all'unanimità"
- All'art. 1 della proposta di Delibera si cancella il testo "CLASSE: 002-01/13-01/1; N.PROT.: 2163-23-10-13-1 del 15 febbraio 2013".

2 La proposta constatata di Delibera sulle modifiche e integrazioni dello Statuto della Scuola tecnica di Pola, di cui al punto 1, è parte integrante della presente Delibera.

3 La presente Delibera entra in vigore il giorno della sua emanazione e sarà pubblicata sul "Bollettino ufficiale della Regione Istriana".

CLASSE: 012-03/14-02/14  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-3  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

126/12 testo emendato e 94/13) e dell'art. 43 e 84 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del giorno 18 novembre 2014 emana la

**DELIBERA**

**con cui si dà la previa approvazione alla proposta di Delibera sulle modifiche e integrazioni dello Statuto della Srednja škola Zvane Črnje Rovinj-Scuola media superiore "Zvane Črnja" Rovigno**

1 L'Assemblea della Regione Istriana dà la previa approvazione alla proposta di Delibera sulle modifiche e integrazioni dello Statuto della Srednja škola Zvane Črnje Rovinj-Scuola media superiore "Zvane Črnja" Rovigno CLASSE:003-04/14-01/06 N.PROT: 2171-08-09-14-01 del 20 marzo 2014.

2 La proposta constatata di Delibera sulle modifiche e integrazioni dello Statuto della Srednja škola Zvane Črnje Rovinj-Scuola media superiore "Zvane Črnja" Rovigno è parte integrante della presente Delibera.

3 La presente Delibera entra in vigore il giorno dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 012-03/14-02/15  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-3  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

**159**

Ai sensi della disposizione dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 10/09 e 4/13), e dell'art. 6 della Delibera d'istituzione del Comitato consultivo giovanile della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", n. 17/2014), l'Assemblea della Regione Istriana, alla seduta del 18 novembre 2014 emana la

**CONCLUSIONE**

**sull'approvazione del testo dell'Invito pubblico a proporre i candidati a membri e sostituti membri del Comitato consultivo giovanile della Regione Istriana**

**158**

Ai sensi dell'art. 98 comma 3 della Legge sull'educazione e l'istruzione nelle scuole elementari e medie superiori ("Gazzetta ufficiale", n. 87/08,86/09,92/10,105/10-corr.,90/11,16/12, 86/12,

1. Si approva il testo dell'Invito pubblico a proporre i candidati a membri e sostituti membri del Comitato consultivo giovanile della Regione Istriana che costituisce parte integrante della presente Conclusione.
2. L'Invito pubblico di cui sopra sarà pubblicato sul quotidiano "Glas Istre" e sul sito Internet della Regione Istriana ([www.istra-istria.hr](http://www.istra-istria.hr))
3. La presente Conclusione sarà pubblicata sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 023-01/14-01/58  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-6  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

f-to Tamara Brussich

---

**161**

Ai sensi dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", nn. 10/09 e 4/13) e degli articoli 22 e 32 del Regolamento dell'Assemblea regionale della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", nn. 14/09 e 4/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del 18 novembre 2014 emana il

**PROVVEDIMENTO  
di nomina della presidente e di un membro del  
Comitato per la cooperazione internazionale  
e le integrazioni europee**

**I**

Viene nominata presidente del Comitato per la cooperazione internazionale e le integrazioni europee ELVIRA KRIZMANIĆ MARJANOVIĆ che finora era membro del Comitato.

**II**

Alla carica di membro del Comitato per la cooperazione internazionale e le integrazioni europee al posto di Ivan Jakovčić viene eletta PETRA STOJAKOVIĆ.

**III**

Il presente Provvedimento entra in vigore il giorno della sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 013-02/14-01/34  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-2  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

---

**160**

Ai sensi dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", nn. 10/09 e 4/13) e degli articoli 22 e 34 del Regolamento dell'Assemblea regionale della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", nn. 14/09 e 4/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del 18 novembre 2014 emana il

**PROVVEDIMENTO  
di destituzione del presidente del Comitato per  
la cooperazione internazionale e le integrazioni  
europee**

**I**

Ivan Jakovčić viene destituito dall'incarico di presidente del Comitato per la cooperazione internazionale e le integrazioni europee, poiché ha sospeso il mandato di consigliere dell'Assemblea della Regione Istriana.

**II**

Il presente Provvedimento entra in vigore il giorno della sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 013-02/14-01/34  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-1  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente

---

**162**

Ai sensi dell'art. 119 della Legge sui tribunali ("Gazzetta ufficiale" n. 28/13) e dell'articolo 43 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13) l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del 18 novembre 2014 emana il

**PROVVEDIMENTO  
di nomina dei giudici d'assise del Tribunale  
comunale di Pola**

**I**

Vengono nominati giudici d'assise:

1. Marta Glavaš di Marzana, Pinezići 11/A
2. Manojlo Trivić di Fasana, Valbandon, Dragonja 38
3. Petar Pavlović di Fasana, R. Petrović 64
4. Lovro Macan di Dignano, Mandriol 16
5. Elizabeta Pavlović di Pola, via Zara 8
6. Šefko Dervović di Pola, Forum 5
7. Ibro Muratović di Pola, via G. Voltiggi 4
8. Zorica Drandić di Pola, via M. Gubec 1
9. Marinela Slavković di Pola, Fratelli Čeh 16
10. Jasmin Kovač di Pola, via Piazzale 1
11. Elis Barbalich – Geromella di Pola, via Cherso 31
12. Vladimir Sinčić di Pola, via Ginzkey 1
13. Dino Rakić di Promontore, Selo 91a
14. Antun Mag di Bagnole, Dvorine 57
15. Sanja Meković di Pola, Jadreški 6/A
16. Ivan Grbin di Lisignano, Ližnjan 86.

**II**

Il presente Provvedimento entra in vigore a otto giorni dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 711-01/14-01/06  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-13  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

1 Si dà il consenso all'Autorità portuale di Parenzo a firmare il contratto di finanziamento con l'ERSTE&STEIERMÄRKISCHE BANK S.p.A. Fiume dell'importo di 653.128,62 EUR (seicentocinquantatremilacentoveotto e 60/100 EURO) nel controvalore in kune calcolato secondo il corso medio della Banca popolare croata il giorno corrispondente al giorno d'emissione del finanziamento, per il finanziamento di ricostruzione - ampliamento della diga fra la roccia Sarafel e la terraferma, Parenzo.

2 La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 342-01/14-01/30  
N.PROT.: 2163/1-01/4-14-3  
Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
La Vicepresidente  
f-to Tamara Brussich

**164**

Ai sensi dell'art. 35 della Legge sull'autogoverno locale e territoriale (regionale) („Gazzetta ufficiale“ 33/01, 60/01-interpretazione autentica, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 e 19/13), dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana („Bollettino ufficiale della Regione Istriana“, nn. 10/09 e 4/13) e degli articoli 16 punto 16 dello Statuto dell'Autorità portuale di Parenzo, l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del 18 novembre 2014 emana la

**163**

Ai sensi dell'art. 35 della Legge sull'autogoverno locale e territoriale (regionale) („Gazzetta ufficiale“ 33/01, 60/01-interpretazione autentica, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 e 19/13), dell'art. 43 dello Statuto della Regione Istriana („Bollettino ufficiale della Regione Istriana“, nn. 10/09 e 4/13) e degli articoli 16 punto 16 dello Statuto dell'Autorità portuale di Parenzo, l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del 18 novembre 2014 emana la

**CONCLUSIONE**

**con cui si dà il consenso all'Autorità portuale di  
Parenzo a firmare il contratto con  
l'ERSTE&STEIERMÄRKISCHE BANK S.p.A.  
Fiume**

**CONCLUSIONE**

**con cui si dà il consenso all'Autorità portuale di  
Parenzo a firmare il Contratto d'esecuzione dei  
lavori di ricostruzione - ampliamento della diga  
fra la roccia Sarafel e la terraferma con  
l'esecutore dei lavori SUN ADRIA s.r.l. Fiume**

1 Si dà il consenso all'Autorità portuale di Parenzo a firmare il Contratto CLASSE: 406-02/14-01/4 N.PROT.: 2163/1-13-14-12 d'esecuzione dei lavori di ricostruzione a- ampliamento della diga fra la roccia Sarafel e la terraferma con l'esecutore dei lavori SUN ADRIA s.r.l., Bartola Kašića 18, Fiume, CIP: 75703863919

2 La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 342-01/14-01/31  
 N.PROT.: 2163/1-01/4-14-3  
 Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
 ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
 La Vicepresidente  
 f-to TAmara Brussich

**165**

Ai sensi dell'art. 35 della Legge sull'autogoverno locale e territoriale (regionale) („Gazzetta ufficiale“ 33/01, 60/01-interpretazione autentica, 129/05, 109/07, 125/08, 36/09, 150/11, 144/12 e 19/13), dell'art. dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana", nn. 10/09 e 4/13) e dell'art. 16 punto 16 dello Statuto dell'Autorità portuale di Umago-Cittanova, l'Assemblea della Regione Istriana alla seduta del 18 novembre 2014 emana la

#### **CONCLUSIONE**

**con cui si dà il consenso all'Autorità portuale di Umago-Cittanova a firmare il Contratto d'esecuzione dei lavori di parte del porto aperto al traffico pubblico all'intero dell'area portuale Cittanova (Porporella) con l'esecutore dei lavori Comunità degli offerenti VODOGRADNJA RIJEKA s.r.l. Kukuljanovo e BSK commerce s.r.l. Fiume**

1 Si dà il consenso all'Autorità portuale di Umago-Cittanova a firmare il Contratto CLASSE: 342-01/14-01/70 N.PROT.: 2163/1-14-04-14-19 d'esecuzione dei lavori di ricostruzione di parte del porto aperto al traffico pubblico all'intero dell'area portuale Cittanova (Porporella) con l'esecutore dei lavori Comunità degli offerenti VODOGRADNJA RIJEKA s.r.l. Kukuljanovo e BSK commerce s.r.l. Fiume.

2 La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 342-01/14-01/32  
 N.PROT.: 2163/1-01/4-14-3  
 Pisino, 18 novembre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
 ASSEMBLEA DELLA REGIONE ISTRIANA  
 La Vicepresidente  
 f-to Tamara Brussich

## **ATTI DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE**

**59**

Ai sensi dell'art. 65 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13) il Presidente della Regione Istriana in data 29 ottobre 2014 emana la

### **DELIBERA**

**sulle modalità di lavoro, le competenze e gli organi amministrativi competenti per l'uso degli strumenti finanziari dei programmi dell'Unione Europea e degli altri programmi di cooperazione internazionale (testo emendato)**

#### **Articolo 1**

La presente Delibera stabilisce le modalità di lavoro, le competenze e gli organi amministrativi/le istituzioni competenti della Regione Istriana per l'uso degli strumenti finanziari dei programmi dell'Unione Europea e degli altri programmi di cooperazione internazionale che comprendono:

- il coordinamento complessivo e l'informazione,
- le attività concernenti le norme giuridiche,
- il coordinamento e la preparazione per l'uso dei singoli programmi,
- l'identificazione e la scelta dei progetti da candidare,
- la creazione di partenariati progettuali,
- la creazione di team progettuali,
- la preparazione di progetti,
- la raccolta e l'amministrazione della banca dati dei progetti,
- la candidatura dei progetti,
- l'implementazione dei progetti,
- le attività concernenti l'acquisto pubblico,
- il monitoraggio finanziario della preparazione e dell'implementazione dei progetti,
- il monitoraggio operativo della preparazione e dell'implementazione delle attività progettuali,
- l'informazione e la valutazione.

#### **Articolo 2**

L'organo amministrativo competente per **l'intero coordinamento e l'informazione** sui programmi dell'Unione Europea e gli altri programmi di cooperazione internazionale è l'Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei.

L'organo amministrativo competente per **l'intera regolamentazione giuridica** per la

preparazione e l'implementazione dei programmi dell'Unione Europea e gli altri programmi di cooperazione internazionale è l'Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei.

### Articolo 3

L'organo amministrativo competente per l'attuazione della procedura d'acquisto pubblico nell'implementazione dei programmi dell'Unione Europea e degli altri programmi di cooperazione internazionale è il Servizio per l'acquisto pubblico.

### Articolo 4

Gli organi amministrativi e le istituzioni della Regione Istriana sono incaricati del **coordinamento e della preparazione dell'uso dei mezzi dei singoli programmi** dell'Unione Europea e degli altri programmi di cooperazione internazionale, che comprende la partecipazione alla stesura dei documenti programmatici, il monitoraggio dei concorsi internazionali banditi, l'informazione degli organi amministrativi, delle società commerciali e istituti della Regione Istriana, delle città e comuni, dei cittadini e di altri fruitori potenziali, sui concorsi banditi, l'assistenza professionale nella candidatura dei progetti, come segue:

**A) strumenti dell'Unione Europea dal 2014 al 2020 - ERDF Fondo europeo per lo sviluppo regionale, ESF - Fondo sociale europeo, EAFRD-Fondo agricolo europeo per lo sviluppo rurale, EMFF - Fondo europeo per la marina e la pesca (secondo i programmi operativi):**

#### 1 Programma operativo Competitività e coesione 2014-2020

- coordinamento generale:
  - Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei;
- altri organi amministrativi e istituzioni della Regione Istriana:
  - Agenzia istriana per lo sviluppo IDA s.r.l.,
  - Assessorato all'economia,
  - Assessorato allo sviluppo sostenibile;

#### 2. Programma operativo Risorse umane efficaci 2014-2020

- coordinamento generale:
  - Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei;
  - altri organi amministrativi e istituzioni della Regione Istriana:
    - Assessorato all'economia,
    - Assessorato alla sanità e la previdenza sociale,

- Assessorato all'istruzione, lo sport e la cultura tecnica
- Fondazione per la promozione del partenariato e lo sviluppo della società civile

#### 3 Programma dello sviluppo rurale 2014-2020

- Assessorato all'agricoltura, la silvicoltura, la caccia, la pesca e l'economia idrica,
- Agenzia per lo sviluppo rurale dell'Istria (AZRRI);

#### 4 Programma operativo per la marina e la pesca 2014-2020

- Assessorato all'agricoltura, la silvicoltura, la caccia, la pesca e l'economia idrica,
- Assessorato allo sviluppo sostenibile (Sezione per la marina, il traffico e l'infrastruttura),
- Agenzia per lo sviluppo rurale dell'Istria (AZRRI);

**B) Strumenti dell'Unione Europea dal 2014 al 2020 - Programmi di cooperazione territoriale europea (secondo i programmi operativi):**

#### 1 Programma operativo Croazia - Italia

- Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei;

#### 2 Programma operativo Croazia - Slovenia

- Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei;

#### 3 Programma operativo Europa centrale

- Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei;

#### 4 Programma operativo danubiano

- Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei;

#### 5 Programma operativo Mediteran

- Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei;

#### 6 Programma Adrion

- Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei;

**B) Strumenti dell'Unione Europea dal 2014 al 2020 - Programmi dell'Unione (secondo i programmi):**

#### 1 HORIZON 2020

Agenzia istriana per lo sviluppo (IDA),  
Assessorato all'economia,  
Agenzia regionale istriana per l'energia (IRENA)

**2 COSME - programma dell'Unione Europea per la promozione della competitività delle piccole e medie imprese nel periodo dal 2014 al 2020**

Agenzia istriana per lo sviluppo (IDA),

**3 Terzo programma Salute 2014-2020**

Assessorato alla sanità e la previdenza sociale,

**4 EaSI - Programma dell'UE per l'occupazione e le innovazioni sociali**

Assessorato all'economia,

- Assessorato alla sanità e la previdenza sociale;

**5 LIFE (2014-2020) – (Strumento finanziario per l'economia)**

- Assessorato allo sviluppo sostenibile;

**6 L'Europa per i cittadini**

Fondazione per la promozione del partenariato e lo sviluppo della società civile

**7 Europa creativa 2014 - 2020 - sottoprogrammi Media e Cultura**

Assessorato alla cultura,

**8 Erasmus+**

Assessorato all'istruzione, lo sport e la cultura tecnica;

- Fondazione per la promozione del partenariato e lo sviluppo della società civile

- Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei;

**D) Programma di collaborazione nella cultura della Regione Istriana e della Regione Veneto in base alla Legge regionale del 7 aprile 1994, n. 15:**

- Assessorato alla cultura,

**E) Fondo norvegese:**

- Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei;

**F) Fondo svizzero:**

- Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei;

**G) Altri programmi finanziati da fonti internazionali:**

- Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei;

**Articolo 5**

Il Presidente della Regione Istriana emanerà su proposta dei responsabili degli organi amministrativi e istituzioni della Regione Istriana competenti per un singolo programma, la delibera sulla nomina di una o più **persone da contattare – coordinatori** per ogni singolo programma di cui all'art. 4 della presente Delibera che saranno incaricate di seguire e offrire assistenza professionale ai potenziali fruitori sul territorio della Regione Istriana.

L'elenco delle persone nominate da contattare sarà accessibile a tutti i potenziali fruitori sul sito internet della Regione Istriana [www.istra-istria.hr](http://www.istra-istria.hr).

**Articolo 6**

Gli organi competenti per la **preparazione dei progetti e la loro candidatura** per i finanziamenti dai programmi dell'Unione Europea e altri programmi di cooperazione internazionale sono tutti gli organi amministrativi, le società commerciali e le istituzioni della Regione Istriana, nell'ambito delle loro competenze.

**Articolo 7**

L'Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei è competente per **la raccolta e l'amministrazione della banca dei progetti** da finanziarsi dai programmi dell'Unione Europea e gli altri programmi di cooperazione internazionale.

La banca regionale dei progetti comprende i progetti implementati e i progetti in fase di implementazione. I dati sui progetti svolti e i progetti la cui attuazione è in corso, sono accessibili sul sito internet della Regione Istriana [www.istra-istria.hr](http://www.istra-istria.hr).

**Articolo 8**

**L'identificazione di progetti prioritari di sviluppo** che gli organi amministrativi, le società commerciali e le istituzioni della Regione Istriana, nonché gli altri fruitori commerciali che desiderano entrare il partenariato con la Regione Istriana nei progetti, da candidare a un singolo programma da finanziare dai programmi dell'Unione Europea e altri programmi di cooperazione internazionale, vengono svolti dal Coordinamento per la selezione dei progetti prioritari di sviluppo da candidare.

Le competenze del coordinamento per la selezione dei progetti prioritari di sviluppo da candidare comprendono:

- l'individuazione di progetti di sviluppo prioritari da finanziare dagli strumenti finanziari dell'Unione Europea, dai programmi dell'Unione e da altri programmi di cooperazione internazionale, conformemente ai progetti strategici

di sviluppo dell'Unione Europea, della Repubblica di Croazia e della Regione Istriana;

- determinare l'elenco dei progetti prioritari di sviluppo e trasmissione dello stesso al Presidente della Regione Istriana per la relativa approvazione;
- coordinamento e monitoraggio del processo di preparazione dei progetti prioritari stabiliti.

Il Coordinamento per la selezione dei progetti prioritari di sviluppo è composto da:

- Presidente della Regione,
- Vicepresidenti della Regione,
- Responsabile dell'amministrazione,
- Assessori,
- Direttori delle agenzie per lo sviluppo,
- Direttori degli enti.

Il Presidente della Regione Istriana presiede le sedute del Coordinamento per la selezione dei progetti prioritari di sviluppo da candidare, e in sua assenza i Vicepresidenti, rispettivamente una persona da lui designata.

L'organo amministrativo competente per fornire assistenza professionale e amministrativa al Coordinamento per la selezione dei progetti prioritari di sviluppo da candidare, è l'Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei.

#### Articolo 9

Le condizioni, i criteri e la procedura di selezione dei progetti prioritari di sviluppo sono dettagliatamente disciplinati nel Regolamento sulla selezione dei progetti di sviluppo prioritari della Regione Istriana.

#### Articolo 10

I progetti di sviluppo prioritari da finanziare dagli strumenti finanziari dell'Unione europea, dai programmi dell'Unione e dagli altri programmi di cooperazione internazionale, sono i progetti per i quali il Coordinamento per la selezione dei progetti prioritari di sviluppo, valuta che per cui contenuto e valore finanziario possono avere l'influsso più notevole sullo sviluppo della Regione Istriana, conformemente alle priorità della strategia "Europa 2020" e gli obiettivi della politica di coesione dell'Unione Europea, come il rafforzamento della coesione economica e sociale, la crescita economica e l'aumento del grado d'occupazione.

Dopo aver svolto la valutazione dei progetti da parte della Commissione per la valutazione dei progetti prioritari di sviluppo, il Coordinamento per la selezione dei progetti di sviluppo prioritari redige l'elenco dei progetti e lo recapita al presidente della Regione Istriana che emana la delibera sulla selezione.

Prima dell'emanazione della delibera sulla selezione dei progetti prioritari di sviluppo, il

Presidente della Regione può informare il Coordinamento dei sindaci e il Consiglio regionale di partenariato, riguardo all'elenco dei progetti.

#### Articolo 11

Per conseguire un'attuazione e preparazione efficaci dei progetti prioritari di sviluppo, s'istituisce il partenariato che può essere costituito dagli organi amministrativi e istituzioni della Regione Istriana, dalle città, comuni, istituzioni nel settore pubblico, soggetti economici e organizzazioni della società civile sul territorio della Regione Istriana.

Il partenariato di ogni progetto prioritario di sviluppo si forma mediante un Accordo di partenariato (Integrazione I) firmato dai dirigenti della Regione Istriana, delle città, comuni, istituzioni nel settore pubblico, soggetti economici e organizzazioni della società civile sul territorio della Regione Istriana, inclusi nel partenariato. Partecipano al lavoro del partenariato i dirigenti della Regione Istriana, delle città, comuni, istituzioni nel settore pubblico, soggetti economici e organizzazioni della società civile sul territorio della Regione Istriana, rispettivamente i loro rappresentanti.

#### Articolo 12

I preparativi e l'implementazione dei progetti prioritari di sviluppo vengono svolti dal **team progettuale**, costituito dai rappresentanti degli organi amministrativi e istituzioni della Regione Istriana, competenti per i preparativi operativi e l'attuazione di un singolo progetto prioritario di sviluppo.

Il presidente della Regione Istriana emana il Provvedimento di nomina dello staff progettuale (Integrazione II).

Se necessario, possono essere nominate nello staff progettuale anche persone fuori dagli organi amministrativi/istituzioni della Regione Istriana, e in questo caso la composizione e le competenze del team progettuale vengono stabilite dalle disposizioni dell'Accordo di partenariato fra la Regione Istriana e il partner progettuale.

#### Articolo 13

Per l'**implementazione** dei progetti il cui finanziamento è stato approvato, è competente l'organo amministrativo, società commerciale o istituto della Regione Istriana che ha candidato il progetto menzionato al programma dell'Unione Europea o ad altri programmi di cooperazione internazionale.

L'organo competente per il **monitoraggio finanziario dei preparativi e dell'implementazione dei progetti** finanziati dai programmi dell'Unione Europea e degli altri programmi di cooperazione internazionale è l'Assessorato al bilancio e le finanze della Regione Istriana.

L'organo amministrativo competente per il **monitoraggio complessivo dei preparativi e dell'implementazione** dei progetti dell'Unione Europea e degli altri programmi di cooperazione internazionale è l'Assessorato alla cooperazione internazionale e gli affari europei.

#### Articolo 14

La **valutazione** dei programmi e progetti realizzati finanziati dalle fonti dell'UE e da altre fonti internazionali viene svolta per la Regione Istriana da un istituto esterno indipendente.

La valutazione si svolge per esaminare, analizzare e svolgere una valutazione sistematica del valore degli effetti dei progetti e programmi realizzati e funge da meccanismo di correzione.

#### Articolo 15

Sono parte integrante della presente Delibera le seguenti integrazioni:

- Accordo di partenariato (Integrazione I),
- Provvedimento di nomina del team progettuale (Integrazione II)

#### Articolo 16

La presente Delibera entra in vigore il giorno della sua emanazione e sarà pubblicata sul "Bollettino ufficiale della Regione Istriana".

CLASSE: 023-01/14-01/13  
N.PROT.: 2163/1-01/8-14-4  
Pola, 29 ottobre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
REGIONE ISTRIANA  
IL PRESIDENTE  
f-to mr. sc. Valter Flego

## 60

Ai sensi dell'art. 29, comma 1, sottocomma 5 della Legge sulla protezione e il salvataggio ("Gazzetta ufficiale" nn. 174/04, 79/07, 38/09 e 127/10), dell'art. 12 comma 2 del Regolamento sulla metodologia per la realizzazione della Stima del grado di pericolo e dei piani di protezione e salvataggio ("Gazzetta ufficiale" n. 30/14 e 67/14), del Consenso dell'Autorità statale per la protezione e il salvataggio, ufficio territoriale Pisino, Classe: 810-03/14-01/02; N.Prot.: 543-10-01-14-56 del 10 ottobre 2014 e dell'art. 65 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13), il Presidente della Regione Istriana emana in data mercoledì 29 ottobre 2014 il

## DELIBERA

### sulla determinazione delle forze operative di protezione e salvataggio e delle persone giuridiche d'interesse per la protezione e il salvataggio nella Regione Istriana

#### I

Con la presente si stabiliscono le forze operative di protezione e salvataggio e le persone giuridiche alle quali sono stati assegnati dei compiti particolari nell'attuazione della protezione e del salvataggio.

#### II

Le forze operative che parteciperanno alle azioni di protezione e salvataggio sul territorio della Regione Istriana sono:

Comando per la protezione e il salvataggio della Regione Istriana

1. Comando per la protezione civile della Regione Istriana
2. Formazioni speciali della protezione civile della Regione Istriana
3. Comando regionale dei vigili del fuoco della Regione Istriana
4. Formazioni dei vigili del fuoco della Regione Istriana
5. Società volontarie dei vigili del fuoco della Regione Istriana
6. Società della croce rossa della Regione Istriana
7. Soccorso alpino croato - Stazione di Pola

#### III

Le forze operative partecipano alla protezione e al salvataggio e vengono invitate, mobilitate e attivate per svolgere le misure e le procedure finalizzate a prevenire il verificarsi, l'insorgere e a rimediare alle conseguenze delle catastrofi e delle calamità.

Il dovere delle forze operative è di organizzare degli staff d'intervento per la protezione e il salvataggio che saranno abilitati a svolgere compiti loro destinati di protezione e salvataggio della popolazione, dei beni materiali e culturali sull'intero territorio della Regione Istriana.

Nello svolgimento delle regolari attività, le forze operative sono tenute a pianificare le misure e a intraprendere le attività volte a eliminare o ridurre le possibilità che si verifichi una catastrofe o calamità, e adattare lo svolgimento della regolare attività alle circostanze in cui viene proclamata la catastrofe.

#### IV

Le forze operative sono dirette e coordinate dal Presidente della Regione Istriana con l'appoggio professionale del Comando di protezione e salvataggio della Regione Istriana.

In caso di catastrofi e calamità il Presidente della Regione Istriana dirige di persona le forze operative di protezione e salvataggio della Regione Istriana.

**V**

Le persone giuridiche d'interesse per la protezione e il salvataggio della popolazione, dei beni materiali e culturali della Regione Istriana, parteciperanno alla preparazione e al risanamento delle conseguenze delle catastrofi e delle grandi disgrazie:

1. Pulapromet s.r.l.
2. Istarske ceste s.r.l. Pola
3. Cesta s.r.l. Pola
4. Bina Istra S.p.A.
5. Vodovod Pula s.r.l.
6. Vodovod Labin s.r.l.
7. Istarski vodovod Buzet s.r.l.
8. Puljanka S.p.A. Pola
9. Dezinsekcija s.r.l. Fiume
10. Vodoprivreda s.r.l. Pinguente
11. Ente per la salute pubblica della Regione Istriana
12. Federazione subacquei della Regione Istriana
13. Federazione speleologi della Regione Istriana

**VI**

Le persone giuridiche d'interesse per le operazioni di salvataggio nella Regione Istriana, sono quelle persone giuridiche che con le loro risorse produttive, materiali, umane e i servizi, sono i portatori di attività particolari di protezione e salvataggio sul territorio della Regione Istriana.

**VII**

La Regione Istriana recapiterà alle persone giuridiche di cui all'art. V della presente Delibera, il Piano di tutela e salvataggio per il territorio della Regione, per conformare l'attività di tutti i partecipanti nell'attuazione dei compiti di protezione e salvataggio sul territorio della Regione Istriana.

Le persone giuridiche di cui al punto V della presente Delibera sono tenute a trasmettere alla Regione Istriana tutte le informazioni a disposizione e i dati importanti per la realizzazione del Piano di protezione e salvataggio della Regione Istriana.

Le persone giuridiche di cui al punto V della presente Delibera sono tenute a elaborare i loro piani operativi di protezione e salvataggio e conformarli al Piano di protezione e salvataggio della Regione Istriana.

**VIII**

Con le persone giuridiche d'interesse per la protezione e il salvataggio della Regione Istriana si stipuleranno i contratti di cooperazione reciproca che, conformemente ai Piani di protezione e salvataggio della Regione Istriana, definiranno in particolare: le risorse umane necessarie, i mezzi materiali, i macchinari e l'attrezzatura, nonché il tempo e il modo per attivarli e usarli nell'attuazione

dei compiti di protezione e salvataggio sul territorio della Regione Istriana.

**IX**

I diritti e doveri reciproci saranno disciplinati conformemente alle disposizioni:

- della Legge sulla protezione e il salvataggio (G.U. n. 174/04, 79/07, 39/09 e 127/10),
- del Regolamento sulla metodologia per l'elaborazione della valutazione del grado di pericolo e dei piani di tutela e salvataggio (G.U. n. 30/14 e 67/14)
- del Regolamento sul modo di determinare il corrispettivo per i beni mobili provvisoriamente tolti per l'attuazione delle misure di protezione e salvataggio (GU n. 86/06),
- del Regolamento sull'ammontare e le condizioni per l'erogazione del compenso delle spese dei cittadini mobilitati (GU n. 91/06).

**X**

La presente Delibera abroga la Delibera sulla determinazione delle forze operative per la protezione e il salvataggio, e delle persone giuridiche d'interesse per la protezione e il salvataggio, Classe: 810-01/14-01/03; N.Prot.: 2163/1-01/4-14-2 del venerdì 8 agosto 2014.

**XI**

La presente Delibera entra in vigore a otto giorni dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 810-01/14-01/03  
N.PROT.: 2163/1-01/8-14-4  
Pola, 29 ottobre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
REGIONE ISTRIANA  
IL PRESIDENTE  
f-to mr. sc. Valter Flego

Ai sensi degli articoli 65 e 85 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13) e del punto III del Piano di gestione del demanio marittimo nella Regione Istriana per il 2014 ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 4/14), il Presidente della Regione Istriana emana in data mercoledì 29 ottobre 2014 il

**PROVVEDIMENTO**

**sulla modifica del Provvedimento di nomina dell'Organo professionale per la determinazione delle condizioni per l'allestimento delle spiagge**

**I**

Al punto I del Provvedimento di nomina dell'Organo professionale per la determinazione delle condizioni per l'allestimento delle spiagge ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 18/13), il sottopunto 1 (BRANKO CURIĆ, presidente) viene modificato come segue:

"1 EDI AKILIĆ, presidente"

**II**

La presente Delibera entra in vigore l'ottavo giorno dalla sua pubblicazione sul „Bollettino ufficiale della Regione Istriana“.

CLASSE: 013-02/14-01/32  
N.PROT.: 2163/1-01/8-14-2  
Pola, 29 ottobre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
REGIONE ISTRIANA  
IL PRESIDENTE  
f-to mr. sc. Valter Flego

**II**

Il mandato dei membri del Consiglio programmatico dura 4 (quattro) anni.

**III**

Il presente Provvedimento entra in vigore il giorno della sua pubblicazione sui Bollettini ufficiali della Regione Istriana, della Città di Pisino, del Comune di Cerreto, Galignana, Caroba, Lupogliano, Montona e S. Pietro in Selve.

CLASSE: 013-02/14-01/31  
N.PROT.: 2163/1-01/8-14-2  
Pola, 29 ottobre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
REGIONE ISTRIANA  
IL PRESIDENTE  
f-to mr. sc. Valter Flego

**62**

Ai sensi dell'art. 3 comma 2 della Delibera sull'istituzione e il modo di lavorare del Consiglio programmatico per la realizzazione del progetto "Kuća za pisce - Hiže od besid" (Casa degli scrittori) e dell'art. 65 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 04/13), il Presidente della Regione Istriana emana in data 29 ottobre 2014 il

**PROVVEDIMENTO  
di nomina dei membri del Consiglio  
programmatico per la realizzazione del progetto  
"Kuća za pisce - Hiža od besid"**

**I**

Nel Consiglio programmatico per la realizzazione del progetto "Kuće za pisce - Hiža od besid" (in seguito: Consiglio programmatico) vengono nominati:

1. Neven Ušumović - presidente
2. Darko Tumpić - vicepresidente
3. Carla Rotta - membro
4. Melita Jurkota - membro
5. Sniježana Matejčić - membro
6. Lorena Kmet - membro
7. Ognjen Rađen - membro
8. Dragan Gortan - membro
9. Jasna Prević Finderle - membro
10. Ivana Ujčić - membro
11. Davor Šišović - membro.

**63**

Ai sensi dell'articolo 91 della Legge sulle acque ("Gazzetta ufficiale" n. 153/09, 130/11, 56/13, e 14/14), dell'art. 7 del Regolamento sulle condizioni per la determinazione delle zone di tutela sanitaria delle fonti ("Gazzetta ufficiale" n. 66/11 e 47/13) e dell'art. 65 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09 e 4/13) il Presidente della Regione Istriana in data 29 ottobre 2014 emana la

**DELIBERA  
d'istituzione e nomina della Commissione  
tecnica per la preparazione del disegno di  
Delibera sulle zone di tutela sanitaria delle fonti  
sul territorio della Regione Istriana**

**I**

S'istituisce la Commissione tecnica per la preparazione del disegno di Delibera sulle zone di tutela sanitaria delle fonti sul territorio della Regione Istriana (In seguito: Commissione tecnica).

**II**

Il compito della Commissione tecnica è di:

- agire conformemente alle norme, con coscienza e secondo le regole della professione;
- valutare la conformazione della Delibera esistente sulle zone di protezione sanitaria delle fonti d'acqua potabile nella Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 12/05 e 2/11) con le disposizioni della Legge sulle acque ("Gazzetta ufficiale" n. 153/09, 130/11, 56/13 e 14/14) e il Regolamento sulle condizioni per

determinare le zone di tutela sanitaria delle fonti ("Gazzetta ufficiale" n. 66/11 e 47/13);

- elaborare la proposta di Delibera sulla tutela delle fonti e trasmetterla alle Hrvatske vode (Acque croate) per l'ottenimento del consenso prima di inoltrarlo all'Assemblea della Regione Istriana per la relativa approvazione.

### III

Vengono nominati nella Commissione tecnica:

1. **Marino Roce**, rappresentante del deliberante, membro dell'Assemblea della Regione Istriana, presidente del Comitato per l'assetto territoriale, la tutela ambientale e l'edilizia della RI,
2. **Ljiljana Dravec**, rappresentante dell'Assessorato allo sviluppo sostenibile della Regione Istriana,
3. **Anita Jeremić**, rappresentante del Ministero dell'agricoltura, Direzione per l'economia idrica,
4. **Gordana Stojić**, rappresentante delle Hrvatske vode (Acque croate) per l'area dell'Adriatico settentrionale, Servizio per lo sfruttamento delle acque
5. **Nataša Mihelčić**, rappresentante delle Hrvatske vode (Acque croate) per l'area dell'Adriatico settentrionale, Ufficio per la tutela delle acque
6. **Bojana Hajduk Černeha**, rappresentante dell'IVS – Sistema istriano di tutela delle acque s.r.l. Pingvente
7. **Ana Ščulac**, rappresentante dell'IVS – Sistema istriano di tutela delle acque s.r.l. Pingvente
8. **Andrea Franković**, rappresentante dell'Assessorato al decentramento, l'autogoverno locale e territoriale (regionale), l'assetto territoriale e l'edilizia della Regione Istriana,
9. **Silvano Cukon**, rappresentante dell'Assessorato all'economia della Regione Istriana,
10. **Ivana Mihalić Fabris**, rappresentante dell'Assessorato all'agricoltura, la silvicoltura, la caccia, la pesca e l'economia idrica della Regione Istriana,
11. **Mladen Nežić**, rappresentante della società commerciale „Istarski vodovod Buzet“ s.r.l., Buzet (Pingvente),
12. **Igor Habenšus**, rappresentante della società commerciale „Vodovod Pula“ s.r.l., Pola
13. **Tina Paić**, rappresentante della società commerciale „Vodovod Labin“ s.r.l., Labin (Albona).

### IV

La prima seduta della Commissione tecnica sarà convocata dall'Assessorato allo sviluppo sostenibile della Regione Istriana.

Alla prima seduta i membri della Commissione tecnica scelgono fra loro il presidente e il vicepresidente.

### V

Bruno Kostelić, rappresentante dell'Assessorato per lo sviluppo sostenibile della Regione Istriana, Sezione per la tutela naturale e ambientale, viene nominato segretario.

### VI

S'incarica l'Assessorato allo sviluppo sostenibile della Regione Istriana a coordinare e seguire la realizzazione della Delibera.

### VII

La Commissione tecnica di cui al punto 3 della Delibera, coinvolgerà se necessario nell'attività i rappresentanti delle unità d'autogoverno locale, e i rappresentanti delle istituzioni che si occupano della problematica in questione.

### VIII

La presente Delibera entra in vigore il giorno della sua emanazione e sarà pubblicata sul "Bollettino ufficiale della Regione Istriana".

CLASSE: 351-01/14-01/05

N.PROT.: 2163/1-01/8-14-2

Pola, 29 ottobre 2014

REPUBBLICA DI CROAZIA  
REGIONE ISTRIANA  
IL PRESIDENTE  
f-to mr. sc. Valter Flego